

Negocio

Los sindicatos de la "supercaja" miden sus fuerzas el día 2 de febrero

& Estilo de Vida
Castilla y León



SEGOVIA / 12

El Museo de Segovia recibe un legado de 67 documentos relacionados con la fábrica pañera de Ortiz de Paz



FÚTBOL / 36 y 37

La FIFA elige a Leo Messi como Balón de Oro 2010 frente a sus compañeros del Barcelona Xavi e Iniesta

TERRORISMO

El Gobierno y los partidos acogen con cautela el alto el fuego anunciado por ETA

► La organización terrorista asegura en un comunicado que esta medida tiene carácter "general y permanente" y es "verificable internacionalmente" ► Las fuerzas políticas aseguran que el anuncio no supone el fin definitivo de la violencia

NACIONAL 24A28



El PP cierra filas en torno a **Jesús Postigo**

Jesús Postigo es ya el candidato oficial del PP a la Alcaldía de Segovia. La junta directiva y el comité ejecutivo del Partido Popular ratificaron ayer la propuesta presentada por el presidente provincial, Francisco Vázquez, para que el empresario (en la imagen superior, mirando a la cámara) sea el número 1 de la lista popular. / FOTO: JUAN MARTÍN

SEGOVIA9

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

632 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



LABORAL

Las oficinas de empleo estrenan servicio de cita previa el día 17

Las largas colas junto a las oficinas de empleo de la provincia tienen los días contados. Desde el próximo lunes no será posible obtener presencialmente cita para trámites relacionados con prestaciones.

SEGOVIA8

MUNICIPAL

El pleno aprueba un presupuesto de 65,8 millones

Con el respaldo del PSOE y la abstención del PP, el pleno aprobó ayer el Presupuesto Municipal de 2011.

SEGOVIA10Y11

SANIDAD

La gripe dispara la actividad del Servicio de Urgencias en los primeros días de enero

SEGOVIA13

ECONOMÍA

Funcas asegura que la región volvió a la senda del crecimiento durante el año 2010

CASTILLA Y LEÓN21

FÚTBOL SALA

El Caja Segovia juega hoy los cuartos de final de la Copa del Rey ante ElPozo Murcia

DEPORTES32

SEGOVIA 2016

Un equipo multidisciplinar trabaja ya en el programa creativo

El escritor y periodista José Tono Martínez dirige el equipo creativo de la candidatura Segovia 2016. Está compuesto por profesionales del ámbito cultural que fueron presentados ayer en Segovia.

SEGOVIA6Y7



Profesionales desde 1980

COMPRO - ORO - EMPEÑO

Venta de muestrarios de joyería al 50%

PAGAMOS HASTA **26** €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA

¡¡¡VEN Y COMPRUEBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

UN DÍA COMO HOY...

[EFEMÉRIDES]

1989.- El Parlamento húngaro aprueba por gran mayoría dos proyectos de ley que reconocen los derechos de asociación y manifestación.

1992.- Dimite el presidente argelino, Chadli Benyedid, para salvar los intereses del Estado, y se interrumpe el acceso al poder de los integristas.

1993.- Inauguración en Tarifa (Cádiz) de los dos parques eólicos más importantes de Europa.

2002.- El gigante automovilístico Ford cierra cinco fábricas y despide a 35.000 trabajadores en todo el mundo.

2003.- El Pentágono envía 62.000 soldados al Golfo Pérsico y Reino Unido realiza el mayor despliegue naval desde las Malvinas, para preparar la invasión de Irak.

- Se despide el gobernador de Illinois, George Ryan, conmutando 156 sentencias a muerte.

2006.- Nursultán Nazarbayev jura su cargo como presidente de Kazajistán.

2007.- La Academia de Cine estrena nueva sede en Madrid.

2009.- Hamás denuncia que Israel bombardeó Gaza con bombas de fósforo blanco.

- Desaparecen 246 personas tras naufragar un transbordador en la isla Célebes (Indonesia).

[NACIMIENTOS]

1949.- Francisco Ignacio Taibo, conocido como Paco Ignacio Taibo II, escritor mexicano nacido en España.

1953.- Rafael Cortés Elvira, ex secretario de Estado para el Deporte.

1956.- Vicente Martínez-Pujalte, político español.

1961.- Carlos Habsburgo-Lorena, archiduque de Austria.

1968.- Alberto San Juan, actor español.

1969.- Teodora ("Dori") Ruano, ciclista española.

1976.- Eduardo Madina, político español.

[DEFUNCIONES]

1975.- Juan Ignacio Luca de Tena, dramaturgo y periodista español.

1977.- Josep Pallach, político socialista español y catedrático.

1999.- Brian Moore, novelista irlandés.

2001.- Esteban Vicente, pintor español.

2006.- Lluís Bru Fenosa, empresario español, fundador, junto con su padre, de Lavadoras Bru.

2010.- Dennis Stock, fotógrafo estadounidense.

[TRIBUNA] GUILLERMO VELASCO FABRA

El presente y futuro de las familias frente a la crisis actual

LAS CAUSAS inmediatas del sobreendeudamiento de los consumidores son la asunción de deudas de forma incontralada (sobreendeudamiento activo) y la incapacidad sobrevenida para hacer frente a los créditos por causas imprevistas (sobreendeudamiento pasivo). La primera se asocia a la adicción al consumo "irresponsable" provocado por agresivas campañas publicitarias de telemarketing, la inmediata disposición de dinero a través de tarjetas de crédito o los anuncios publicitarios que transmiten excesiva facilidad en la financiación de los bienes. La segunda se debe a contingencias inesperadas que disminuyen los ingresos o aumentan los gastos, como el desempleo, separación, enfermedad, fallecimiento o en su día la subida generalizada de los precios con el euro, y esperadas pero que sobrepasan las previsiones económicas como la hipoteca para la adquisición de la vivienda con la subida del Euribor (aunque actualmente haya bajado) o una educación escolar y universitaria de calidad. Las causas del sobreendeudamiento son similares en todos los países occidentales, con la particularidad de los gastos médicos que en Estados Unidos suponen casi el 50 % de los concursos de los consumidores, y precisamente por esta razón la reforma de la sanidad se convirtió en objetivo

prioritario para la Administración Obama. Cuando se habla de sobreendeudamiento no se está haciendo referencia necesariamente a una situación de insolvencia -imposibilidad de satisfacer regularmente las obligaciones exigibles-, sino a la imposibilidad de una persona de pagar las deudas contraídas, en los términos y plazos convenidos, cuando el importe de los ingresos del deudor es inferior al de los pagos periódicos y los gastos necesarios para su propia subsistencia.

El Derecho español carece de una legislación coherente y sistemática contra el sobreendeudamiento de los consumidores. Sorprende que el Derecho Concursal no regule adecuadamente esta realidad, porque la protección de los consumidores es un mandato constitucional que debería haber inspirado la Ley Concursal.

El reducido número de concursos de personas físicas (unos 600 en lo que va de año según el INE) demuestra que la legislación concursal no es adecuada para hacer frente a este fenómeno. El Ministerio de Justicia está fraguando en la actualidad una profunda reforma de la Ley Concursal que tiene entre otros objetivos prioritarios la regulación del sobreendeudamiento de los consumidores. Si queremos que la Ley Concursal sea un instrumento eficaz debería tener en cuenta, si-

guiendo al prestigioso concursalista Emilio Beltrán, los siguientes puntos: a) El establecimiento de mecanismos preventivos del concurso que podrían encuadrarse en el sistema arbitral de consumo; b) Un presupuesto objetivo propio del concurso, el sobreendeudamiento, que no tendría por qué coincidir con la insolvencia; c) La previsión de un procedimiento especial simplificado que redujera la duración temporal y los gastos del concurso (el convenio anticipado y el procedimiento abreviado son, a estos efectos, insuficientes); y que la administración concursal se encomendase a funcionarios; d) Una solución de la insolvencia distinta al convenio o liquidación (por ejemplo, un plan de pagos impuesto por el juez de lo mercantil); e) La previsión de la liberación de las deudas insatisfechas para el deudor de buena fe, si cumple unas condiciones estrictas para evitar el abuso por deudores irresponsables; f) La protección especial de determinados bienes (por ejemplo, la vivienda habitual) y, g) Fomentar una educación concursal básica en las personas físicas como hacen las asociaciones de consumidores y usuarios.

Por último, no debería solicitarse el concurso si el crédito más importante o casi único es el hipotecario porque el coste sería elevado y, por el contrario, no habría

ventajas para el concursado.

La política legislativa estatal debe estar coordinada con las Comunidades Autónomas, que desempeñan un papel esencial en ámbitos como los servicios sociales, publicidad, cajas de ahorro y cooperativas de crédito, y sobre todo, en las competencias exclusivas o de desarrollo legislativo y ejecución que tienen asumidas éstas en materia de defensa y protección de los consumidores.

La crisis actual debe hacer reflexionar al legislador para incorporar una adecuada regulación concursal al mercado que logre el óptimo equilibrio entre los intereses de acreedores y consumidores. Si el concurso de éstos forma parte de la cultura socio-jurídica de otros países, como Estados Unidos con casi un millón y medio anual, será porque los mecanismos jurídicos que ofrecen son el cauce adecuado para solventar esta situación y, por tanto, podrían extrapolarse los principios configuradores esenciales de estos sistemas jurídicos a nuestra legislación concursal. En definitiva, sería deseable que se constituyera una comisión de expertos (economistas, juristas y sociólogos) para estudiar las causas y soluciones a este creciente fenómeno porque está en juego el bien común, es decir, el interés general de todos los españoles.

[TRIBUNA] MOISÉS OLMOS

“La Naturaleza puede ser cruel... ¡muy cruel!”

Me escribía Caro Baroja días antes de morir (I)

DÍAS ATRÁS, un alto cargo de Caja Madrid al que conocí hace décadas y siempre le vi muy competente y capaz, con el ánimo dominado por la pena, me decía: “Para mí, amigo Olmos, estas Navidades poco o nada van a tener de felices -yo le había entregado mi felicitación de las mismas-. Tengo el convencimiento de que voy a ser cesado”. “¿Cesado tú? No puede ser”. Le contesté. “Sí, he contribuido en la relación de cuantos, por imperativo de quien haya sido, van a ser cesados. Se ha tomado la referencia de los 60 años. Yo voy a cumplir 62 el año entrante”.

Puede que, como ocurre en otros sectores públicos o medios públicos, haya empleados para quienes la jubilación anticipada les suponga un agradable descanso; pero este no es el caso de mi ami-

go. Él ama su trabajo. En él ha ganado su generoso sustento, y en él se ha visto, por cuantos ha tenido como jefes y colaboradores, útil y agradecido. En una palabra: se ha forjado una personalidad relevante y en ella y, gracias a ella, se ha sentido feliz y satisfecho.

Sin embargo ahora -y no por razones personales- se ve rechazado (expulsado) cual si lo hecho hasta ahora hubiera carecido de valor. Y él, a partir de ahora, ha dejado de ser útil a la empresa (caja de ahorros) por la que tanto ha luchado y a la sociedad de la que forma parte, ya que, a partir de ahora, solo vivirá para sí mismo hasta que... Triste, ¿no?

Sesenta años son muchos años de cualquier forma que se les mire: si desde las perspectivas de los jóvenes o desde la de los octogenarios.

Tanto pueden parecer muchos años de trabajo, como de jubilados. ¡Imagínense que mi amigo llega a los noventa! En su caso no, pero en otros muchos puede que ello suponga haber trabajado menos años que los que va a disfrutar de jubilado. ¡Casi nada! ¡Con lo que los jubilados costamos a las arcas públicas!

Pero no es ésta la circunstancia que yo juzgo: Yo, la verdad, siento pena por mi amigo. Sé que, a partir de ahora, puede que le vea -como a tantos jubilados o “sin trabajo”- ocupando un banco ya en el barrio, ya en El Retiro. Y quizás, sienta pena por verle, y, el pudor, me espolee a ignorarle; porque puede que, su aspecto, acomodado a su nueva vida, me produzca pena...

Leo en El Adelantado “El despido de dos grandes funcionarios de

Caja Segovia”. Ciertamente, ellos siguen estando en condiciones de seguir haciendo bien lo que también saben hacer; pero por obligación casi moral -ayudar a salvar a la empresa- se ven echados a la calle “por innecesarios”. Sí, se irán con el sueldo garantizado -que puede que sea generoso- pero el ser dinámico y trabajador que llevan dentro se sentirá, como el de mi amigo de Caja Madrid, desdichado...

Amigo Manuel y amigo Tapia: En nombre de los muchos beneficiados por Caja Segovia durante vuestra gestión, así como a cuantos compañeros de vuestra valía corra la misma suerte, os deseo suerte. ¡Mucha suerte, pues os la merecéis!

—
(1) Él se refería por cómo nos da la vida y, después, sin conmiseración, nos la quita.

EL ADELANTADO.com

[ENCUESTA DEL DÍA]

¿Está conforme con la situación actual de los bares sin humo?



* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

[RANKING DE NOTICIAS]

Lo + valorado

LOCAL. El PP proclama hoy a Postigo como su candidato a la Alcaldía

CUÉLLAR. Industria licita la contratación de la carpa para la Feria Comarcal

LOCAL. Sin Humo ¿A qué huelen los bares?

LOCAL. José Antonio Martínez asume la dirección creativa de Segovia 2016

CUÉLLAR. El cuellarano José Luis G. Coronado edita su novela “Los días frágiles”

Lo + leído

LOCAL. Las carreteras de la provincia de Segovia se cobraron la vida de 19 personas durante el año 2010

LOCAL. Fallece María Dolores Costa París, esposa del presidente del TSJ de Castilla y León

LOCAL. Sin Humo ¿A qué huelen los bares?

LOCAL. El PP proclama hoy a Postigo como su candidato a la Alcaldía

DEPORTES. Mariano tumbó al Lermeño



[SEGOVIA, DESDE SEGOVIA] PABLO MARTÍN CANTALEJO

Revisión a vista general

LA GRAN INCÓGNITA de los doce meses que tenemos por delante se presta a que se hagan toda clase de pronósticos, pensando siempre en cuáles de ellos serán mejores para Segovia. Naturalmente, hasta pasado ese aún largo periodo no se podrá dar una respuesta adecuada de cómo han sido y han salido las cosas para nuestra ciudad. Habrá de todo, por supuesto. Pero quisiéramos que no se vuelvan a repetir errores tan graves e incomprensibles como (hay que recordarlo de nuevo) el "episodio" de la avenida del Padre Claret. Por cierto ¿no se ha pensado en poner algún remedio, como por ejemplo desterrar tanta farola y sustituirlas por unos cuantos buenos focos que darían la misma, o mayor intensidad de luz, sin apenas postes que estorben?

Es penoso tener que recordar este hecho, cuando, por otro lado, el equipo de Gobierno Municipal ha venido trabajando muy bien, podríamos decir que muy bien en determinados casos, en lo que se refiere a introducir mejoras en la ciudad. Importante -y lo he dicho en varias ocasiones- ha sido la atención al subsuelo, olvidado desde hacía décadas. A todos nos han resultado -y lo siguen en algunos casos- molestas las obras, pero hay que reconocer que eran imperiosamente necesarias. La pena es que cada una de ellas tiene una duración excesivamente prolongada, por lo que habría que contratar imponiendo una determinada ra-

Y (aunque sea manchando un poquito todo lo positivo que comento), que nos traiga también la desaparición del "artesonado" metálico del solar del Cervantes, para el que ahora se dice que hay nuevo proyecto con nuevo presupuesto. Entonces ¿en qué se invirtió la dotación anunciada en su momento para la rehabilitación, cuando ni siquiera ha habido dinero para desmontar la estructura?

pidez a los trabajos.

Las buenas intenciones municipales han llegado, prácticamente, a todo el área ciudadana, incluyendo los barrios más jóvenes, uno de los cuales acaba prácticamente de nacer en las proximidades de la plaza de toros. Aludiendo al dicho de que cada uno cuenta la feria como le va en ella, habrá opiniones en desacuerdo por vivir directamente los problemas de cada espacio, cada zona o cada barrio, pero también es cierto que en determinados momentos debemos contemplar las cosas desde una visión general. Y así trato de hacerlo en estas líneas.

Es innegable que la ciudad

se viene "removiendo" desde hace unos años, y aún con muchos defectos y errores, esa visión general que decía resulta positiva. Como una de las últimas realizaciones en esta línea tenemos la notabilísima mejora a que se está sometiendo a la muralla, una gran parte de la cual era casi desconocida, especialmente por el exceso de arbolado, y ahora va camino de constituirse en una de las murallas más sobresalientes entre las capitales españolas que gozan de un monumento similar.

De otra parte, el rejuvenecimiento del barrio de la judería (sigo sin entender eso de los farolones) es también otro punto favorable a la ciudad no solo de cara a los visitantes, sino también para disfrute de los propios segovianos, bastantes de ellos ahora más conocedores del barrio a través de las visitas guiadas. Confiemos en que este 2011 (al que todos vemos "tan negro") nos traiga una "regeneración" positiva de las Canonjías, incluyendo "el alumbrado". Y (aunque sea manchando un poquito todo lo positivo que comento), que nos traiga también la desaparición del "artesonado" metálico del solar del Cervantes, para el que ahora se dice que hay nuevo proyecto con nuevo presupuesto. Entonces ¿en qué se invirtió la dotación anunciada en su momento para la rehabilitación, cuando ni siquiera ha habido dinero para desmontar la estructura?

¡Esta Segovia...!

EDITORIAL

ETA tiene que entregar las armas

SI LA ORGANIZACIÓN terrorista ETA quiere llegar al final de la "confrontación armada", como ha dicho en su comunicado de ayer, lo tiene muy sencillo, tanto como anunciar la fecha, el lugar y la hora de entrega las armas y cerrar así una lista negra de cobardes asesinatos, secuestros y extorsiones, con cerca de 900 muertes en medio siglo de terror, como titulaba una agencia de noticias a la hora de elaborar una información de documentación sobre la historia de la banda.

Observar la escenificación habitual, incluidas las patéticas capuchas tocadas con chapelas, y un lenguaje antiguo, tosco, rebuscado y retorcido solo puede conducir a la conclusión de que nos encontramos ante un nuevo engaño, un paripé, una tregua trampa, para que los radicales vascos puedan concurrir a las elecciones, en una situación de asfixia económica, al margen de la presión que vienen ejerciendo las fuerzas y cuerpos de seguridad y los tribunales, tanto en España como en Francia.

En tono irónico, una persona que ha sufrido la presión de la violencia en el País Vasco, durante muchos años, definía este momento como

un intento de jubilación de los terroristas que llevan más tiempo, un ERE, que al llegar a una edad ya les pueda resultar difícil mantenerse en esta terrorífica actividad y aspiran a pasar de la calle, de la clandestinidad, a cómodos escaños retribuidos en el parlamento o en los ayuntamientos.

Eso es lo que han apreciado el conjunto de las fuerzas políticas democráticas y otros colectivos, que consideran insuficiente este paso, definido por los terroristas como un alto el fuego "permanente, general y verificable". No obstante, cualquier atisbo de cese de la violencia debe ser recibido con esperanza, medida, porque es un paso pequeño, insuficiente, eso sí, sin caer absorbidos por el engaño, pues hay que tener en cuenta que la representación protagonizada por los tres etarras, solo uno con voz, fue obligada por la presión de Batasuna, el lado que aspira a intervenir en el próximo proceso electoral.

Desde luego, que si no fuera por lo que han aportado de dolor y desestabilización a este país, desde que se comenzara a fraguar la democracia, la escena causaría risa al más pintado. También verificable.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG-7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: JUAN MARTÍN

Orden de retirada

Terminado el ciclo navideño es momento de retirar todo el aparataje monumental de las pasadas fechas, y donde ha destacado el Belén de luces que se instaló en la rotonda de la Plaza Oriental. A partir de aquí también se irá desmontando el resto de arcos de luz colocados en las principales calles y avenidas de la ciudad. La sobriedad marcará a partir de ahora las noches segovianas hasta la llegada del nuevo ciclo festivo de la ciudad. De hecho, la propia vida consiste en un ciclo continuo en el que todo pasa y todo llega, como diría Machado.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



GALERÍA ‘MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA’

GALERÍA ‘MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA’. SEGOVIA.

‘Unbilletitodecincuenta’

Hasta el 17 de enero puede visitarse la muestra colectiva ‘Unbilletitodecincuenta’ en la galería ‘Montón de Trigo, Montón de Paja’ (Calle Real), con obras de doce artistas en formato 14,8X10,5 cm. sobre papel. *(Foto: Juan Martín).*

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA:
HOY: **Día y noche:** Dr. Ramos. Ctra. Villacastín, 10 (frente estación de ferrocarril).
MAÑANA: **Día y noche:** Rujas Gómez. Larga, 5 (junto C/ Coronel Rexach).
EI ESPINAR: Esta semana, despacho de av. Montanilla, 18.
OTRAS LOCALIDADES:
Las **24 horas**, están de guardia los despachos de Cantalejo, Boceguillas y Arcones. **De 10,00 a 22,00 horas**, hoy, los de las localidades de Fuente-sauco, Cantimpalos, Santiuste de San Juan Bautista y La Granja.
De 10,00 a 20,00 horas, despacho de Navas de San Antonio.

AGENDA4

Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE
en Cabañas de Polendos
Teléfonos: 921 49 62 35

EI TUERTO DE PIRÓN

COMIDAS DE EMPRESA, CELEBRACIONES FAMILIARES, GRUPOS EN GENERAL
CONSULTE SIN COMPROMISO NUESTRA GRAN VARIEDAD DE MENUS
CERRAMOS LOS LUNES POR DESCANSO. GRACIAS POR SU CONFIANZA

HOY

11 enero de 2011
Faltan 355 días

Santoral
Santos: Higinio, Salvio, Martín de León y Anastasio

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL**921431212**
COMISARÍA DE POLICÍA **921414700**
PROTECCIÓN CIVIL . . **921759115**
GUARDIA CIVIL . .**062 Y 921426363**
INF DE CARRETERAS . . **921417131**
BOMBEROS SEGOVIA . **921422222**
BOMB. COCA**921586132**
BOMB. SEPÚLVEDA . . **921540000**

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS**061**
HOSPITAL GENERAL . **921419100**
HOSP. POLÍCLINICO . **921419100**
H. MISERICORDIA **921460115-16**
CRUZ ROJA**921440202**
URGENCIAS**921440702**
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)**900100036**

Transportes

RADIO TAXI**921445000**
ESTACIÓN RENFE . . . **902240202**
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES**921427707**

Otros

EMERGENCIAS**112**
TURISMO**921460334**
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)**902 22 88 88**
CORREOS**921461949**

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO**921759000**
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . . **921417384**
DIPUTACIÓN**921113300**
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA**921419800**
AYLLÓN**921553000**
CANTALEJO**921520001**
CANTIMPALOS**921496009**
CARBONERO
EL MAYOR**921560002**
COCA**921586011**
EL ESPINAR**921181700**
FUENTEPELAYO **921574000**
MOZONCILLO**921577392**
NAVALMANZANO . . . **921575002**
N. ASUNCIÓN**921580036**
NAVAS DE ORO **921591000**
PALAZUELOS
DE ERESMA**921449354**
RIAZA**921551016**
SAN ÍLDEFONSO **921470018**
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA**921594036**
SEPÚLVEDA**921540000**
TURÉGANO**921500000**
VILLACASTÍN**921198008**

EXPOSICIONES

Kate Teale
Collages de Kate Teale en el bar la Zarzamora. Hasta finales de enero.
BAR LA ZARZAMORA (JUNTO A PZA. DE SAN ESTEBAN)

Pepelu
El artista palentino Pepelu tiene una exposición de pintura en el bar Santana de la calle de los bares. Hasa el día 14 de enero. Además, ese día, Fiesta Aniversario del bar, desde el mediodía.
BAR SANTANA

Vidrieras de la Catedral de Segovia
Exposición de la primera vidriera restaurada en la Catedral, perteneciente al grupo de vidrieras del S. XVI, sobre las que el equipo de Vetraria Muñoz de Pablos está trabajando. Hasta septiembre.
CATEDRAL DE SEGOVIA

Manuel Nculu
Obra del artista Manuel Nculu, nacido en Guinea Ecuatorial y vinculado a Segovia, donde reside una de sus hijas. Fallecido muy joven, esta exposición es también en parte un homenaje de la Fundación Hispano Africana para el Intercambio Artístico y Cultural (HAIAC). La muestra puede visitarse hasta el 28 de enero en la Galería África (Casa del Siglo XV).
GALERÍA ÁFRICA

Colectiva 2010
Muestra ‘Colectiva 2010’, con obras de los artistas que han expuesto durante este año

en ‘Un enfoque personal’ (c/ Marqués del Arco). Hasta el 16 de enero.
GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

Ayuntamiento de Segovia
Muestra “Ayuntamiento de Segovia. XXV huellas en su historia” por el 25 aniversario de la declaración de la ciudad Patrimonio de la Humanidad. Hasta el día 23 de enero.
LA ALHÓNDIGA

Alicia Urda y Teresa Vivanco
‘Color y tierra’ es el nombre de la exposición conjunta de pintura de estas dos artistas que puede visitarse en el Palacio de La Floresta. Hasta el 15 de febrero. Todos los días, excepto domingos.
LA FLORESTA

Colectiva
Muestra colectiva “Unbilletitodecincuenta” en la galería ‘Montón de Trigo, Montón de Paja’ (Calle Real), con obras de doce artistas en formato 14,8X10,5 cm. sobre papel. Hasta el 17 de enero de 2011.
MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

La Dama de Corinto
Muestra de José Luis Guerin, realizado para las salas del Museo ‘Esteban Vicente’. Se trata de una instalación audiovisual, que gira en torno a la relación entre cine y pintura. Hasta el 24 de abril de 2011.
MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

“La Calle Real”
Muestra fotográfica “La Calle Real de arriba abajo” en el Museo Rodera Robles.

Hasta el mes de junio.
MUSEO RODEA ROBLES

Fernando Arranz López
Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Segovia en la sala de exposiciones dentro del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.
MUSEO DE SEGOVIA

Víctor Rivas Fernández
“Endúlzate los ojos”, muestra de arte digital en el salón de té Divas, en José Zorrilla, hasta el 20 de enero.
SALÓN DE TÉ DIVAS

Santas San Frutos San Cristóbal
Muestra “Acuarela”, de Santas San Frutos San Cristóbal. Hasta el 12 de marzo de 2011.
CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

Belenes, Markku Salo y otras muestras
X Exposición de Belenes. Hasta el 31. ‘Vientos del norte’, de Markku Salo en la Sala de Las Luces. Hasta el 16 de enero. En la Sala Raspamento, muestra de ‘Vidrio Finlandés (1930-1990). Muestras permanentes de Cristal de la Fábrica de La Granja, Vidrieras del taller Mau-mejean y Envases europeos de los s. XVI al XIX. En la primera cúpula están instaladas la ‘Muestra pedagógica del Taller de Empleo 2009-10’ y ‘Trabajos de los alumnos de la Escuela Superior’ durante el curso 2009-10. Por remodelación de salas, el Museo Tecnológico del Vidrio permanecerá cerrado temporalmente al público hasa el 14 de febrero,

35 ANIVERSARIO

EL PALACIO DE LA FLORESTA

CELEBRACIONES • BODAS • BANQUETES
San Agustín, 27. Tfno: 921 46 33 14

Celebra tu boda en un lugar muy especial

con el sello de calidad de Duque

CARTELERA DE CINE

ARTE7

Los viajes de Gulliver (3D) (86 m.)
Miércoles 5 y sábado, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; viernes, 18.10, 20.10 22.10 h.; jueves 6 y domingo, 16.10, 18.10 y 20.10 h.; y de lunes a jueves, 18.10 y 20.10 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Balada triste de trompeta (101 m.)
Miércoles 5, viernes y sábado, 00.10 h.; y jueves 6, y de domingo a jueves, 22.10 h.
AUTORIZA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

The tourist (104 m.)
Miércoles 5 y sábado, 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; viernes, 18.05, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; jueves 6 y domingo, 16.00, 18.05, 20.10 y 22.15 h.; y de lunes a jueves, 18.05, 20.10 y 22.15 h.

CINEBOX

También la lluvia
Todos los días, 18.05, 20.10 y 22.20 h.; viernes y sábados, 00.35 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Los próximos tres días
Todos los días, 18.50 y 21.30 h.; viernes y sábado, 00.10 h.; y sábado y domingo, 16.15 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Las aventuras de Sammy
Todos los días, 18.00 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.

ARTE7

Megamind
Miércoles 5, jueves 6, sábado y domingo, 16.15 h.; y viernes y de lunes a jueves, 18.15 h.
AUTORIZADO PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Ahora los padres son ellos (105 m.)
Miércoles 5 y sábado, 18.05, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; viernes, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; jueves 6 y domingo, 18.05, 20.10 y 22.15 h.; y de lunes a jueves, 20.10 y 22.15 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Los próximos tres días
Miércoles 5 y sábado, 16.30, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; viernes, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; jueves 6 y domingo, 16.30, 19.00 y 21.30 h.; y de lunes a jueves, 19.00 y 21.30 h.

ARTE7

Sammy (3D)
Miércoles 5, jueves 6, sábado y domingo, 16.00 y 18.00 h.; y viernes y de lunes a jueves, 18.00 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Crónicas de Narnia III (3D) (115 m.)
Todos los días, 19.45 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Tron Legacy (3D) (127 min)
Miércoles 5, viernes y sábado, 22.00 y 00.20 h.; jueves 6, y de domingo a jueves, 22.00 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Crónicas de Narnia III (115 min)
Miércoles 5, jueves 6, sábado y domingo, 16.00 h.; y viernes y de lunes a jueves, 18.00 h.

ARTE7

No controles (97 min)
Miércoles 5 y sábado, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; viernes, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; jueves 6 y domingo, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y de lunes a jueves, 20.15 y 22.15 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Camino a la libertad (135 min)
Miércoles 5 y sábado, 17.00, 19.30 y 22.00 h.; viernes, 19.30 y 22.00 h.; jueves 6 y domingo, 17.00 y 19.30 h.; y de lunes a jueves, 19.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Entre lobos (114 min)
Miércoles 5, viernes y sábado, 00.30 h.; y jueves 6 y de domingo a jueves, 22.00 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

ARTE7

domingo, 16.05 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Los viajes de Gulliver
Todos los días, 18.15 h.; y sábado y domingo, 16.10 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Tres metros sobre el cielo
Todos los días, 20.00 y 22.25 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Don Mendo Rock ¿La venganza?
Viernes y sábado, 00.45 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

ARTE7

domingo, 16.05 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Los viajes de Gulliver
Todos los días, 18.15 h.; y sábado y domingo, 16.10 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Tres metros sobre el cielo
Todos los días, 20.00 y 22.25 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Don Mendo Rock ¿La venganza?
Viernes y sábado, 00.45 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

ARTE7

domingo, 16.05 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Los viajes de Gulliver
Todos los días, 18.15 h.; y sábado y domingo, 16.10 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Tres metros sobre el cielo
Todos los días, 20.00 y 22.25 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Don Mendo Rock ¿La venganza?
Viernes y sábado, 00.45 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Javier Juana
 PELUQUEROS
 HOMBRE - MUJER

NOVEDAD
 Soluciones
 en casos de
 quimioterapia

antes
 después

**Soluciones
 con prótesis
 capilares**

antes
 después

PELUCAS - POSTIZOS
C/ San Francisco 38
Tel.: 921 44 27 17

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lun y martes, cerrado.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

reabriendo el día 15 de febrero con el horario habitual.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Xonia Wunsch

Óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Concertar cita en el tlf. 620761550. Lunes cerrado.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

'Caperucita camina sola'

El Ceneam ofrece la muestra 'Caperucita camina sola. La reintroducción de la infancia en la ciudad', de la urbanista Marta Román. Hasta el 15 de enero.

VALSAÍN. CENTRO NACIONAL DE EDUCACIÓN AMBIENTAL

Luciano Esteban

Exposición del pintor segoviano Luciano Esteban en la nueva alería Nave E, situada en el polígono industrial 'Nicomedes García'. Hasta el 7 de abril.

VALVERDE DEL MAJANO. NAVE E

MÚSICA

Ocean Drive

Dentro de la programación de la Sociedad Filarmónica de Segovia, mañana miércoles, 12 de enero, un quinteto de cuerdas y piano ofrecerá un concierto desde las 20.30 h.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

OTRAS ACTIVIDADES

Asociación 'María del Salto'

La Asociación de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios 'María del Salto' retoma sus actividades hoy, día 11, con una conferencia sobre 'Control de consumo en época de rebajas' a cargo de Roberto Santos Domínguez, especialista en Consumo. Comenzará a las 18 h. en el Salón de Actos de la Residencia Juvenil 'Emperador Teodosio'.

SEGOVIA. RESIDENCIA EMPERADOR TEODOSIO

Conferencia sobre la violencia de género

La Fundación Científica del Colegio de Médicos ha organizado dentro del Programa Interuniversitario de la Experiencia y del Curso 'Salud y Calidad de Vida' una conferencia sobre 'Violencia de género. Abordaje desde el campo de la salud', a cargo de María Ángeles Raquejo. Comenzará a las 18 h. de hoy, día 11, en el salón de actos de la Escuela de Magisterio.

SEGOVIA. ESCUELA DE MAGISTERIO

Bibliobús

El servicio de bibliobús de la Diputación Provincial de Segovia recorrerá hoy las localidades de Valverde del Majano, Garcillán, Anaya, Arroyo de Cuéllar, Chañe, Chatún, Labajos, Muñopedro y Marugán. Mañana miércoles estará en Nieva, Martín Muñoz de las Posadas, Juarros de Voltoya, Torrecaballeros, Lastras del Pozo y Abades.

VARIAS LOCALIDADES

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10.00 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborables excepto lunes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 h. Los lunes permanece cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h. Visitas guiadas. Tlf.: 921460613/15.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado fiestas locales.



CONVOCATORIAS

Cursos de Artes Escénicas

El Teatro Juan Bravo (Diputación Provincial) informa de que está abierto el plazo de pre-inscripción para los cursos del VI Foro de las Artes Escénicas y la Cultura: Segovia 2011. Las acciones formativas comenzarán en febrero con un curso de percusión (El ritmo de las Raíces a los Rascacielos), y continuarán hasta julio con otros de videoclips, técnica vocal e interpretación ABC Estudio, escenografía, Sibelius, caracterización y maquillaje y producción cinematográfica. Información: Teatro Juan Bravo. SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

II Día Internacional de la Poesía en Segovia

Con motivo de la celebración de esta jornada, el próximo 26 de marzo, Caja Segovia, Diputación y Ayuntamiento de Segovia han realizado una convocatoria de lectura pública de poemas inéditos. Pueden participar todas las personas que escriban poesía y se comprometan a leer su poema el 26 de marzo en Segovia. Los interesados en participar deben enviar dos poesías inéditas con una extensión no mayor a 25 versos, en word y formato Times New Roman a la dirección poexia@yahoo.es, junto a otro documento word con los datos personales. El plazo finaliza mañana, 12 de enero.

SEGOVIA

Segovia Joven. Programación de invierno

La Concejalía de Educación y Juventud del Ayuntamiento de Segovia ha organizado un programa de actividades para este invierno, para menores de 18 años y jóvenes mayores de edad. Entre otras, hoy, día 11 comienza en la Escuela Municipal de Tiempo Libre un curso de francés para viajar. Más información en la Casa Joven: Paseo San Juan de la Cruz; en el Centro Cívico de Nueva Segovia: C/ Dámaso Alonso s/n, junto al pabellón Pedro Delgado en la web www.segoviajoven.es y por correo electrónico juventud@segovia.es y en el teléfono 902 2016 10.

SEGOVIA

Concurso 'Los nueve secretos'

La Fundación del Patrimonio Histórico presenta el concurso para conocer el Patrimonio de nuestra región. Dirigido a estudiantes de bachillerato y ciclos formativos, el plazo finaliza el día 17 de abril. Los interesados pueden solicitar más información, en la página web 'www.fundacionpatrimoniocyl.es'.

SEGOVIA

AGENDA SOCIAL



Celebración. Las hermanas de Andrés volvieron a reunir a su familia en la ya habitual comida anual. Pronto tendremos un nuevo miembro al que esperamos en la foto del año que viene.



Cumpleaños.

¡¡¡Felicidades!!!

Andrea, en tu cumpleaños, 100 años, de parte de tus compañeros y trabajadores de la Residencia ASER.



Cumpleaños. Feliz cumpleaños, **Clara**, de tus padres, hermanas, sobrinos y suegro. Mundy.

Restaurante Edulis
 Lunes cerrado por descanso.
 Perdonen las molestias.

Menú diario

921 49 31 23
 c/ Los Huertos nº 3
ENCINILLAS
 (Aparcamiento propio)



En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.



y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
 C/ Marqués del Arco, nº 26. 40003 - Segovia.
 Más info: Tel: 921 46 22 68.
 aidabooks@ong-aida.org

El PP aprueba a Jesús Postigo como candidato a la alcaldía de Segovia. PÁGINA 9



Atilano Soto saluda cordialmente a Postigo a su llegada al Comité.

LABORAL Las oficinas de empleo inician el lunes un nuevo servicio de cita previa. PÁGINA 8

CULTURA El Museo de Segovia recibe 67 documentos sobre la industria pañera de Segovia PÁGINA 12

► CULTURA

Un equipo multidisciplinar trabaja ya en el programa creativo de Segovia 2016

Coherencia. El escritor José Tono Martínez asume la dirección creativa de la candidatura para dar coherencia a los cuatro programas y asegurar contenidos transversales

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El equipo creativo de Segovia 2016 está ya trabajando en definir los contenidos del programa que entregará previsiblemente a finales de febrero. El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, acompañado de la directora gerente de la Oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, presentó ayer a los profesionales que lo componen bajo la dirección del escritor y periodista José Tono Martínez.

Arahuetes mostró una gran confianza en la candidatura y también en este equipo creativo que para el alcalde es "clave" dentro del proyecto de Segovia 2016. De hecho, la designación de una dirección creativa era una de las recomendaciones que el comité de selección hizo cuando la ciudad consiguió pasar en septiembre el primer corte en la carrera por la capitalidad cultural europea.

Precisamente, Martínez considera que "lo más difícil se ha hecho en la primera fase, yo diría que el 60%" y recalcó en varias ocasiones que la selección de Segovia entre las seis ciudades finalistas —las otras son Burgos, Córdoba, Las Palmas de Gran Canaria, San Sebastián y Zaragoza— "ha sido una formidable sorpresa, un ejemplo extraordinario de cómo lo pequeño puede ser grande, de que una ciu-

dad pequeña ha sido capaz de ilusionar a un jurado internacional". "Pero claro, queda la final, que es complicada", añadió.

La directora de la Oficina 2016 calificó de "luminoso" al equipo creativo elegido y explicó que, de cara a esta segunda fase de la candidatura, "nos hemos enfrentado a un reto importante, la singularidad de un proyecto de cuatro programas con una personalidad muy específica cada uno, por lo que la mejor solución ha sido buscar personas con una trayectoria idónea en cada una de las áreas y, a parte, alguien capaz de configurar, junto al equipo de la Oficina, un proyecto coherente y la presencia de conceptos transversales".

El director creativo aseguró que a todos los componentes del equipo creativo "nos ha ilusionado un proyecto que es un reto importante, segoviano pero también europeo". En resumen, se trata de contenidos comprensibles para todos los europeos, traducir el concepto de laboratorio de cultura en programas concretos. Advirtió que la prioridad es "elaborar un programa para ganar en junio" y desarrollar un trabajo dirigido a formalizar acuerdos con fundaciones, empresas, etc. para una planificación que durará un año



Clara Luquero, Onofre Vicente, Nuria Preciado, (detrás de ella, Zuriñe Abasolo), Pedro Arahuetes, Andrés Mengs, Giuletta Speranza, José T.

Martínez también se encargará de las **Relaciones Internacionales** en la gestión cultural del proyecto

Martínez añadió que "un concepto en el que está trabajando la candidatura de Segovia es el de agora, de ciudadanía, muy importante en la Europa compleja de los 27, de tanta gente. El cómo, a través del concepto de laboratorio de cultura podemos ser capaces de conseguir que Segovia, que fue una ciudad líder en la historia europea, vuelva a serlo en esta Europa de hoy".

Destacó, así mismo, que Segovia 2016 no se ha centrado en un concepto historicista y en mostrar su patrimonio y su historia, algo que legítimamente podría haber hecho, señaló, si no en mostrar una ciudad del presente, un mérito en el trabajo realizado hasta el momento que el equipo creativo espera dotar de contenidos. En este sen-

Presupuesto para este año

El presupuesto con el que contará la Oficina Segovia 2016 este año para desarrollar, entre otras actividades, el trabajo de difusión de la candidatura y el programa de contenidos, oscilará entre los 700.000 y los 800.000 euros, según desveló ayer su directora gerente, Nuria Preciado. Explicó que, además de los 300.000 euros procedentes del Plan de Convergencia de la Junta de Castilla y León, la Consejería de Cultura había comprometido anteriormente una cantidad cercana a los 70.000 euros y el Club 16, formado por empresas vinculadas a la candidatura segoviana, "está acabando de definir su aportación que será similar a la del año pasado, cuando alcanzó los 60.000 euros, sin tener en cuenta la que hace Caja Segovia, que este año también hará un gran esfuerzo", añadió Preciado.

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, informó de que desde que se anunció la candidatura de Segovia, en 2006, el dinero procedente de distintas entidades públicas y privadas que se ha invertido en este proyecto suma cerca de dos millones de euros.

En cualquier caso, la concejala de Cultura, Clara Luquero, apuntó que el presupuesto no fue determinante de cara a la selección de Segovia en el primer corte de ciudades candidatas, y Preciado sostuvo que en este momento "el desequilibrio presupuestario" no es tan evidente como en la primera fase, respecto a las otras candidatas a convertirse en Capital Europea de la Cultura en 2016.

tido, su director alabó el carácter contemporáneo del proyecto de la candidatura.

Llegó a comparar a Segovia con el David bíblico que derrotó al gigante Goliat, o en el corredor que en una carrera por detrás de los favoritos "y en el último momento gana".

PROFESIONALES El resto de profesionales que, coordinados por Jose Tono Martínez y trabajando conjuntamente con la directora gerente y la gestora cultural, Nuria Preciado y María Marinas, se distribuye en los cuatro programas diseñados por la Oficina Segovia 2016 en la primera fase.



HOTEL****

Puerta de Segovia



SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS
para celebrar sus
BODAS, BANQUETES y REUNIONES
Tratándole como siempre como usted se merece
VISÍTENOS Y CONSULTE PRECIOS
Información y reservas en 921 437 161



Dirigido por
Julían
y
Nicolás
Herrero

AL DÍA | APROBADO EL PRESUPUESTO MUNICIPAL DE 2011

El pleno del Ayuntamiento de Segovia aprobó ayer, con el voto favorable del PSOE y la abstención del PP, el Presupuesto Municipal de 2011, que asciende a 65,8 millones de euros, con una reducción del 22,68 por ciento con respecto

al programa económico de 2010. Responsables, realistas, justos e inversores, fueron algunos de los adjetivos empleados por el alcalde, Pedro Arahetes, para describir unas cuentas que contribuirán a reducir, en 3,9 millones de euros,

la deuda viva del Ayuntamiento, hasta situarse en los 22 millones de euros. El PP apuntó que las cuentas 'no eran suficientemente creíbles' y alertó que suponían un incremento de la presión fiscal.



ono Martínez y Jaime Vallaure, ayer en el Casino de la Unión (Hotel Sirenas). / JUAN MARTÍN

De esta manera, el colectivo LAC -Laboratorio de Arte Contemporáneo-, compuesto por Giuletta Speranza, Teodora Diamantopoulos, Andrés Mengs y Virginia Torrente, se ha hecho cargo del programa Konexionex, dirigido a la creación y desarrollo de redes entre Segovia y el resto de Europa.

Por su parte, Fernando García Dory, artista y agroecólogo, ha asumido la dirección del programa Paisajes, que tratará la relación de Segovia y su entorno. Este especialista organizó en 2007 en Segovia el Encuentro Mundial de Pastores, Nómadas y Trashumantes.

Jaime Vallaure, artista multidisciplinar, tiene a su cargo el programa Bravo!, de innovación social y Grupo Xabide, desarrollará el denominado Convergentes, dirigido a conseguir la colaboración entre el mundo de la empresa y el arte.

Este equipo creativo ha participado durante el mes de diciembre

en la definición de la línea argumental del programa. Para ayer y hoy tenía previsto compartir y aprobar el trabajo realizado, además de conocer y visitar a agentes e infraestructuras culturales de Segovia. En enero y febrero elaborarán los contenidos de cada programa, que entregarán a finales del último mes. Su función principal en ese tiempo será elaborar el hilo argumental y los contenidos, así como identificar y trabajar con los socios del proyecto y hacer una aproximación económica de los proyectos.

En junio participará en la organización de la visita del jurado a la ciudad, así como en la presentación del proyecto final en Madrid.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el equipo creativo de la candidatura Segovia 2016: www.eladelantado.com

PROFESIONALES CON EXPERIENCIA EN DISTINTOS ÁMBITOS DE LA CULTURA

José Antonio Martínez. Dirección creativa e institucional

Escritor y periodista, comisario de exposiciones y crítico de arte y literatura, es especialista en gestión cultural, comunicación institucional y corporativa, dirección de medios y dirección de centros culturales e instituciones. También está considerado un experto en promoción de ciudades y grandes eventos. Miembro fundador de *La Luna de Madrid*, dirigió esta mítica revista entre 1985 y 1987. Ha sido consejero cultural y asesor de la Fundación Spain'92 en Washington (1989-1996), director del ICI, Centro Cultural de España en Buenos Aires (1997-2001), Premio Velázquez en 2000 a la Gestión Cultural (MNBA, Buenos Aires), director de Relaciones Institucionales e Informativas de la Sociedad Estatal para Exposiciones Internacionales, SEEI (2006-2008) y vice-comisario del Pabellón de España en la Expo de Zaragoza de 2008. En la actualidad dirige el Foro Observatorio Tánger-Tarifa, la Fundación Arquitectura y Sociedad y es el Presidente de Hélicon Axis, Oficina de Gestión Integral de Cultura, Desarrollo y Patrocinios.

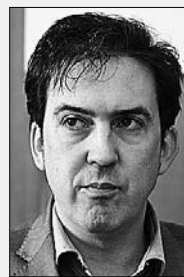


Giuletta Speranza, Programa Konexionex



Desde 2000 es la directora artística del colectivo de agitación cultural 'Doméstico', que organiza eventos culturales en Madrid, donde ha convocado diversas exposiciones en lugares habitualmente no concebidos para el arte contemporáneo. Otros miembros de Doméstico que participan el desarrollo del programa Konexionex, dirigido a la creación y desarrollo de redes entre Segovia y Europa, son Teodora Diamantopoulos, Andrés Mengs y Virginia Torrente. Todos ellos componen el Laboratorio de Arte Contemporáneo (LAC), que abarca toda la panorámica artística.

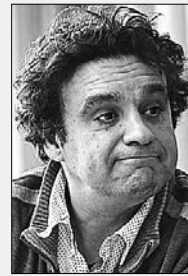
Onofre Vicente, Programa Convergentes



Socio y presidente del Grupo Xabide —conjunto de empresas del ámbito de la gestión cultural y la comunicación—, junto a Zuriñe Abasolo desarrollará los contenidos del programa dirigido a fomentar la colaboración entre empresa y artistas. Es también director de la plataforma Disonancias y

Divergentes, un programa de mediación e impulso de las relaciones entre artistas y empresas para el fomento de la innovación abierta y colaborativa en las organizaciones. Como consultor ha trabajado en la elaboración de planes de gestión de diferentes entidades públicas y semipúblicas.

Jaime Vallaure, Programa Bravo!



Asturiano de 45 años, Vallaure es un artista multidisciplinar, que centra su experiencia en el arte de la acción, la performance, el vídeo y la instalación. Ha participado con su obra en la Bienal de Venecia (2007), en actividades del Krannet Art Museum de Champaign (Illinois, EEUU), en Kirkenes (Noruega) o en la galería Overgarden de Copenhagen (Dinamarca). En gestión cultural ha puesto en marcha, en colaboración con otros artistas, laboratorios creativos como el CIB (Circo Interior Bruto) en Madrid, entre los años 1999 y 2005.

Fernando García Dory, Programa Paisajes



Artista y agroecólogo, este productor cultural aborda en su trabajo temas que afectan a la relación actual entre cultura y naturaleza, en el marco del paisaje, lo rural, de los deseos y expectativas asociadas a aspectos de identidad, la crisis, la utopía y el cambio social. Ha promovido

proyectos agroecológicos en varios países y desde 2005 trabaja en el proyecto Escuela de Pastores de Picos de Europa y en la creación de una Federación de Pastores. Actualmente desarrolla el proyecto Campo Adentro: Arte Agriculturas y Medio Rural, auspiciado por dos ministerios, MARM y Ministerio de Cultura, entre otras entidades.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► LABORAL

Las oficinas de empleo de Segovia inician el próximo lunes un nuevo servicio de cita previa

La Subdelegación del Gobierno ha informado de que se trata de un proyecto piloto, experimental en Castilla y León

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El final de las largas colas en las intermediaciones de las dos oficinas de empleo de la provincia de Segovia, en la capital y en Cuéllar, está próximo. Desde el próximo lunes no será posible obtener presencialmente una cita para cualquiera de los trámites relacionados con prestaciones por desempleo, según confirmó ayer la Subdelegación del Gobierno.

De esta manera, la provincia ha sido incluida dentro de un proyecto del Servicio Público de Empleo Estatal (INEM) pionero y de carácter experimental, por el que los usuarios de las oficinas obtendrán cita previa para sus consultas o trámites a través de una llamada telefónica, al número 921 75 04 10, entre las 14 horas y las 9 horas, o por internet, en la web www.redtrabaja.es/citaprevia.

Hasta ahora este sistema de cita

previa para oficinas de prestaciones sólo estaba disponible en determinadas oficinas de la Comunidad de Madrid y la subdelegada del Gobierno en Segovia, María Teresa Rodrigo, ha recalcado el compromiso del Gobierno de España para mejorar la gestión de un servicio en oficinas que son compartidas por las administraciones central y autonómica.

Los trámites que podrán realizarse a través del nuevo servicio de cita previa son información general y particular sobre cualquier tipo de prestación por desempleo, presentación de solicitudes de prestaciones, incluyendo pago único, así como presentación de reclamaciones e incidencias, cobros indebidos, etc. Por otro lado, el servicio incluye otras tramitaciones de pequeñas gestiones como petición de certificados, presentación de



Entrada principal de la oficina de empleo de Segovia, en la calle General Santiago, ayer a las 9 horas. / KAMARERO

partes de baja por incapacidad temporal, salida al extranjero, claves de usuario para la web de redtrabaja, controles y sanciones, etc.

SENCILLO El uso del mismo es sencillo, pues basta introducir el código postal del domicilio del usuario para que éste sea dirigido a la oficina de empleo que le corresponde. La asignación de citas es consecutiva y no permite anulación. Eso sí, una vez asignada, no podrá volver a pedir otra hasta agotar la primera.

El mecanismo se basa en un programa mecanizado o robotizado, de manera que para su puesta en marcha en Segovia se ha programado para que las llamadas realizadas desde el próximo lunes día 17 asignen citas para el día 20 y así durante los días siguientes hasta que se compruebe el funcionamiento del mismo y, si las condiciones lo permiten, pueda acortarse este plazo.

La subdelegada ha subrayado también el empeño de la directora provincial del INEM, María Dolo-

res Casado, porque Segovia dispusiera de este servicio que mejora la atención a los usuarios y la seguridad en las oficinas.

En otras comunidades como Andalucía y Murcia, han sido los gobiernos autonómicos los que han establecido sistemas de cita previa en oficinas de empleo.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre este nuevo servicio en la web: www.eladelantado.com

► MUNICIPAL

El corte de tráfico en las calles San Quirce y Capuchinos Alta durará hasta Semana Santa

La medida se aplicará hasta finales de febrero en el acceso a la Plaza de El Salvador

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las obras de la segunda fase de renovación de redes de abastecimiento, saneamiento y alumbrado público del eje San Nicolás-San Quirce-Yza Guidelli han obligado ayer al corte del tráfico a lo largo de la Calle San Quirce, por lo que los vehículos que bajen por San Nicolás girarán a la derecha hacia la plaza de San Nicolás y saldrán

por Malconsejo. Está previsto que la medida se prolongue hasta Semana Santa.

Así mismo, las obras de titularidad municipal que comenzaron ayer en un tramo de calzada de la plaza de El Salvador motivó también el corte del tráfico en el acceso a esta plaza desde la Calle Batanes y desde la Calle de San Alfonso Rodríguez. Por ello, los



Imagen de las obras que se están ejecutando en esta zona del centro histórico de la ciudad. / KAMARERO

vehículos que entren por la Calle Batanes girarán hacia la Calle Cañuelos y aquellos que suban por

la Calle San Alfonso Rodríguez girarán hacia la izquierda para salir por la Calle Pedro de Fuentidueña.

El Ayuntamiento estima que este corte de tráfico se prolongará hasta finales del mes de febrero.

AQQUEDUCTO
restauración segoviana

Avda. Padre Claret, 2 - 4
921 43 69 12
www.aqqueducto.com

Bodas

Celebraciones familiares

Reuniones de trabajo

- Cuidamos hasta el más mínimo detalle
- Contamos con dos espacios totalmente independientes para que gocéis de la privacidad que buscáis y contéis con un espacio diseñado especialmente para vuestras necesidades
- El menú es amplio, adaptado a todos los gustos, con diferentes opciones para elegir entre diferentes platos
- La tranquilidad, y el silencio que invita a la concentración, crean un ambiente ideal para las reuniones de trabajo, seminarios...

► POLÍTICA



Un momento de la reunión que el PP celebró ayer en las instalaciones del hotel Puerta de Segovia, con Jesús Postigo en primera fila. / JUAN MARTÍN

Jesús Postigo ya es el candidato oficial del PP a la Alcaldía de Segovia

La junta directiva y el comité ejecutivo del Partido Popular muestran un apoyo sin fisuras a la propuesta del presidente provincial para que el empresario encabece la lista al Ayuntamiento

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

Jesús Postigo fue ayer proclamado candidato del PP a la Alcaldía de Segovia. La junta directiva y el comité ejecutivo del partido ratificaron la propuesta presentada por el presidente provincial, Francisco Vázquez, para que el ex presidente de la Cámara de Comercio sea el número 1 de la lista *popular* al Ayuntamiento de Segovia e intente desbancar a Pedro Arahuetes, en el cargo de alcalde desde el año 2003.

La reunión, en el hotel Puerta de Segovia, no deparó sorpresas. Curiosamente, Postigo, invitado a la cita, se presentó antes que los principales dirigentes del partido y, con su cuñado el diputado nacional Javier Gómez Darmendrail

ejerciendo de improvisado *partenaire*, saludó con afecto a cuantos militantes se quisieron acercar a él. Los principales dirigentes, a medida que iban llegando, tampoco pusieron inconvenientes en fotografiarse con Postigo, conscientes de que él era el hombre del día.

Tras explicar Vázquez su propuesta, los diferentes dirigentes populares que intervinieron (Silvia Clemente, Juan José Sanz Vitorio, Javier Santamaría o José Carlos Monsalve) mostraron un apoyo sin fisuras a la candidatura del empresario. También resultó unánime el agradecimiento a Beatriz Escudero por la labor realizada en el Ayuntamiento durante la actual legislatura y por su "generosidad" al haber renunciado a presentarse el



La consejera de Agricultura, Silvia Clemente, con Jesús Postigo. / JUAN MARTÍN

22-M como número 1 en las elecciones municipales.

Por su parte, Postigo se vio obligado a intervenir para agradecer las adhesiones recibidas en los últimos días, al tiempo que enarbó su predisposición a trabajar por Segovia más allá del "horizonte 2016", con un proyecto a largo plazo que sitúe a la ciudad en un lugar preeminente a nivel nacional.

Escudero, que llegó tarde a la reunión al coincidir la misma con el pleno municipal ayer convocado, también tuvo ocasión de hablar. Dio las gracias al PP por haber confiado en ella para dirigir las riendas del partido en el Ayuntamiento en los últimos cuatro años, y se puso a disposición de Postigo para ayudarlo en la tarea encomendada. Finalmente, dijo estar dispuesta a continuar trabajando por Segovia en el puesto que el PP la asigne.

En el día de hoy, el PP presentará a los medios de comunicación a Postigo como su candidato a la Alcaldía de Segovia, dando así por finalizada una operación que se ha fraguado durante las pasadas Navidades.

En vísperas de Nochebuena, en concreto el 22 de diciembre, y cuando Escudero continuaba siendo la candidata "oficiosa", el presidente provincial del PP contactó con el empresario para proponerle que liderara la lista al Ayuntamiento segoviano. En esa voluntad de cambio de rumbo tenía mucho que ver una encuesta elaborada por la consultora Sigma 2 de la que se deducía que una candidatura de Escudero reducía las opciones de que el PP pudiera acceder, después de las elecciones del 22 de mayo, a la Alcaldía de Segovia.

El 28 de diciembre, en una reunión celebrada en Valladolid, el secretario regional del PP, Alfonso Fernández Mañueco, invitó a Escudero a renunciar, sugiriendo que ésta aceptó al día siguiente. Las filtraciones de un sector del PP, anunciando que Postigo sería el candidato, aceleraron los acontecimientos, y el ex presidente de la Cámara acabó aceptando la propuesta, comunicando el sentido de su decisión el día de Reyes.

Fuentes del PP confirmaron ayer que, en los últimos días, Postigo ha mantenido ya diferentes contactos de cara a la elaboración de la candidatura para las elecciones del 22 de mayo.

¡EVITE PROBLEMAS! COMPRE SU VIVIENDA DESPUES DE VERLA



"MANZANA GOLDEN", Edificio de 86 viviendas, locales, garajes y trasteros.

navisa

VISITE EL PISO PILOTO
Lunes a Sábado 10:00-14:00horas
15:00-18:00horas
Domingos 10:00-14:00 horas

OFICINA C/ Santo Tomás 2,
40002 Segovia,
Tel. 921 43 43 66, Fax: 921 43 44 32.
segovia@gruponavisa.com

MUNICIPAL

PLENO EXTRAORDINARIO

El PSOE aprueba un presupuesto 'austero' sin oposición del PP

Responsable. Arahetes tilda el presupuesto como "hijo del tiempo que nos ha tocado vivir", además de "responsable, realista, justo e inversor"

Abstención. Los populares se abstienen en la votación porque "no son suficientemente creíbles" y suponen un incremento en la presión fiscal

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El pleno del Ayuntamiento de Segovia aprobó ayer, con el voto favorable del PSOE y la abstención del PP, el Presupuesto Municipal de 2011, que asciende a 65,8 millones de euros, con una reducción del 22,68 por ciento con respecto al programa económico de 2010.

El Gobierno municipal (PSOE), a través del alcalde, Pedro Arahetes, primero, y de su concejal de Hacienda, Juan José Sanz Vicente, después, se afanaron en subrayar la "austeridad" de un presupuesto, que viene forzado por la actual situación de crisis económica; con un capítulo de inversiones reducido —de 15 millones de euros— y que, no obstante, garantizará la prestación de servicios esenciales al ciudadano.

Responsables, realistas, justos, de sacrificio, solidarios o inversores, fueron algunos de los adjetivos empleados por Arahetes y Sanz Vicente para describir unas cuentas que, entre sus virtudes, está que contribuirán a reducir, en 3,9 millones de euros, la deuda viva del Ayuntamiento, hasta situarse en los 22 millones de euros. Claro que la virtud viene forzada por las medidas de reducción del déficit público y de endeudamiento de las corporaciones locales decretada por el Gobierno Zapatero y asumida por la FEMP.

En síntesis, el PP argumentó su voto de abstención, por boca del concejal Miguel Ángel Antona, el único que intervino desde las filas de la oposición, en que pese a que el Presupuesto de 2011 parece 'más realista' que los anteriores gestados bajo gobierno socialista, "éstos tampoco son suficientemente creíbles". Además, según recalcó, evidencian un aumento de la presión fiscal sobre familias y empresas y no aplican toda la austeridad que sería necesaria en el capítulo de gastos corrientes.

La crispación estuvo ausente en el pleno. En el ambiente se notaba que había pocas ganas de pelea. El intenso debate político de otras se-



El concejal de Hacienda, Juan José Sanz Vicente. / KAMARERO

siones quedó ayer arrinconado y, en ocasiones, las intervenciones se tornaron en un "totum revolutum" de datos, cifras y porcentajes.

En el PP quedó patente que se ha pisado el freno. Los populares no pidieron la retirada del Presupuesto ni presentaron una sola enmienda. Beatriz Escudero no abrió la boca y su portavoz adjunto apostó en su intervención por leer un extenso informe técnico que diseccionó, capítulo por capítulo, todo el presupuesto y, solo al final, giró su intervención a un lenguaje más político. El alcalde, Pedro Arahetes, llegó a ausentarse de la sala durante los primeros diez primeros minutos del discurso de Antona. Antes, la salida injustificada de Arahetes hubiera provocado la indignación en las filas del PP. Pero ayer, el mismo día

que los populares elegían el 'recambio' de Escudero y, por ende, de su equipo, había pocas ganas de dar batalla.

En su defensa del Presupuesto de 2011, Arahetes aseguró que era "hijo del tiempo" que nos ha tocado vivir, similar al resto de presupuestos de las capitales de la región, y de España, con una reducción respecto al del anterior ejercicio del 22,68%.

El alcalde explicó esta reducción en la imposibilidad de concertar préstamos a largo plazo, en el marco de la política general de reducción del endeudamiento público; en las menores previsiones de ingresos procedentes de enajenación de la venta de suelo municipal y de la actividad urbanística (ICIO, Licencias urbanísticas, etcétera). Asimismo, apuntó como



El concejal del PP, Miguel Ángel Antona, ayer, en el pleno. / KAMARERO

causas del 'tijeretazo' en la finalización del Plan E del Gobierno de España y las menores transferencias de capital procedentes de la Comunidad Autónoma.

Tras indicar que el presupuesto destinará 3,9 millones a la reducción de la deuda y subrayar que Segovia es la quinta capital de provincia menos endeudada de España, Arahetes subrayó que el Presupuesto de 2011 "afronta los retos del presente y prepara a Segovia para el futuro, una vez realizada la mayor transformación urbana en la historia de la democracia municipal de nuestra ciudad".

"Éste es un presupuesto austero, de sacrificio, pero que permite mantener el compromiso adquirido con todos los segovianos y garantía de calidad de los servicios públicos, que mantiene el gasto so-

cial y el esfuerzo inversor previsto, todo ello para defender los intereses de Segovia", añadió el alcalde.

CONTRA LA CRISIS Arahetes no dudó en afirmar que se trataban de los mejores presupuestos posibles para sortear la crisis y que cumplían las dos premisas fundamentales marcadas por el Gobierno central para 2011: la reducción del déficit público y del endeudamiento. Asimismo, Arahetes recalcó en su intervención que se trataba de un Presupuesto "realista, equilibrado, comprometido, responsable, solidario, justo, riguroso e inversor". "Supone—añadió—un ejercicio de responsabilidad y coherencia política, de credibilidad, de realismo político-económico y garantía de futuro que permite continuar con el desarrollo de nuestra ciudad".

NUEVO SEAT ALHAMBRA

Consumo medio combinado de 5,5 a 7,2 l/100 km. Emisiones de CO₂ de 143 a 167 g/km. Imagen acabado Style.

www.seat.es/alhambra

GRUPO VOLKSWAGEN

HIGARSA AUTOMOCIÓN, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

La crisis obliga a recortar un 22,6% el programa económico

La cantidad destinada a amortizar deuda en 2011 será de 3.910.000 euros, un 30,33% más que el año anterior. El capítulo de inversiones reales asciende a 15,2 millones de euros

S.A. / SEGOVIA

"Austeros, acordes con la situación económica que vivimos, y, sobre todo, responsables". Así calificaba ayer por la mañana, en rueda de prensa, el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, el documento de Presupuestos Municipales de 2011, horas antes de que el pleno, ya por la tarde, aprobara el documento.

El "tijeretazo" en las cuentas públicas, como consecuencia de las medidas de ahorro para reducir el déficit, supondrán una merma importante en el programa económico del Ayuntamiento para 2011 respecto a años anteriores.

Según explicaron el alcalde y el concejal de Hacienda, Juan José Sanz Vicente, el Presupuesto de 2011 del Ayuntamiento asciende a 65.878.214 euros, lo que supone una reducción del 22,68 % con respecto al programa económico del ejercicio anterior (84 millones). El presupuesto "consolidado", esto es, con las cuentas de las empresas y organismos municipales asciende a un total de 67.185.326 euros, fruto de sumar los programas económicos del Instituto Municipal de Deportes (1.722.221 euros), la Empresa Municipal de Turismo (1.637.896 euros) y Evisego (528.738 euros).

La merma del Presupuesto obedece a una notable reducción en el capítulo de ingresos, de unos 3 millones de euros. Las arcas municipales prevén recibir por ingresos corrientes (impuestos directos, indirectos, tasas y transferencias corrientes) unos 53 millones de euros, 1.060.000 euros menos que en el ejercicio económico anterior. Asimismo, el Ayuntamiento espera recibir por transferencias de capital (ingresos procedentes de otras administraciones, como el Estado y la Junta de Castilla y León) unos 5,4 millones, unos 2 millones de euros menos que el año anterior.

A este recorte de 3 millones de euros, se une la imposibilidad de solicitar préstamos, dado que el endeudamiento histórico de las arcas municipales supera el 75% del límite marcado. Esto supone,



La rehabilitación de San José, entre las inversiones. /KAMARERO



Una partida irá destinada a erradicar el chabolismo. /A.K.



El presupuesto invertirá unos 800.000 euros en reurbanizar la calle Echar Piedra, en San Lorenzo. / KAMARERO

que el Ayuntamiento contará con otros 3 millones de euros menos para acometer inversiones.

En el capítulo de gastos, el capítulo de Personal se reduce un 3% con respecto al último ejercicio, derivado de la aplicación derivado de la aplicación del Real Decreto del 12 de mayo que ordenó la reducción del salario de los funcionarios en una media del 5 por ciento. El ahorro en este capítulo se destinará a amortizar la deuda. Apenas sufrirán un ligero incremento el capítulo de gastos co-

rrientes (0,14%), para el funcionamiento ordinario del Ayuntamiento y la prestación de servicios esenciales, como el transporte público y la recogida de basuras. El desembolso en este apartado suma 18 millones de euros, lo que supone un aumento del 3% con respecto al año anterior. Los gastos por transferencias corrientes aumentan un 4,73%.

DEUDA El capítulo de inversiones reales asciende a un total de 15.266.961 euros, lo que represen-

ta el 23,20 % del total del presupuesto. "Las inversiones sufren una merma importante", apuntó Sanz Vicente. Y es que, según matizó Arahuetes, hasta ahora el Ayuntamiento solicitaba un préstamo a entidades bancarias por valor de 3 millones de euros destinados a amortizar deuda y se endeudaba en la misma cantidad para financiar inversiones. Sin embargo, según el acuerdo adoptado por la FEMP para reducir el déficit público y el endeudamiento municipal, el Ayuntamiento no pue-

de solicitar este año ningún préstamo. La cantidad destinada a amortizar deuda en 2011 será de 3.910.000 euros, un 30,33% más que el año anterior. El resultado es que el Ayuntamiento cuenta en 2011 con 3 millones de euros menos para acometer inversiones, aunque su deuda viva se reducirá de 25 a unos 22 millones de euros.

"Es un año transitorio, especial, como consecuencia del Real Decreto del 12 de mayo que prohíbe el endeudamiento a las corporaciones locales a partir del 1 de enero", apuntó Arahuetes, quien manifestó su confianza en que "tras este año, en el que todos debemos apretarnos el cinturón, espero que la normalidad vuelva al año que viene y en 2012 tendremos más posibilidades de inversión". El alcalde indicó que la reducción de presupuesto del Ayuntamiento de Segovia está en la misma línea que el resto de municipios españoles, de entre el 20 y el 30%.

INVERSIONES Contando con los fondos procedentes de otras administraciones, el capítulo de Inversiones del Presupuesto de 2011 apenas alcanzará los 15 millones de euros. Arahuetes desveló que el primer borrador de Presupuestos, que incluía las peticiones de todas las Concejalías, sumaba alrededor de 30 millones de euros. "Se ha reducido a la mitad, no hemos tenido más remedio que priorizar y dar salida a aquellos proyectos que hacen ciudad", dijo.

Entre otras inversiones, Arahuetes destacó el proyecto de urbanización de la calle Echar Piedra, en San Lorenzo (800.000 euros) y la urbanización del entorno de la Casa de la Moneda (300.000 euros). En el ARCH de las Canonjías se invertirán 1.500.000 euros en obras de reurbanización de calles y en ayudas a la rehabilitación de inmuebles. Para el ARI de San José se prevé una partida de 1.800.000 euros y para el desarrollo de la Escuela Taller y los Talleres de Empleo la cantidad de 1.500.000 euros.

En materia de conservación de patrimonio, el Ayuntamiento invertirá en 2011 la cantidad de 1.300.000 euros y otros 480.000 euros para el Plan de Realjo y Erradicación del chabolismo. Para continuar con la renovación de las redes de abastecimiento y saneamiento de agua, se invertirán unos 618.000 euros, mientras que se reserva una partida de 300.000 euros para acometer mejoras en los polígonos industriales. En la nueva escuela infantil de la calle Vargas, en San Lorenzo, se gastarán 460.000 euros y para la supresión de barreras arquitectónicas en el pabellón Emperador Teodosio se invertirán 110.000 euros.



MALLAS CASTILLA LEON S.L.

MATERIAL HÍPICA

**LA MAYOR EXPOSICIÓN,
LOS MEJORES PRECIOS**

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1
Tel.: 921 44 15 80
Visite: www.mallascastillaleon.com

BAR-RESTAURANTE

EL CHORRILLO

Menús diarios
(Lunes a Viernes) 9 €

Carta

RACIONES VARIADAS

ESPECIALIDADES:
Bacalao a la Vizcaina
Rabo de Toro
Mollejas,
Cochifrito
Asados...

LOS JUEVES: COCIDO

TIPICA COCINA CASTELLANA

C/ Real 99, Palazuelos (Segovia)
Tel.: 921 44 86 69 921 44 97 89

► PATRIMONIO



El sello de paños, colocado sobre uno de los documentos del legajo. / KAMARERO



Ignacio de Colmenares (izquierda) y Alonso Zamora, viendo los documentos donados al Museo de Segovia. / KAMARERO

El Museo de Segovia recibe documentación y un sello de la industria pañera segoviana

La Asociación de Amigos del Museo de Segovia ha posibilitado dos donaciones, la primera con el apoyo económico de Caja Segovia

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA
Los fondos del Museo de Segovia se han visto recientemente incrementados gracias a dos donaciones, en las que ha jugado un papel relevante la Asociación de Amigos del Museo de Segovia, que ayer quiso presentar ese material.

La primera donación es un legajo con 62 documentos fechados entre los años 1683 y 1818 que hacen referencia a la historia la fábrica de paños de Ortiz de Paz, un edificio que ocupaba el solar donde hoy se está construyendo la sede en Segovia de la Universidad de Valladolid.

La Asociación de Amigos del Museo de Segovia, tras tener conocimiento de que dicho legajo iba a ser subastado en Casa Durán, se marcó como objetivo su adquisición, "siempre con la intención de donarlo después al Museo de Segovia", declaró ayer el presidente de la entidad, Ignacio de Colmenares. En una operación "no fácil" y en la que el colectivo contó con el respaldo económico de Caja Segovia, finalmente consiguió la propiedad de la documentación.

Para el director del Museo de Segovia, Alonso Zamora, el interés del legajo estriba en los nuevos datos que aporta al estudio de industria pañera de Segovia, permitiendo un conocimiento más ajustado a la realidad de la producción o los mercados donde se vendían los paños segovianos. "El legajo ofrece información de utilidad para la Historia económica de Segovia", afirmó Zamora.

Entre los 62 documentos figura un informe del corregidor sobre el estado de la fábrica y propuestas de mejoras (año 1683), una historia de la fábrica de Ortiz de Paz hasta

1798, diversas ordenanzas de la misma (1740 - 1746), peticiones y un informe técnico de tintes (1747), un escrito sobre la creación de la Real Compañía de Paños (1760), y diversas cuentas de almacén (1777-1779).

"Es importante que este material esté junto, no disperso, y a disposición de los investigadores que lo quieran estudiar", dijo Zamora.

SELLO DE PAÑOS Por otra parte, la Asociación de Amigos del Museo de Segovia ha tramitado otra

donación al Museo de Segovia, la realizada por dos particulares, Roberto Reigosa y Pilar Vanesa Valiña, de un sello de paños, hecho en plomo, posiblemente elaborado en el siglo XVII. La pieza se colocará próximamente en una de las vitrinas del Museo de Segovia dedicada a la historia pañera de la ciudad.

Zamora recordó que los paños se llevaban a la Casa del Sello, donde después de comprobar su calidad eran sellados. Los sellos de paños que quedaban sujetos a cada pieza se destruían al llegar al destino, para evitar reutilizaciones. Este último hecho motiva la rareza de este tipo de piezas. "Únicamente hay cuatro o cinco sellos de paños, sacados de pozos, del mar o recuperados en ríos", continuó el director del Museo de Segovia. "Los que tenemos han llegado a nosotros casi milagrosamente", agregó. A pesar de esta singularidad, Zamora negó que tengan un importante valor económico en el mercado, "pues no dejan de ser pequeñas chapitas de plomo".

Las primeras noticias de sellado de paños en Segovia datan del año 1484, comenzando poco después, en 1495, a estamparse la imagen del Acueducto. A lo largo de la historia de estos marchamos, sus formas fueron cambiando. Así, en 1549 se prohibió poner el nombre del pañero, aunque a partir de 1560 se retomó esa costumbre. Finalmente, con el inicio de la Guerra de la Independencia (1808), dejaron de utilizarse los sellos de paños, en un momento en el que la industria pañera segoviana estaba ya al borde de su desaparición.

Visitas guiadas

La Asociación de Amigos del Museo de Segovia, en colaboración con el propio Museo de Segovia, ha organizado una serie de cuatro visitas guiadas a las salas durante los meses de enero y febrero.

Las cuatro visitas serán dirigidas por el propio director del Museo de Segovia, Alonso Zamora. La primera, el miércoles 12 de enero, se titulará "De los primeros vestigios a la época visigoda". La segunda, el 26 de enero, "El mundo bajomedieval". Ya en febrero, el día 9, tendrá lugar la tercera visita, "El Renacimiento y el Barroco. Los Austrias". Finalmente, el 23 de febrero, la última, "De los borbones a la época actual".

Los interesados en participar en alguna de las visitas guiadas deben inscribirse, previamente, llamando al teléfono 921 46 06 13. Todas las visitas darán comienzo a las 17,00 horas. El aforo está limitado a 30 personas.

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077
administracion@limpiezaseresma.net

LA PARRILLA DE TEJADILLA

**CERRADO POR VACACIONES
DEL DÍA 10 DE ENERO
AL 3 DE FEBRERO,
AMBOS INCLUSIVE**

**Teléfono reservas:
654 31 74 36**

► SANIDAD



Sala de espera y control de recepción del Servicio de Urgencias de Atención Continuada de la capital./KAMARERO

La gripe ha incrementado la actividad del Servicio de Urgencias en el mes de enero

Los niños han sido los pacientes que con más frecuencia han acudido al centro de Atención Primaria desde que comenzó 2011

• Los integrantes del SUAP pueden presumir de capacidad resolutoria ya que sólo 49 casos de entre las 2.143 consultas atendidas en diciembre, fueron derivados a los servicios del Hospital General, es decir un 2,2 por ciento.

P. B. / SEGOVIA

El año 2011 ha llegado griposo y dando más trabajo al equipo del Servicio de Urgencias de Atención Primaria (SUAP) de la ciudad de Segovia.

Después de cerrar un mes de diciembre "más o menos normal", —según han comentado los facultativos del servicio ubicado en el centro de salud Segovia III—, las cifras de pacientes atendidos se ha disparado hasta más del 40 por ciento en los primeros días de enero, sobre todo en las jornadas festivas y en el día posterior a las mismas. Los niños han sido los usuarios más frecuentes y las principales causas que han llevado a los pacientes hasta la consulta situada en el barrio de San Lorenzo son la gripe, cuadros febriles, infecciones en las vías respiratorias, gastroenteritis y algún accidente.

Los médicos del SUAP aseguraban ayer que al final "las Navidades han sido complicadas", ya que ha habido días en los que han atendido 156 pacientes, lo que supone una media de más de seis cada hora o uno cada diez minutos, y mantener un ritmo constante de actividad, sin disponer prácticamente

de franjas de tiempo para reponerse.

En el mes de diciembre de 2010 los profesionales del Servicio de Urgencias de Atención Primaria han atendido a un total de 2.143 pacientes, una cifra similar a la registrada en el mismo periodo de 2009, pero bastante inferior a las de 2008 y 2007 cuando llegaron 500 y 1.000 casos más, respectivamente. Hay que recordar, como ejemplo, que solo en la fiesta de Nochebuena del año 2007 los sanitarios del SUAP vieron a 240 pacientes.

RESOLUCIÓN Las estadísticas permiten a los integrantes del equipo de Atención Primaria presumir de capacidad resolutoria ya que sólo 49 casos de entre las 2.143 consultas atendidas en diciembre, fueron derivados a los servicios del Hospital General, es decir un 2,2 por ciento.

El Servicio de Urgencias ubicado junto a Vía Roma desarrolla su actividad cuando se termina la de los médicos de guardia de los tres centros de salud de la ciudad, es decir, su horario es de 17.00 horas a 08.00 h los días laborales y 24 horas los sábados, domingos y festivos. La sucesión de fiestas, días no laborales y su proximidad a fines de semana hace que en las navidades los centros de salud permanezcan más tiempo cerrados y se acumule más actividad en el servicio de Urgencias, aunque precisamente, no siempre se traten de casos de emergencia.

El primer fin de semana navideño se cerró con 339 consultas, de las cuales 121 se hicieron el viernes 24 de diciembre, 107 el sábado día 25, y 111 el domingo 26.

En el puente entre los dos años, el SUAP atendió a 420 personas, concretamente 136 el último día de 2010, 156 el día 1 de enero de 2011, y 128 el domingo 2 de enero. A partir de ese fin de semana ha aumentado la presencia de niños y de casos de gripe en las salas del servicio que comparte edificio con el "Segovia III". Y como bien se dice en Segovia, los Reyes Magos, una vez más, además de regalos han traído la gripe y el resfriado a los pequeños.

Los registros de usuarios indican que el día 6 de enero el SUAP recibió a un centenar de personas, pero al día 8, sábado, ya subió a 150 y así se mantuvo el domingo.

USO RACIONAL Los profesionales sanitarios vuelven a pedir a la población una utilización racional de los servicios públicos de urgencias. Recuerdan que una gripe o un catarro, en principio y salvo que haya complicaciones y síntomas preocupantes, no es una urgencia. Son enfermedades que pueden ser vividas en casa un día o dos hasta obtener una cita con el médico de Familia.

Ante el repunte de la gripe A que se ha registrado en las dos últimas semanas del año, la Consejería de Sanidad recomienda tomar medidas para frenar el contagio a otras personas como taparse la boca al toser, lavarse las manos y evitar a lugares cerrados. Las autoridades sanitarias recuerdan que los antibióticos no mejoran los síntomas ni aceleran la curación ya que no son efectivos frente a enfermedades producidas por virus, y aconsejan recurrir a analgésicos y antitérmicos.

PANORAMA

SANIDAD

La Gerencia de Salud abre convocatoria para cubrir cinco puestos directivos del Hospital General

P. B. / SEGOVIA

La Gerencia de Salud del Área de Segovia ha anunciado la convocatoria pública para cubrir mediante el sistema de libre designación cinco puestos de responsabilidad relacionados con el departamento de Enfermería del Hospital General.

De las tres secciones en las que está estructurada la Dirección de Enfermería, han salido a concurso este mes los puestos de responsable de dos: Servicios Centrales y Quirúrgica. También se ha iniciado el proceso para formalizar la cobertura de los puestos de supervisa de la Unidad de Oncohematología, Oftalmología y Farmacia, así como de la Unidad de Diálisis y de la Unidad de Traumatología.

La convocatoria ha sido anunciada en el Boletín Oficial de Castilla y León del día 3 de enero y las personas aspirantes tienen un plazo de diez días hábiles, desde el posterior a la publicación, para presentar solicitudes. Entre los criterios de valoración de las solicitudes hay que citar el currículo profesional, donde se tendrá en cuenta el grado de carrea profesional obtenido, y la presentación de un proyecto técnico de gestión de la unidad correspondiente.

La composición de las comisiones de valoración que harán la evaluación de los candidatos varía según el puesto,

pero en todas participa el gerente de Atención Especializada de Segovia, Juan Carlos Riusueño Álvarez, como presidente, y los vocales Luis Alberto González Otero, jefe de División de Asistencia Sanitaria e Inspección de la Gerencia de Salud de Área de Segovia, y Eva Aguado Aguado, directora de Enfermería del Complejo Asistencial de Segovia.

Según han informado fuentes del centro hospitalario, estas plazas están siendo ocupadas desde hace aproximadamente un año por personal en comisión de servicios. Hay que indicar que la acumulación de cargos de libre asignación pendientes de dar cobertura oficial a través de convocatoria pública, es consecuencia, en parte, de los movimientos que se produjeron en las últimas semanas de 2009 en la Dirección de Enfermería. El gerente del hospital cesó a la entonces subdirectora de este departamento, Ana Tejedor y poco después dimitió la directora Ana María Lorente Carrasco-Muñoz. Así se inició una escalada de cambios.

El sindicato Satse ha indicado que la aplicación del decreto de provisión de los puestos de libre designación deja aún margen para que se siga tratando estos casos "como si fueran cargos de confianza, dados a dedo", según ha señalado Sara Matesanz.

INFORMACIÓN PARA PERSONAS USUARIAS DE LOS SERVICIOS DE PRESTACIONES POR DESEMPLEO

A partir del día 20 de enero de 2011, en las oficinas de SEGOVIA y CUELLAR, las personas que necesiten realizar gestiones relacionadas con las prestaciones por desempleo serán atendidas a través de

CITA PREVIA

La cita previa deberá solicitarse con 3 días de antelación y podrá hacerse:

A través de INTERNET, entrando en nuestra dirección web:

www.redtrabaja.es/citaprevia

Llamando al teléfono:

921 75 04 10

Horario de llamadas:

Desde las 14:00h. de la tarde hasta las 9:00h. de la mañana.

Son avances para mejorar la atención que te prestamos.

► CULTURA

La Grey Arte Gallery de Nueva York inaugura hoy una muestra sobre el pintor Esteban Vicente

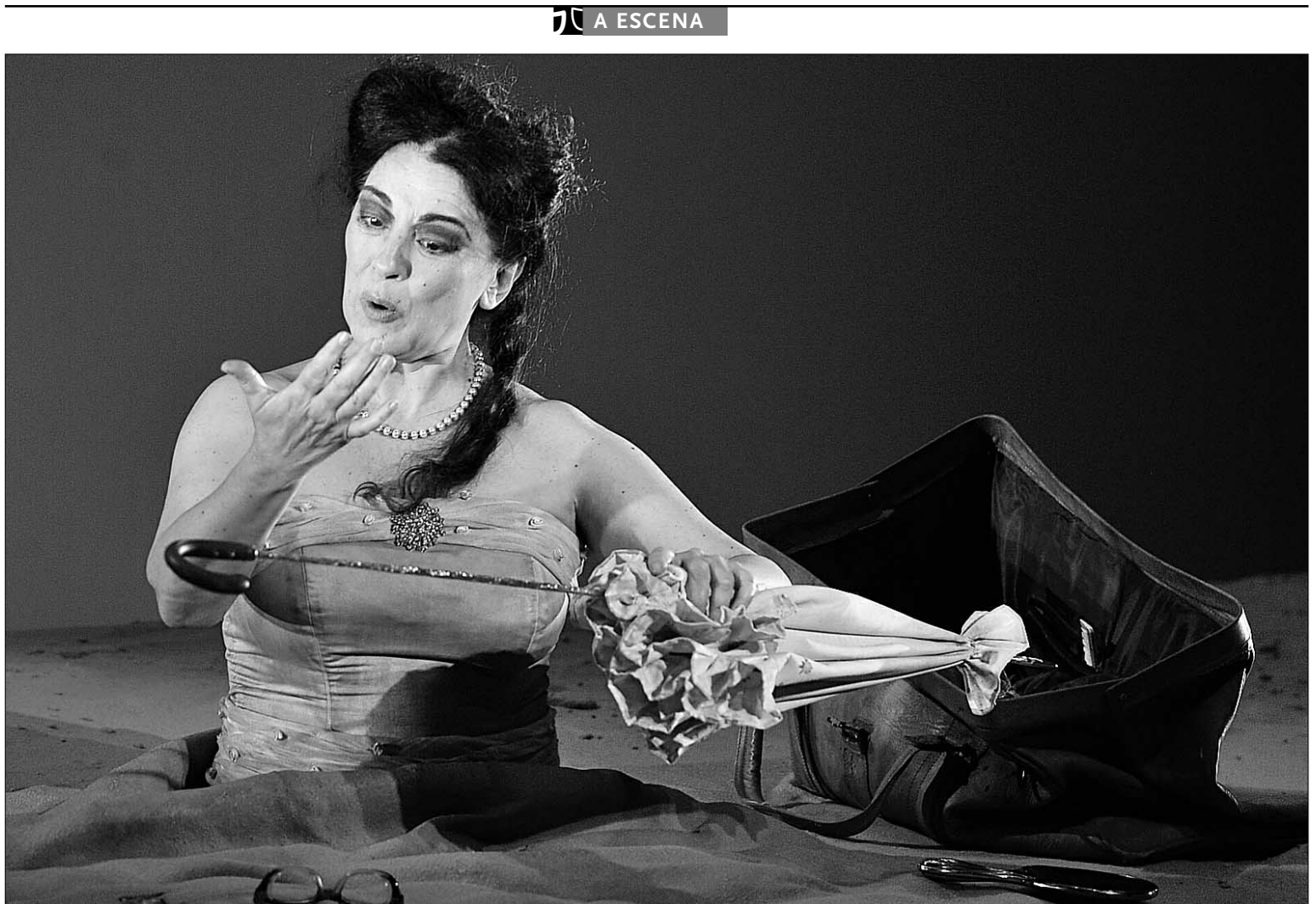
EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Coincidiendo con el décimo aniversario del fallecimiento del pintor segoviano Esteban Vicente, la Grey Art Gallery de Nueva York acoge una exposición con piezas cedidas por el Museo de Arte Contemporáneo que lleva el nombre del artista. Los collages líricos y las esculturas policromáticas del famoso pintor expresionista abstracto Esteban Vicente se expondrán conjuntamente por primera vez en el museo estadounidense a partir de hoy 11 de enero de 2011.

Bajo el título 'Concrete Improvisations: Collages and Sculpture by Esteban Vicente' se expondrán unas 60 obras en papel y 20 esculturas de pequeño formato procedentes de colecciones públicas y privadas de España y Estados Unidos.

Tras su presentación en Nueva York, la exposición viajará al Meadows Museum de la Southern Methodist University de Dallas, y concluirá su recorrido en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente en Segovia.

El artista Esteban Vicente fue el único pintor nacido en España que formó parte integral de la primera generación de artistas expresionistas abstractos de Nueva York. Su dedicación al collage, así como su visión considerada y meditada de esta técnica, lo diferencian de la mayoría de sus colegas de la New York School. Los collages de Vicente suponían la mitad de la producción anual de sus obras. Como observa Lynn Gumpert, directora de la Grey Art Gallery y co-comisaria de la muestra, "Vicente empezó haciendo collages, que denominaba 'improvisaciones concretas', en 1949 y siguió realizándolos a lo largo de su larga carrera hasta su muerte más de cinco décadas después".



Isabel Ordaz, en un momento de la representación. La actriz mantiene la obra a pesar de las limitaciones que impone el texto de Beckett. / KAMARERO

No tan absurdo

Espectáculo: Días felices, de Samuel Beckett. Versión de Juan Vicente Martínez Luciano.
Compañía: Come y calla.
Reparto: Isabel Ordaz, Julio Vélez.
Escenografía y vestuario: Ricardo Sánchez Cuerda.
Iluminación: Felipe Ramos.
Espacio sonoro: Luis Miguel Cobo.
Dirección: Salva Bolta.
Lugar: Teatro Juan Bravo.
Fecha: Domingo, 9 de enero de 2011.

ANA SAN ROMUALDO / SEGOVIA

No sé quién dijo que la vida no son las cosas que te pasan, sino cómo te las tomas. No puedo estar más de acuerdo con esta afirmación, como no puedo dejar de sorprenderme ante algunas personas, inasequibles al desaliento, que encuentran en cada bache de la vida una oportunidad en vez de una barrera. Es un hecho: hay personas que con bien poco, incluso

en condiciones extremadamente negativas, saben ser felices, mientras otras, que aparentemente lo tienen todo, son unas infelices que no saben disfrutar de nada.

Habrà quien me tache de inocente o me acuse de, como diría una amiga, haberme tragado a Hello Kitty, pero cada vez estoy más convencida de que la actitud lo es casi todo en la vida. Esa es la principal enseñanza de "Días felices", la pieza de Samuel Beckett que, protagonizada por Isabel Ordaz y dirigida por Salva Bolta, ha servido para abrir el año en el Teatro Juan Bravo, en un lluvioso y desapacible domingo posnavideño que no invitaba precisamente a salir de casa.

Winnie, el personaje protagonista, es una mujer de mediana edad que se presenta ante el espectador en un ardiente desierto,

enterrada hasta más arriba de la cintura en un agujero del que no puede escapar. Su única compañía, aparte de ella misma, es Willie, al que Winnie identifica como su marido, aunque él nunca se manifieste al respecto, que no vive enterrado y de hecho es capaz de reptar, pero vive al otro lado del montículo del desierto y no ve a su mujer más que de medio lado, cuando no está dormido.

Desde este planteamiento, encuadrado en un teatro del absurdo del que Beckett es uno de los principales representantes, el dramaturgo construye un personaje que, cada día, un día igual al anterior y al siguiente, saca fuerzas para peinarse, maquillarse o ponerse un sombrero, para mantener el tipo de la normalidad ante las peores circunstancias, esas en las que cuesta hasta salir de la cama

y ponerse debajo de la ducha.

Winnie, que, como iremos descubriendo, va enterrándose cada vez más en la arena, es además capaz de encontrar pequeños momentos de alegría, a veces en lo más ínfimo, como que Willie decida dirigirse ese día un par de palabras, o poder abrir su sombrilla para protegerse del sol. Hasta el final, opta por no utilizar la pistola que es otra de sus posesiones preciadas.

Esa es la lección de Beckett a través de un texto que creo que se podía haber aligerado un tanto al realizar la versión, sobre todo en el segundo acto; un texto que fue defendido con notable alto por una Isabel Ordaz que dio el máximo en ese segundo acto, cuando únicamente cuenta con la voz y la cara para mantener la atención de los espectadores.

PRÁCTICAS EN INTERECONOMÍA

Prácticas Remuneradas

Cursando Actualmente 2º Ciclo de Publicidad

Radio, Tv, Internet
y PublicacionesEnviar Curriculum a:
intereconomiasegovia@intereconomia.comc/ Escultor Marinas 3, 2º 40002 Segovia
tfo: 921 44 21 94

Horario a concretar con el alumno

SOCIEDAD FILARMÓNICA DE SEGOVIA

Concierto nº 842

92 años

VIII de la temporada
2010-2011SOCIEDAD
FILARMÓNICA
DE SEGOVIA

OCEAN DRIVE

Teymuraz Janikashvili	violín
Jennifer Moreau	violín
Marc Charpentier	viola
Marius Díaz	violonchelo
Sophia Hase	piano

TEATRO JUAN BRAVO

Miércoles 12 de enero de 2011

20:30 horas

Puedes hacerte socio de una las siguientes formas:

Llamando al
902 15 15 07Conectándose a
www.msf.es/altasocio4

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidosConcertada con la Gerencia de Servicios
Sociales de la Junta de Castilla y LeónMédico, Enfermera
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
Peluquería, etc.tel: 921 507 385
609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

► CULTURA



Una joven visitante observa las fotografías que muestra la exposición. / JUAN MARTÍN

Cerca de 2.000 personas visitaron la exposición 'La Calle Real de arriba abajo' en Navidad

La muestra del Museo Rodera-Robles expone fotografías y objetos que cuentan la historia y la evolución social y comercial de la vía

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un total de 1.967 personas han pasado por las salas del Museo Rodera-Robles durante la Navidad para ver la exposición "La Calle Real de arriba abajo", organizada por la Fundación que da nombre al espacio expositivo.

La cifra de visitantes supone un récord de participación en lo que se refiere a las exposiciones organizadas por esta institución, que en una nota informativa subraya la "gran satisfacción" de los visitantes al haber "disfrutado de imágenes y objetos relacionados con

la Calle Real que ponían a punto su memoria en forma de vivencias personales desarrolladas en este espacio urbano.

La muestra, inaugurada el pasado mes de diciembre, permanecerá abierta al público hasta el próximo mes de junio.

► MÚSICA

El pianista Juan Valero Usón cerró con un concierto el ciclo de actividades navideñas del Casino de la Unión

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El pianista Juan Valero Usón puso fin el pasado sábado a las actividades de Navidad organizadas por el Casino de la Unión con un concierto que tuvo lugar en la sala de la Chimenea del Hotel Sirenas.

En el concierto, Valero Usón interpretó piezas muy conocidas de los maestros Puccini, Verdi, Cho-

pin, y concluyó de forma participativa con la interpretación de la popular "Marcha Radetzky" de Strauss, que habitualmente pone fin al tradicional "Concierto de Año Nuevo" en la Ópera de Viena y que también fue acompasado con las palmas por parte del público asistente.

Valero usón procede de una fa-

milia de músicos, y es su padre quien le enseña las primeras lecciones de solfeo. Posteriormente, estudió piano, solfeo, armonía y música, estética, transporte coral y composición, así como técnicas de instrumentalización. Actualmente es el pianista clásico del Casino de Madrid y tiene más de 300 obras en la SGAE.



El pianista, en un momento de su concierto en el Casino de la Unión. / EL ADELANTADO

PANORAMA

RELIGIÓN

La diócesis busca voluntarios para acoger a los participantes en la Jornada Mundial de la Juventud

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Unos 2500 jóvenes peregrinos es el número que se prevé vengán a la diócesis de Segovia del 11 al 15 de agosto de 2011 en lo que se denomina "Días en las Diócesis" (DED). Son los días previos a la gran Jornada Mundial de la Juventud que se celebrará en Madrid y que contará con la presencia del Papa Benedicto XVI y más de dos millones de jóvenes de todo el mundo.

Durante los DED cada rincón de España se transformará en una pequeña Babel, dando hospitalidad a jóvenes de todos los países de los cinco continentes. La diócesis de Segovia es una de las 65 que acogerán a estos peregrinos y ya se está volcando en los preparativos. "El plan de esos días incluye actividades culturales, visi-

tas históricas, momentos de fiesta, y también tiempos de oración y celebración en los santuarios y lugares de peregrinación, que forman parte de la identidad religiosa local" comenta Ana Arévalo miembro de la comisión de voluntariado. Por su parte Pilar Barral, joven voluntaria, afirma: "Acoger a 2500 personas no es nada fácil necesitamos de la ayuda de todos, por eso animamos a que los jóvenes segovianos se inscriban como voluntarios y participen de esta experiencia que sin duda, será única y difícil que se repita aquí en Segovia".

Para informar y canalizar esta ayuda tendrá lugar una primera reunión de voluntarios de los DED el próximo viernes día 14 de enero a las ocho de la tarde en los salones de la parroquia de San José.

SOCIEDAD

El escultor Moro, socio número 100 de Amigos del Patrimonio

El escultor José María García Moro es ya el socio número 100 de la Asociación de Amigos del Patrimonio de Segovia, según ha explicado este colectivo en una nota de

prensa. El artista ha colaborado ya en ocasiones con la asociación, cuyos socios visitaron recientemente la torre-vivienda de la que es titular en Lastras del Pozo, declarada Bien de Interés Cultural en 1996.

La Asociación fue constituida en 2003 y actualmente cuenta con más de un centenar de socios preocupados por la defensa del patrimonio histórico de Segovia.



SANTANA HOTEL ★★★
Restaurante

BODAS, BANQUETES, COMUNIONES...

"Te esperamos pronto"

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173 info@santahotel.es
www.santahotel.es

Restaurante

La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES
8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

Una empresa sortea un portal web para probar la rentabilidad de internet

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Dos emprendedores segovianos, fundadores de la firma MasWeb, han decidido sortear un portal corporativo para demostrar a sus potenciales clientes la rentabilidad que supone promocionar su negocio a través de Internet, un espacio que "permite hacer visible a la empresa las 24 horas del día y los 365 días del año ante miles de personas", según señaló el jefe de Desarrollo de la compañía, Alberto Manchego.

Según este consultor web, la Red es un medio "único" para acercar productos y servicios "con bajo coste y grandes oportunidades". No obstante, asegura que muchos empresarios desconocen sus ventajas o tienden a pensar que todas las páginas en Internet son similares.

Con este sorteo, que incluye el soporte y el mantenimiento durante el primer año así como el posicionamiento y las estadísticas, MasWeb pretende que las empresas puedan valorar por sí mismas las posibilidades del marketing online.

"Conocemos las carencias de mucha gente en temas relacionados con Internet, queremos por tanto asesorarla para que la falta de conocimiento no sea un impedimento para sus proyectos", indica en declaraciones a Europa Press.

El premio de esta iniciativa es la que denominan una 'Web Dinámica', un servicio autogestionado que permite al propio cliente actualizar la información "de forma sencilla, con rapidez y sin necesidad de co-

nocimientos informáticos avanzados". "Queremos que las empresas se involucren con su web, que la página tenga vida porque de aquí a unos años la tienen que seguir actualizando", indica el responsable de Desarrollo.

La filosofía de esta compañía segoviana es, de hecho, el desarrollo de espacios "útiles", que "ayuden a mejorar la forma de trabajar de las empresas". "A menudo se centran en lo básico, en la estética de la web, pero nosotros no trabajamos para el cliente sino con él, así que le pedimos que nos cuente cómo trabaja y le proponemos ideas para que venda más", apostilla Alberto Manchego.

Este informático insiste en que, ante todo, MasWeb se presenta como una compañía "transparente y rigurosa a la hora de cumplir la normativa". "Queremos que las cosas se hagan bien, que la gente se informe y sepa qué elige y compruebe que realmente funciona", asevera.

Con el sorteo, la firma, de la que también es socio el segoviano Luis Martín, pretende asimismo celebrar su primer año de vida --se fundó a finales de 2009-- y dar a conocer su actividad en Segovia, donde confía en "afianzarse" para después extenderse al resto de España. "Los dos somos de aquí y pensamos que en Segovia el nicho no está cubierto", apunta Manchego, quien reconoce sin embargo que existe cierta desconfianza hacia Internet por parte de empresarios.



Los dos promotores confían en las posibilidades de la Red. / EL ADELANTADO



El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, entregando el premio a la escritora Ana Merino. / JUAN MARTÍN

Carmen Merino recogió su accésit del premio Jaime Gil de Biedma

La escritora, afincada en Estados Unidos, no había podido asistir a la ceremonia de entrega celebrada el pasado mes de noviembre

F. DESCALZO / SEGOVIA

La poetisa Ana Merino recogió ayer en Segovia el accésit que ganó en la última edición del certamen internacional de poesía Jaime Gil de Biedma, que convoca anualmente la Diputación provincial de Segovia y cuyo primer premio ganó Carlos Aganzo.

Ana Merino se hizo con su galardón tras no haber podido acudir el pasado mes de noviembre, por motivos laborales, a la ceremonia de entrega de los premios, donde participaron los otros dos galardonados, Carlos Aganzo y Jorge Galán.

El accésit de Ana Merino está dotado con 3.000 euros, una escultura conmemorativa, y la publicación del libro por parte de la editorial Visor. El premio le fue entregado de manos del presidente de la Diputación, Javier Santamaría, y el delegado de la Junta en Segovia, Luciano Municio. También asistieron a la entrega el coordinador del premio, Gonzalo Santonja, así como la concejala del Ayuntamiento de Segovia, Paloma Maroto, y otros miembros del jurado.

La escritora, residente en Iowa, en Estados Unidos, destacó algu-

nas características de su libro, del que dijo que había tardado casi cuatro años en su elaboración. Dijo que no ha sido fácil su composición y que recoge sus "sentimientos francos". "Hablo desde la franqueza de los sentimientos", añadió a la vez que hizo hincapié en que está presente en gran parte de él las enfermedades y lo que representan en la vida humana.

A la vez dijo que era un gran honor haber sido resultada seleccionada como accésit del premio Jaime Gil de Biedma y puso de manifiesto que se trata de un certamen con mucho prestigio a la vez que le calificó como "generoso" toda vez que permite que salgan tres voces destacadas de este certamen. "No hay muchos premios que tengan esa generosidad", agregó.

Sobre su actividad actual, Ana Merino anunció que pronto sacará a la luz un trabajo de poemas dirigidos al público infantil. Una vez que recogió la estatuilla dijo: "Me llevo Segovia a Iowa" en sentido figurativo para expresar que también se la lleva en el corazón.

Ana Merino, que trabaja como profesora de Universidad en Iowa ya ha obtenido otros galardones.

Nacida en Madrid en 1971, en 1994 obtuvo el Premio Adonáis con su libro 'Preparativos para un viaje' y en 1997 publicó su segundo poemario 'Los días gemelos'. Ha publicado poemas y artículos en revistas y periódicos como Clarín, Letra Internacional, Turia, Reloj de Arena, Leer (donde publica mensualmente artículos sobre comics), ABC, Diario 16... y ha dado numerosos recitales y conferencias en España y Estados Unidos.

En la entrega del premio, el presidente de la Diputación, Javier Santamaría, agradeció el esfuerzo realizado por la galardonada para acercarse a por su premio. Valoró la larga trayectoria que acumula el premio Gil de Biedma, que ha cumplido su XX edición, y señaló que a pesar de la pequeña dimensión de la provincia, la Diputación "rebasa todos los parámetros en cuanto a actividad cultural".

Ciudadano @delantado



► Opine sobre esta noticia en la dirección de internet:
www.eladelantado.com

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.



RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

SEGOVIA ☎ 921 42 87 17 • CUÉLLAR ☎ 921 14 26 06 • CANTALEJO ☎ 921 52 18 26 • SORIA ☎ 975 22 09 98 • ÁVILA ☎ 920 22 53 00 • ARENAS DE SAN PEDRO ☎ 920 37 23 90

www.transcose.com

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

suministros@transcose.com

► GANADERÍA



Los costes de producción hacen inviable la pervivencia de los ganaderos del sector. / F.DESCALZO

UCCL advierte del peligro de 'estrangulamiento' del sector ovino en la provincia

Cerca del 34 por ciento de los ganaderos de la provincia se han visto obligados a abandonar la actividad en los últimos 20 años

• La organización agraria asegura que los precios de mercado para carne y leche son insuficientes para cubrir los costes de producción, que solamente beneficiarían a los operadores.

medida "no es pedir mucho, solo que al menos no tengamos pérdidas y se nos garanticen los costes, ya que ha subido el precio de los piensos, la electricidad y el gasoil, mientras que ha caído el de la leche y los lechazos".

De Frutos explicó que durante

las fiestas navideñas el precio del lechazo dio un respiro a los ganaderos, que vieron como repuntó ligeramente, aunque lamentaron que ello ha comenzado a caer desde ya mismo. Además, valoró el apoyo de la marca de garantía 'Tierra de Sabor', a los distintos productos de la tierra, pero solicitaron un mayor control porque se dan casos de vender productos de fuera "bajo esta marca", como por ejemplo el lechazo. De este modo, señaló que las administraciones públicas deben garantizar la trazabilidad del ovino desde su origen, y exigir a los que vienen de fuera de España "las mismas condiciones de calidad que se nos exigen a nosotros".

Por su parte, Bermejo lamentó que el sector ovino "no opera en un escenario de libre mercado, sino que el ganadero ofrece y las industrias obtienen un beneficio pagando por debajo de los costes"; problema que se acrecienta en el caso de los ganaderos de ovino de leche, ya que las industrias lácteas "aumentan sus ganancias a base de pagar por debajo del valor a los profesionales y "aprovecharse" además de las subvenciones que reciben de las administraciones públicas, en este caso de la Junta, "competente en negociar un precio mínimo".

Manifestación en Valladolid

UCCL y las cooperativas han convocado una manifestación para mañana miércoles, que recorrerá las calles del centro de Valladolid, y que pretende reclamar a la Junta que "salve" a un sector que "agoniza" y que puede perder casi todas las explotaciones en los próximos años, sobretodo las más profesionalizadas, ya que son esas las que han realizado importantes inversiones para modernizarse y ahora "se ven ahogadas con importantes créditos que no pueden pagar debido a que obtienen los beneficios muy justos para seguir adelante". La manifestación partirá de la Plaza de Colón para a las 12 horas, para concluir ante la sede de la Consejería del ramo, al lado de la Feria de Valladolid. En Segovia, UCCL ha habilitado un autobús para los ganaderos interesados en participar que partirá de Campo de San Pedro para recoger a los ganaderos en Boceguillas, Cantalejo y Cuéllar.

M.G. / SEGOVIA

El sector ovino languidece en Segovia. En los últimos veinte años, el número de explotaciones dedicadas a la producción ovina en la provincia han pasado de las 1.236 registradas a finales de los 80 a las apenas 724 que hoy intentan subsistir en medio de un mercado globalizado cuyos precios son marcados por los operadores por encima de los productores.

La Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL) y alrededor de una docena de cooperativas de ovino y caprino de la Comunidad reclamarán el miércoles ante la sede de la Consejería de Agricultura y Ganadería medidas que permitan evitar el "estrangulamiento" del sector a través de la firma de un contrato con las industrias lácteas un contrato que un precio mínimo "que al menos salve los costes de producción de los profesionales, que en la actualidad perciben 0,72 euros por cada litro de leche, el mismo importe que hace 31 años".

Jesús de Frutos y José Manuel Bermejo, responsables de ovino de la Unión de Campesinos de Segovia-UCCL, aseguraron ayer en conferencia de prensa que esta

sorteosms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

Gana 2 entradas para asistir a la representación de:



El flautista mágico

Cía: Teatro Paraíso

Domingo 16 de enero • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado flautista al 27775

Fecha de los sorteos: viernes 14, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas para asistir a la actuación de:



Luz Casal

CICLO ACÚSTICOS DEL JUAN BRAVO

Jueves 20 de enero • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado casal al 27775

Fecha de los sorteos: miércoles 19, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 2

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla

Ctra. de Arévalo km 4,200

40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado parrilla al 27775

Fecha sorteo: jueves 20 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina

C/ Cronista Lecea, 10

Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 27775

Fecha sorteo: jueves 20 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



Bon Appétit

C/ Infanta Isabel, 12

Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 27775

Fecha sorteo: jueves 20 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana una fritura para dos personas para el jueves 28 de enero en restaurante:



El cinco bolas
Avda. Constitución, 38
40005 Segovia
Tel. 921 119 358

adelantado cinco al 27775

Fecha del sorteo: miércoles 27 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una fritura para dos personas).

fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de

Caja Segovia F.S. - Azkar Lugo F.S.

Sábado 22 de enero • Pabellón Pedro Delgado

adelantado caja al 27775

Fecha sorteo: viernes 21 de enero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10

fútbol



Gana 1 entrada para el partido de

Gimnástica Segoviana - C.D. Aguilar

Domingo 16 de enero • Estadio Municipal de La Albuera

adelantado sego al 27775

Fecha sorteo: viernes 14 de enero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10

Ciudadano @adelantado



Opine sobre la crisis del sector ovino en la dirección web: www.eladelantado.com

MONTEJO DE LA VEGA DE LA SERREZUELA

MEDIO AMBIENTE

El Refugio de Rapaces de Montejo de la Vega cumple 36 años este jueves

El espacio fue promovido por naturalistas, entre ellos Félix Rodríguez de la Fuente

EL ADELANTADO / MONTEJO El próximo jueves 13 de enero se cumplen 36 años de la inauguración del Refugio de Montejo y del Refugio del embalse de Linares, administrados respectivamente por WWF España y la Confederación Hidrográfica del Duero, en las hoces del Riaza y su entorno. La zona “es completamente excepcional, de valor internacional”; como escribió Daniel Magnenat, incansable estudioso de la vida salvaje en regiones remotas del mundo. Al ornitólogo suizo, que llegó a comprender y amar profundamente estos agrestes parajes, le recuerda ahora una placa con su nombre.

El presidente del Fondo para el Refugio de las Hoces del Riaza, Fi-

del José Fernández y Fernández-Arroyo, es uno de los principales enamorados de este rincón y recuerda la “enorme ilusión” que despertó la idea de crear este Refugio a Félix Rodríguez de la Fuente. Y señala que la permanencia del Refugio resultó más difícil aún que su creación.

Televisión Española, en su documental “El guardián de Montejo”, resalta la extraordinaria y prolongada labor de dos hombres del pueblo, profundos conocedores de su fauna, que han merecido emotivos homenajes: Hoticiano, ahora guarda de Honor, y su hijo Jesús Hernando, guarda actual de WWF, que además mantiene el comedero de buitres. “Ambos han sido esenciales en la buena cola-



Imagen de parte del Refugio de Montejo de la Vega, formado por el valle del río Riaza. / EL ADELANTADO

boración establecida entre naturalistas diversos y pastores y otros habitantes de la zona, seguramente como en muy pocos espacios naturales”, señala.

También destaca el trabajo de los guardas del Refugio de la Confederación (Hilario Mañanes, luego José María Pérez, y ahora Juan Francisco Martín); sin olvidar a los conservadores o técnicos de WWF; guardas suplentes, refuerzos de vigilancia, informadores, voluntarios, patrullas del SEPRONA; varios agentes de la Junta de Castilla

y León; y más de mil personas que han entregado desinteresadamente, al estudio y la defensa del Refugio, una parte considerable de sus vidas, “a menudo a costa de importantes sacrificios personales, no siempre reconocidos”, añade.

El Refugio ha aparecido ya en 3.600 publicaciones impresas, 47 congresos científicos, 273 charlas o conferencias, 218 programas de televisión y 575 de radio.

El Refugio de Rapaces de Montejo comprende en realidad dos Refugios de Fauna limítrofes: el de

Montejo propiamente dicho y el del embalse de Linares del Arroyo, de 315 hectáreas, situado en el término municipal de Maderuelo y comprende las propiedades de la Confederación Hidrográfica del Duero, entidad que lo administra.

El objetivo básico del Refugio, de acuerdo con la asociación Adena, es el de “promover un desarrollo sostenible del entorno, compatibilizando la conservación de la naturaleza con el mantenimiento de las prácticas tradicionales de la zona”.

BERNARDOS

El Ayuntamiento aprueba una ordenanza sobre el uso de los caminos rurales

EL ADELANTADO / BERNARDOS El Ayuntamiento de Bernardos ha aprobado una ordenanza sobre el uso y conservación de caminos rurales, que pretende mantener estas infraestructuras.

La ordenanza prohíbe la apertura de caminos que no estén contemplados en la ordenación municipal, e impone una serie de sanciones.

También aplica unas tasas por el uso de vehículos pesados por motivos distintos a los agrícolas y ganaderos, y consiste en la presentación de avales que sirvan como fianza ante posibles daños posteriores.

El régimen sancionador previsto por el Ayuntamiento contempla multas de 100 a 750 euros en casos de infracciones leves, y de hasta tres millones de euros en el caso de infracciones graves. Entre estas últimas se encuentran la ruptura de los límites del camino, el labrado de parte de la calzada, la destrucción de cualquier elemento de los caminos, o establecer cualquier publicidad en la zona de dominio público.

CANTIMPALOS

CULTURA

Exitosa actuación del festival folclórico de la asociación Bulgaria en la villa

L. MATARRANZ / CANTIMPALOS El centro cultural de Cantimpalos ha acogido el primer festival folklórico Búlgaro, donde participaron más de 200 personas, consiguiendo un importante éxito.

Se hizo presente su arte por medio de la danza, música e incluso recital de poesía....todo un recital que puso en evidencia el arte costumbrista de un país que está presente en Cantimpalos, aportando con su trabajo una riqueza humana, social y cultural a esta villa.

Bajo la dirección de Stefka Borisova Giorgieva, actuaron los músicos Denis Momchilov Andonov y Shtervd Metodier Shterev.

Durante más de dos horas que duró el concierto intervinieron los 40 artistas de la escuela Sveti Ivan Rilski de Segovia y la Asociación Bugaria de Cantimpalos. Intervino como invitado especial el cantante Dimitar Dimitrov, muy famoso en Bulgaria y que deleitó con numerosas canciones, lo que hizo que disfrutaran de una actividad diferente, aportando originalidad y riqueza.

Fue un recital cargado de emoción para todo el público, con una



Una de las actuaciones que tuvo lugar dentro del festival cultural de las asociaciones búlgaras. / LUCIO MARTÍN

gran dosis de añoranza por el país que dejaron atrás muchos de los asistentes a la actuación.

Para finalizar ofrecieron una degustación de diferentes tipos de

dulces y bebidas elaboradas por ellos.

La Asociación Bulgaria ha participado en diferentes festivales por Segovia y provincia, también

ha sido la ganadora en el segundo festival Búlgaro de Madrid, bajo el título “Yo Soy Búlgaro” donde compitieron con más de cien ciudades de España.

CUÉLLAR

DEPORTE

Deporte elabora un informe de las necesidades del campo de fútbol

Con el estudio se solicita una subvención económica con cuyo importe se acometerán las actuaciones más importantes que se precisan en las instalaciones municipales

• La Concejalía de Deporte ha elaborado junto a la Oficina Técnica Municipal un informe de las necesidades del campo de fútbol municipal de Santa Clara para solicitar financiación.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
La Concejalía de Deporte en colaboración con la Oficina Técnica Municipal ha elaborado un informe de las necesidades y mejoras que requieren las instalaciones del campo de fútbol municipal de Santa Clara. Entre ellas destacan las de calefacción, mejora del sistema eléctrico o pintura.

Con este informe se ha solicitado una subvención que en caso de ser concedida se destinará a las actuaciones más necesarias que se requieren en las instalaciones. El edil de Deporte, Marcos Rodríguez, señaló además que a través del módulo de pintura del Taller de Empleo está previsto pintar la valla interior del recinto y eliminar los carteles publicitarios obsoletos, también se pintará la zona de gradas. Apuntó también que los empleados municipales son los encargados del mantenimiento del césped del campo.

CUÉLLAR BALOMPIÉ El edil de Deporte, señaló su malestar con la carta dirigida al alcalde por el C.D. Cuéllar Balompié en la que ponen de manifiesto su "indignación y



El campo de fútbol de la villa es utilizado por tres equipos federados para entrenar y disputar sus partidos. / GABRIEL GÓMEZ

preocupación por la falta de planificación en la utilización del campo" y se quejan del mal estado en que éste ha quedado tras la disputa de un torneo no federado durante las fiestas navideñas.

Rodríguez señaló que esta instalación municipal es para ser usada por los vecinos sean los equipos federados o no, y apuntó que en ese torneo han participado más de 300 niños de 4 a 12 años de edad y subrayó el apoyo del Ayuntamiento y su concejalía al depor-

El módulo de pintura del Taller de Empleo municipal actuará sobre la valla interior

te base. Añadió que el campo se

recuperará tras ese campeonato. Rodríguez instó a los equipos que utilizan las instalaciones a hacer un uso adecuado de las mismas, evitando su degradación.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la mejora del campo de fútbol de la villa en www.eladelantado.com

Cuarenta y tres fincas de masa común quedan desiertas y saldrán a subasta

N.P. / CUÉLLAR

El pasado miércoles 5 de enero tuvo lugar la reunión de la mesa de contratación para la adjudicación de las fincas de masa común, otras fincas patrimoniales y los Cuarteles de El henar que el Ayuntamiento sacó a licitación.

En total hubo 55 personas que optaron a estas fincas, de las cuales 43 han quedado libres al no haberse realizado ninguna oferta por ellas.

Estas parcelas se sacarán a su-

basta en una fecha aún por concretar.

El alcalde de la villa, Jesús García, señaló que en algunos casos las ofertas presentadas han triplicado el precio de salida. Las fincas de masa común tienen una superficie de 171,16 hectáreas. Las fincas de desconocidos resultantes del proceso de concentración parcelaria continúan pendientes de que el Ministerio de su autorización para que el Ayuntamiento pueda sacarla a licitación.



TARIFAS ESPECIALES INVIERNO

Cuéllar • Telf. 921 14 49 10 • www.valdihuertos.com

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el 23 de enero)

CONVOCATORIAS

Certamen literario Alfonsa de la Torre Plazo de presentación de trabajos hasta el 30 de marzo de 2011

SALA CULTURAL ALFONSA DE LA TORRE

Sábado 15 de enero

19.00 h. "El gigante egoísta", Okarino Teatro

Sábado 15 de enero

22.00 h. Proyección de la película "Robin Hood"

Viernes 21 de enero

20.30 h. "El tañedor"

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

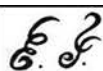
Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar





**¿y tú qué
opinas?**

Porque ahora las palabras
tienen más sentido que nunca...

opina, informa, denuncia en
www.eladelantado.com



ciudadano
@delantado

Iberdrola abre los aliviaderos en Los Arribes

■ Iberdrola abrió ayer los aliviaderos de e Castro de Alcañices y Villalcampo (Zamora), en el parque natural Arriba, con lo que el río Duero alcanzó un caudal de 800 metros cúbicos por segundo.



OPINIÓN

«El cóctel tiene un nombre que le da personalidad y define a quien lo pide»

ALBERTO LLANEZA

La economía regional acelera y crecerá este año un 0,7 por ciento

Previsiones. Un estudio de Funcas vaticina que Castilla y León acabó 2010 con un ligero crecimiento, tras cerrar 2009 con una caída del 4,3 por ciento

Trabajadores. El número de empleos totales se rebajará en la Comunidad un 0,6 por ciento y la tasa de paro se situará en el 16,8 a pesar del dinamismo

ICAL / VALLADOLID

La Fundación de las Cajas de Ahorros (Funcas) asegura en su último informe que Castilla y León retornó a la senda del crecimiento en 2010, tras cerrar 2009 con una caída del 4,3 por ciento, y que su economía seguirá acelerando en 2011. En concreto, vaticina que el Producto Interior Bruto (PIB) de Castilla y León crecerá este año un 0,7 por ciento, una décima menos que la media prevista para España. Asimismo, revisa en su último informe las estimaciones de crecimiento de la economía regional para 2010 y afirma que la Comunidad cerró el año pasado en el camino del dinamismo, con un 0,2 por ciento, frente al -0,2 por ciento que le otorgaba en octubre. La Fundación también mejora las estimaciones de cierre de 2010 para España, desde el -0,5 por ciento al -0,2 por ciento.

Funcas iguala así las previsiones de crecimiento de la región en 2011 de la red Hispalink y empeora las del Gobierno regional, que contempla en sus cuentas para este año una aceleración de la economía de la Comunidad del uno por ciento. Asimismo, las cajas de ahorros otorgan un crecimiento a la Comunidad en 2010, cuando la Junta auguró un cierre del ejercicio en el -0,2 por ciento, e Hispalink en el -0,1 por ciento.

El PIB de Castilla y León alcanzará un valor este año de 61.567,5 millones, el 5,3 por ciento del total nacional. Por sectores, la construcción seguirá en 2011 en caída libre tanto en Castilla y León, donde se rebajará su actividad un 6,5 por ciento, como en España, con un descenso del 5,9 por ciento. El resto de ramas aumentarán su dinamismo, con un crecimiento para la agricultura del 0,8 por ciento en la Comunidad y del 0,5 por ciento en el conjunto nacional. Además, la industria elevará su producción un 1,2 por ciento en la región y un 1,6 por ciento en España; y los servicios aumentarán un 1,4 por ciento en la región y un 1,5 por ciento en el conjunto nacional.

AGRICULTURA. En cuanto a la explicación del crecimiento en 2010, la agricultura fue clave para esta mejora, según Funcas, con una subida del 4,6 por ciento, junto a incrementos de la industria y de los servicios del 1,2 y 0,4 por ciento,



Las empresas ponen en marcha múltiples iniciativas para incentivar el consumo durante la crisis. / PATRICIA

respectivamente, frente a la bajada de la construcción del siete. Por otro lado, la renta familiar bruta disponible mermará un 1,8 por ciento este año, mientras que en el conjunto de las autonomías se reducirá un 1,4 por ciento.

El estudio vaticina que el número de empleos totales se rebajará en 2011 un 0,6 por ciento y la tasa de paro se situará en el 16,8 por ciento, mientras que en España bajarán un 0,4 por ciento y la tasa de desempleo estará en el 20,4 por ciento. El coste laboral unitario aumentará en la región un 1,6 por ciento y en el conjunto nacional un uno por ciento. La productividad aparente subirá un 1,2 por ciento tanto en la región como en el conjunto de las autonomías, con una tasa de inflación prevista para ambos del 2,3 por ciento.

La tasa de ahorro regional se situará en el 11,9 por ciento, con un 18,8 por ciento para las familias, un 9,3 por ciento para las empresas, y un -11,5 para las administraciones públicas. En España, la tasa de ahorro se situará en el 19,1 por ciento, con un 15,2 por ciento para las familias, un 10,1 por ciento para las familias y un -1,9 por ciento para las administraciones públicas. La deuda pública bruta se situará en el 7,2 por ciento, por debajo del 10,2 nacional.



(Datos a 27 de diciembre de 2010)

Previsiones económicas de Funcas

	Castilla y León		España	
	2010	2011	2010	2011
■ Magnitudes económicas				
■ PIB precios básicos	0,2	0,7	-0,2	0,8
■ Agricultura y pesca	4,6	0,8	-1,3	0,5
■ Industria	1,2	1,2	1,2	1,6
■ Construcción	-7,0	-6,5	-6,4	-5,9
■ Servicios	0,4	1,4	0,3	1,5
■ PIB pm corrientes (mill. €)	60.534,3	61.567,5	1.129.997,0	1.151.262,0
■ Renta familiar bruta disponible	-1,1	-1,8	-1,3	-1,4
■ Precios, costes, empleo y paro				
■ Deflactor del PIB regional	1,0	1,1	1,0	1,1
■ IPC (tasa media anual)	1,8	2,3	1,8	2,3
■ Empleos totales	-2,6	-0,6	-2,3	-0,4
■ Productividad aparente	2,8	1,2	2,1	1,2
■ Coste laboral unitario	-0,7	1,6	-1,3	1,0
■ Tasa de paro (% población activa)	16,2	16,8	20,0	20,4
■ Ahorro				
■ Tasa de ahorro regional	12,1	11,9	19,6	19,1
■ Familias (% renta familiar)	20,7	18,8	17,5	15,2
■ Empresas	9,8	9,3	10,8	10,1
■ Administraciones públicas	-13,5	-11,5	-3,8	-1,9
■ Deuda pública regional bruta	6,1	7,2	9,6	10,7

FUENTE: Fundación de las Cajas de Ahorros

ICAL

AL DETALLE

• **Renta familiar.** La renta familiar bruta disponible mermará en la Comunidad un 1,8 por ciento este año, mientras que en el conjunto de las autonomías se reducirá un 1,4 por ciento.

• **Empleos.** El número de empleos totales se rebajará en Castilla y León un 0,6 por ciento y la tasa de paro se situará en el 16,8 por ciento, mientras que en España bajarán un 0,4 por ciento y la tasa de desempleo se situará en el 20,4 por ciento. El coste laboral unitario aumentará en la región un 1,6 por ciento y en el conjunto nacional un uno por ciento. La productividad aparente subirá un 1,2 por ciento tanto en la región como en el conjunto de las autonomías, con una tasa de inflación del 2,3 por ciento.

• **Tasa de ahorro.** La tasa de ahorro regional se situará en el 11,9 por ciento, con un 18,8 por ciento para las familias, un 9,3 por ciento para las empresas, y un -11,5 por ciento para las administraciones públicas. En España, la tasa de ahorro se situará en el 19,1 por ciento, con un 15,2 por ciento para las familias, un 10,1 por ciento para las familias y un -1,9 por ciento para las administraciones públicas.

• **Autonomías.** La economía regional se situará en noveno lugar del ranking autonómico de crecimiento junto Aragón y Valencia (0,7 por ciento), y por detrás de Navarra (dos por ciento), País Vasco (1,4 por ciento), Madrid (1,1 por ciento), Galicia (uno por ciento), La Rioja y Cantabria (0,9 por ciento en ambos casos) y Extremadura y Cataluña (0,8 por ciento). Por el contrario, superará en crecimiento a Baleares, Andalucía y Asturias (0,6 por ciento en los tres casos) y Castilla-La Mancha, Murcia y Canarias (0,3 por ciento).

PANORAMA

SUCESOS

Encuentran un cadáver con signos de violencia en un descampado

J.D.S (ICAL) / ZAMORA

Un hombre fue encontrado sin vida el pasado domingo a las 09.10 horas por causas sin determinar, en el término municipal del Villalpando (Zamora). La víctima, cuya edad y filiación se desconoce, es «posiblemente, de nacionalidad rumana», según señaló la subdelegada del Gobierno en Zamora, Pilar de la Higuera, quien no precisó ninguna de las circunstancias del caso, «ya que ha sido decretado el secreto del sumario».

La subdelegada tampoco confirmó si la muerte pudo haber sido violenta ya que, según los primeros datos, se habló de que la víctima presentaba signos de violencia. «El secreto del sumario impide que podamos

comentar nada más. Se desconocen, por el momento, las causas del fallecimiento», recalcó De la Higuera.

El cadáver fue hallado por un cazador de la zona en un descampado del término municipal de Zamora de Villalpando, quien dio aviso a la Guardia Civil. La Policía Judicial trabaja sobre el terreno en busca de pruebas que puedan contribuir al esclarecimiento del caso.

El caso se encuentra bajo secreto de sumario y está siendo investigado, por lo que en estos momentos no se descarta ninguna hipótesis.

Además, los restos mortales del fallecido fueron trasladados a Zamora donde se le está realizando la autopsia.

HURTO EN PALENCIA



Detenidos por robar alcantarillas.

La Policía de Palencia detuvo a dos hombres de 22 y 19 años, residentes en la capital, como presuntos autores de un delito de hurto y otro contra la seguridad del tráfico tras sustraer 117 tapas de alcantarilla y rejillas redondas y rectangulares en las calles de la ciudad, según informaron fuentes de la Subdelegación del Gobierno. / ICAL

ARRESTO

Detenido por amenazar con una catana y una motosierra

La Guardia Civil de Ávila detuvo en El Hoyo de Pinares (Ávila) a un joven de 25 años vecino de esta localidad, J.C.C.M., tras amenazar de muerte a varios de sus vecinos primero con una catana, en una discoteca, y luego con una motosierra, en la vía pública, según informaron ayer fuentes del instituto armado. El joven, que fue detenido como presunto autor de un delito de amenazas, protagonizó ya varios incidentes en el municipio, hasta el punto de que los vecinos solicitaron su destierro y el de toda su familia. Esta detención se produjo en la madrugada del 1 de enero. Seis personas presentaron una denuncia.

SANIDAD

Intervienen más de 700 kilos de embutidos sin etiquetado sanitario

El Servicio de Protección de la Naturaleza (Seprona) de la Guardia Civil de Burgos intervino en un pueblo de La Demanda más de 700 kilos de embutidos y piezas de carne congelada procedentes de caza de ciervo que se embutían y fabricaban en un bar sin tener permisos legales, según informaron ayer fuentes de la Subdelegación del Gobierno.

TRÁFICO

Las carreteras de Castilla y León se cobran la vida de dos personas

Dos personas fallecieron desde el pasado domingo en sendos accidentes de tráfico. El primero tuvo lugar en la N-403, a las afueras de Ávila a las 21.30 del domingo tras colisionar dos vehículos. El otro siniestro ocurrió ayer a las 17.30 horas de en el kilómetro 383 de la N-234, en Cabrejas del Pinar (Soria). Allí falleció un hombre de 44 años tras chocar con su coche contra un camión.

► CRISIS EN EL SECTOR DE LA MINERÍA



Varias mujeres de mineros se concentraron ante el Ministerio de Industria el pasado mes de septiembre. / JUAN LÁZARO (ICAL)

La Audiencia Nacional levanta la suspensión del decreto del carbón

El Tribunal Europeo, al que las eléctricas y Galicia piden que prorrogue la suspensión cautelar, tomará una decisión «lo antes posible»

• La suspensión de las medidas cautelares se produce después de que el Tribunal Supremo hiciera lo propio el 22 de diciembre con las que había impuesto.

AGENCIAS / VALLADOLID

La sección cuarta de la sala de lo contencioso administrativo de la Audiencia Nacional decidió levantar la medida cautelarísima en relación a uno de los apartados del decreto sobre el carbón. El tribunal ha decidido levantar las cautelares después de que el Tribunal Supremo hiciera lo propio con las cautelares que, en paralelo, había impuesto sobre el real decreto. De hecho, la Audiencia Nacional había condicionado en noviembre el mantenimiento de las cautelares a que el Supremo

se pronunciara en la misma dirección. En diciembre, el Supremo emitió varios autos en los que rechazaba las cautelares solicitadas tanto por las eléctricas como por la Xunta de Galicia, lo que despejó el camino para que la Audiencia Nacional se pronunciara en la misma línea. De esta forma, ambas instituciones inician un periodo más largo de análisis del caso y permiten, al menos temporalmente, la entrada en vigor del decreto, que ahora sólo se encuentra pendiente de que Luxemburgo levante sus cautelares.

Las compañías Iberdrola, Gas Natural Fenosa y Endesa estaban abiertamente en contra del llamado Real Decreto de resolución de restricciones por garantía de suministro y han abierto tres frentes diferentes contra el mismo. Entienden que esta normativa perjudica a las centrales que utilizan carbón importado y a las de ciclo

combinado, que quedarían fuera del mercado, dado que el nuevo decreto da prioridad a la entrada de las plantas que consumen carbón español.

ELÉCTRICAS. Así, solicitaron ayer al Tribunal de Justicia de Luxemburgo la prórroga de su suspensión cautelar. Endesa, Iberdrola y Gas Natural Fenosa expusieron junto a Galicia sus argumentos para ampliar la suspensión cautelar de estas compensaciones autorizadas por la Comisión Europea hasta que el Tribunal Europeo adopte la sentencia final que ponga punto y final al pleito. Los jueces escucharon a los abogados de las eléctricas y la Xunta, así como la versión de la CE, que defiende la legalidad de las ayudas. La institución comunitaria se limitó a «tomar nota» y, según fuentes del tribunal, tratarán de tomar una decisión lo antes posible.

► MIGUEL SEBASTIÁN / MINISTRO DE INDUSTRIA, TURISMO Y COMERCIO

«El Ministerio estará atento a lo que decida Luxemburgo»

ICAL / MADRID

El ministro de Industria, Turismo y Comercio, Miguel Sebastián, volvió a defender que el decreto de ayudas al carbón autóctono es «legal». «El Tribunal Supremo nunca ha puesto en cuestión la legalidad del decreto sino el procedimiento de la propia Comisión Europea», argumentó Sebastián, que aseguró que el Ministerio «estará atento» a

lo que decida el Tribunal de Justicia de la Unión Europea. En este sentido, recordó que el asunto, en estos momentos, es «estrictamente judicial».

El Gobierno justifica estas ayudas por la necesidad de garantizar la seguridad del suministro para evitar la pérdida de una fuente autóctona de generación de energía, ya que la generación eléc-

trica con mineral nacional ha pasado de los 18.000 gigawatts en 2008 a sólo 8.300 gigawatts en 2009.

Por su parte, el líder regional de los socialistas, Óscar López, confió en que el Tribunal de la Unión Europea valide el decreto y desestime la petición de las eléctricas y de Galicia de paralizar la entrada en vigor del paquete aprobado por el Gobierno.

COMENTARIO EDITORIAL

Lenta recuperación



La conclusión más relevante es que la lenta recuperación no será suficiente este año para invertir el asfixiante problema del desempleo

Los diversos organismos de predicción estadística coinciden en dos aspectos fundamentales sobre la evolución de la economía regional durante el presente ejercicio. En el plano positivo, avanza en la senda del crecimiento retomada de manera incipiente en el segundo semestre del pasado año, mientras en el negativo se intuye una reactivación a poca velocidad. La última estimación conocida, la publicada por la Fundación de las Cajas de Ahorros (Funcas), establece un crecimiento del PIB regional del 0,7% para 2011, dato coincidente con el calculado por Hispalink y ligeramente más pesimista que el 1% contemplado por la Junta en los Presupuestos. En lo relativo al pasado ejercicio, Funcas otorga un tímido crecimiento de dos décimas después de la caída en recesión de 2009. Una conclusión que entronca con los últimos datos oficiales de la propia administración regional, que para el tercer tri-

mestre computó una variación interanual del 0,2%. Confirmada la tendencia general, resulta interesante el análisis sectorial que realiza el informe de las cajas. El mejor comportamiento se prevé en el sector servicios, único que impulsa la actividad ganando un punto hasta el 1,4%. La industria mantiene estable un crecimiento del 1,2%, la agricultura frena su crecimiento y la construcción no logra detener su deterioro, con un descenso del 6,5%. En conjunto, la conclusión más relevante para la sociedad es que la lenta recuperación, siendo necesaria, no será suficiente este año para invertir el asfixiante problema del desempleo. Según Funcas la región seguirá destruyendo puestos de trabajo, en tasa interanual más moderada, con un descenso del 0,6%, incrementándose el paro hasta el 16,8%. Teniendo en cuenta el escenario resulta imprescindible que el Gobierno central concentre los máximos esfuerzos en afianzar los elementos básicos para que la incipiente recuperación no sufra nuevos descarrilamientos ni incurra en prolongados estancamientos. La secuencia de reformas emprendida debe proseguir pese al desgaste electoral que puedan acarrear determinadas medidas. La peor consecuencia sería no ser capaces de ofrecer nuevas expectativas a los más de cuatro millones de parados que acumula todo el país, cerca de 200.000 en la Comunidad.

ARRISCAMIENTOS

ALBERTO LLANEZA



Por la excelencia

A cabamos de pasar la Navidad y Año me apetece nada hablar de Zapatero y su marcha, no lo duden; ni de Rajoy y su llegada, cargado de recortes y buenas intenciones, tampoco lo duden; ni de la caída del estado de bienestar, que debería preocuparnos y mucho a los de a pie; ni de nuestro presidente Herrera, el excitado ausente, que sí que existe, aunque algunos lo se lo crean; ni de la Junta de Castilla y León, a la que hay que felicitar por varias razones, entre las más reseñables, por la nueva Ley de Servicios Sociales; ni del futuro de Ramiro Ruiz Medrano, que a quien importa; ni de Óscar López, secretario regional de PSOE, el desconocido; ni siquiera del futuro de las pensiones, que seguirán existiendo, pese a muchos, aunque recortadas; ni de los catalanes, ni de los vascos, ni del comunicado de ETA. ¡Qué pesados son esos tíos! ni de la ley antitabaco; ni siquiera del alcalde de Valladolid, el señor León, que no he llegado nunca a entender que esté orgulloso de ser tan mal educado.

No.

Me apetece hablar del mundo de la coctelería. Se ha vuelto a poner de moda en España. Lo primero que deseo hacer es felicitar al zamorano del Maderal, por su triunfo en el primer



El cóctel se ha vuelto a poner de moda en España, rodeado de una mística y una liturgia que le hace diferente al resto de las combinaciones

concurso internacional de Gin Tonic, celebrado en el País Vasco.

Luego comentarles que el cóctel está rodeado de una mística y una liturgia que le hace diferente al resto de las combinaciones. Un cóctel bien estructurado no debe de tener más de cinco elementos: una base de alcohol, bien sea ginebra, vodka, whisky u otros. El elemento principal, que es el que da sabor, como vermú, frutas, cremas, etc. Y un tercer componente, que es el que añade color a la mezcla y que puede ser granadina, menta, etc. Por último, un adorno en forma de fruta o pajita.

Tomarse un cóctel no es tomarse una copa. Una copa te la ponen o te la tiran, dependiendo del establecimiento. El cóctel de entrada tiene un nombre que le da personalidad y define a quien lo pide. Se crea para cada ocasión. Sus componentes se introducen en una coctelera y ahí se produce la fusión de sabores, tras unas acrobacias bien estudiadas por el barman y se sirve en copas espectaculares. Hoy día los barman tiene tanto prestigio como los grandes cocineros.

Debería de ponerse de moda la excelencia.

HUMOR GRÁFICO MANOS LIBRES



HOY SERÁ NOTICIA

► EDUCACIÓN

La Universidad de Salamanca se incorpora a la Red de Campus de Excelencia Internacional

La Universidad de Salamanca se incorpora a la Red CEI (Campus de Excelencia Internacional) durante el acto de firma del convenio de adhesión de las universidades seleccionadas.

MADRID

► AGRICULTURA

Cuatro comunidades de regantes suscriben convenios para modernizar sus regadíos



La consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, el presidente de Seiasa, Graciliano Palomo, y cuatro comunidades de regantes suscriben convenios. Preside la firma el secretario de Estado de Medio Rural y Agua, Josep Puxeu.

VALLADOLID

LA PRUEBA DEL NUEVE

El provincianismo

El provincianismo de boina que todavía permanece vivo en muchos lugares de nuestra Comunidad se acentúa cuando se acercan las elecciones. Algunos políticos llevan a rajatabla eso de que 'la mejor defensa es un buen ataque' y para defender su terruño no entienden otra forma que meterse con los demás. En estas lides es un experto el alcalde de Valladolid, Javier León de la Riva, quien tira a todo lo que se menea e incluso, como reconoció él mismo hace pocos días tras su ataque a Pajín, cree que le da más votos. En esta ocasión, se erigió en 'vigilante' de las inversiones de la obra social de la nueva Caja España-Duero por considerar que Valladolid merece ser mejor atendida e incluso se atrevió a reclamar la sede de la entidad. A los dirigentes de UPL, que también son muy 'provincianos', les ha faltado tiempo para responder en el mismo tono. Y aún nos quedan cinco meses.

EL PAISANO



EL DETALLE

Dos terroristas se escaparon en Francia hace escasos días tras abandonar en el coche un disco duro con objetivos ■ Aunque la banda emitiera ayer un comunicado en el que anuncia una nueva tregua, la realidad es otra bien distinta. Además del cobro del impuesto revolucionario, dos miembros de la banda abandonaron en territorio francés el coche robado en el que viajaban y dejaron olvidado un disco duro con posibles objetivos de la banda. Había datos de policías.

LA LUCHA ANTITERRORISTA

UN NUEVO ANUNCIO



Una mujer observa varios televisores en los que aparecen los tres terroristas que fueron los encargados de dar a conocer a la opinión pública el comunicado de la banda. / EFE

ETA hace público un «alto el fuego permanente, general y verificable»

No hay arrepentimiento ni rendición. Los partidos desdeñan por completo un nuevo comunicado, que no contempla la entrega de armas y es claramente insuficiente

Siguen las condiciones políticas. La banda insiste en supeditar la 'paz' a que se materialicen acuerdos sobre «el derecho a decidir e incluso la independencia» vasca

AGENCIAS / MADRID

Tal y como estaba previsto desde hace meses, ETA emitió ayer el esperado comunicado en el que, sin rendición, ni entrega de armas, ni arrepentimiento, dice declarar un «alto el fuego permanente y de carácter general, que puede ser verificado por la comunidad internacional». Con la carga de retórica pseudorevolucionaria habitual, la banda asesina, que cumple casi milimétricamente con el calendario filtrado en su día por Interior, condiciona además esta nueva supuesta tregua a una negociación política, con la independencia del País Vasco como objetivo irrenunciable.

Por supuesto, tal ejercicio de demagogia, huérfano de prueba tangible alguna, no mereció la más mínima credibilidad por parte de los partidos democráticos, que advirtieron de que se trata de una nueva mentira de los terroristas, cuya única pretensión es facilitar a sus lacayos de Batasuna la participación en las elecciones de mayo para así lograr fondos públicos con los que financiar a sus pistoleros.

Por si alguien tuviera la tentación de caer en la trampa de ETA, baste con recordar que la anunciada ayer es la quinta tregua total del

entramado criminal, que asimismo decretó otros cinco parones *parciales* a lo largo de su historia.

De igual modo, es necesario hacer hincapié en el hecho de que, entre la última declaración de alto el fuego, realizada en marzo de 2006, y el comunicado de ayer, la banda ha matado a 12 personas.

Quizá de ahí que ni siquiera los asesinos, que han continuado sin descanso con sus actividades ilícitas en Francia y España, con reiteradas campañas de cobro del *impuesto revolucionario*, crean en su buena fe, ya que la tregua, lejos de ser incondicional, se supedita al utópico logro de acuerdos en relación con «la autodeterminación, el derecho a decidir e incluso la in-

dependencia» en el ámbito del «núcleo del conflicto político» y que «resuelva las claves de la territorialidad y el derecho de autodeterminación y a decidir».

COBERTURA INTERNACIONAL.

La banda asegura «coincidir» con lo expresado tanto en la Declaración de Bruselas, en la que los *mediadores internacionales* le pidieron un alto el fuego permanente y verificable a finales de marzo y con la declaración de Guernica del 25 de septiembre en la que Batasuna, EA y Aralar le solicitaran que ese alto el fuego fuese unilateral, un término que ni siquiera aparece en el comunicado.

Lo que sí se proclama es que «todas las partes deben comprometerse a respetar los acuerdos alcanzados por la ciudadanía vasca, estableciendo las garantías y mecanismos necesarios para su implementación».

En caso contrario, es decir, si el Estado no se pliega a tales exigencias, aunque no se diga expresamente, resulta sencillo deducir, que, ETA volvería a matar.

Ya en el terreno del *folclore* terrorista, hay que reseñar, que un individuo encapuchado fue el pro-

tagonista del vídeo en el que se da a conocer la nueva estrategia de los asesinos. La cita fue editada en euskera y castellano, y en ella aparecen tres miembros de la banda, aunque solo el citado portavoz, situado en el centro, es quien toma la palabra. Los etarras, que visten ropa negra, incluidos guantes y boina, con un anagrama de la banda en el pecho, cubren su rostro con pañuelos blancos

La grabación dura dos minutos y 19 segundos, y finaliza con los miembros de ETA con el puño izquierdo en alto coreando los manidos lemas «Gora Euskal Herria Askatuta! Gora Euskal Herria Sozialista! Jo ta ke independentzia eta sozialismoa lortu arte!».

La nota se dio a conocer a través de un vídeo protagonizado por tres etarras encapuchados

Tras conocer el nuevo pronunciamiento de los asesinos, el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y su vicepresidente primero, Alfredo Pérez Rubalcaba, informaron personalmente al rey sin que trascendiera el contenido de la conversación.

Lo cierto es que poca sorpresa pudo manifestar el monarca, puesto que el comunicado era considerado *inminente* desde la primavera pasada, cuando los *abertzales* daban por hecho que se conocería antes del verano. La fecha se pospuso luego para finales de octubre y finalmente para algún momento cercano al Año Nuevo, como así ha sucedido.

Tal cumplimiento de un guión diseñado sin duda por la cúpula de la banda asesina no hace sino reforzar la evidencia de que se trata de una maniobra destinada a despejar el camino de Batasuna para su retorno a las instituciones y a las consiguientes subvenciones públicas que ello conlleva.

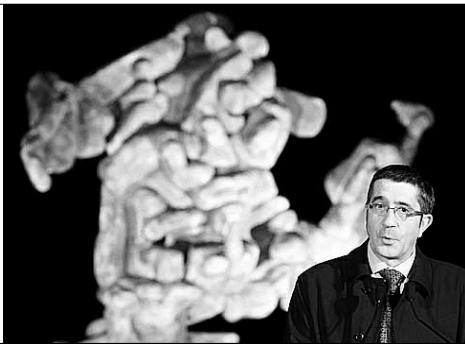
Ese proceso electoral del brazo político de ETA comenzó a finales de 2009, con la aprobación del documento *Zutik Euskal Herria* (Euskal Herria en pie). A partir de ahí, el 24 de abril se pidió «un nuevo proceso de negociación», y a ETA un alto el fuego «permanente». El 20 de junio, Batasuna y EA escenificaban su alianza al apostar por vías «exclusivamente pacíficas, políticas y democráticas». Tras el verano, el 25 de septiembre Batasuna, EA y Aralar pedían de nuevo en Guernica un alto el fuego a la banda, en este caso, «permanente, unilateral y verificable».

La nota conocida ayer pone pues fin al primer acto de ese sainete y abre la puerta a un posible *gesto* del Gobierno permitiendo a los terroristas estar presentes en los comicios.

La maniobra de los asesinos parece destinada a allanar el camino 'abertzale' hacia las urnas

PAÍS VASCO

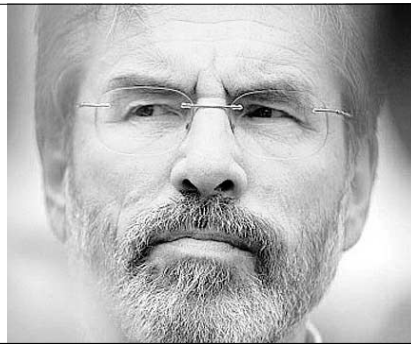
Patxi López cree que este alto el fuego acerca más el final del terrorismo ■ El *lehen-dakari*, Patxi López, consideró ayer que ETA «ha empezado a asumir que su final es inevitable» y que este nuevo alto el fuego, «aunque insuficiente», acerca más el final del terrorismo. No obstante, López pidió «prudencia, responsabilidad y firmeza» y matizó que la declaración es el «resultado de la firmeza democrática del Estado de Derecho y de la presión social ejercida sobre ETA».



IRLANDA

Gerry Adams insta al Gobierno a «aprovechar la oportunidad»

■ El líder del Sinn Féin, Gerry Adams, instó ayer al Ejecutivo español a «aprovechar la oportunidad» que constituye el nuevo comunicado de ETA. El Sinn Féin añadió que la declaración «es la continuación de los esfuerzos públicos de la izquierda *abertzale*».



LA LUCHA ANTITERRORISTA

LAS REACCIONES

Los demócratas reiteran que nada cambia y que solo sirve la rendición

Rubalcaba sostiene que lo único que se espera de la banda es que declare su fin para siempre

• El PP considera que el comunicado es una simple «pausa» en la actividad asesina y anuncia que estará muy vigilante para que los terroristas no estén presentes en las urnas.

AGENCIAS / MADRID

El comunicado dado a conocer ayer por ETA, en el que la banda anuncia un «alto el fuego permanente, general y verificable» condicionado a algún tipo de futura negociación política en pos de la independencia vasca, lejos de suscitar entusiasmo, provocó un abanico de reacciones que, con el escepticismo como denominador común, fueron desde el optimismo voluntarista hasta la más rotunda condena de «la nueva mentira» de los asesinos.

A la cabeza de aquellos que consideran insuficiente aunque esperanzador un pronunciamiento que no lleva aparejada garantía alguna se encuentra el Gobierno, que por boca de su *número dos*, Alfredo Pérez Rubalcaba, sostuvo que «no es una mala noticia», pero «no es la noticia» que esperaba la sociedad, porque no supone el «final» de la banda.

El también ministro del Interior proclamó durante una comparecencia ante los medios en la que no admitió preguntas que el único comunicado que los demócratas esperan de los asesinos es el que declare su «fin» y lo haga de manera «irreversible y definitiva».

A juicio del socialista, del pronunciamiento se desprende una ETA «con las mismas pretensiones que siempre, con una visión distorsionada de la realidad, con un catálogo de reivindicaciones que no abandona y con la misma arrogancia y el mismo lenguaje y la misma escenografía».

«ETA quiere mantener su posición de tutela, de garante de una

supuesta negociación», añadió el máximo responsable de la Policía, que censuró que la banda siga pretendiendo que el fin de la violencia «tenga precio». El vicepresidente rechazó asimismo la posibilidad de una «verificación internacional» del alto el fuego, porque en un estado de Derecho quien verifica son las Fuerzas de Seguridad.

NO SE ADMITEN CHANTAJES.

Similar, aunque todavía más acen tuado, es el pesimismo que mostró el PP en su análisis del comunicado. A juicio de los *populares*, se trata de una simple maniobra, a modo de «pausa», en la actividad terrorista. Asimismo, el principal partido de la oposición reiteró que no admitirá que la banda imponga «condiciones a la paz», ni cualquier tipo de intervención de mediadores internacionales, tal y como explicó la secretaria general de la formación de Génova, María Dolores Cospedal.

Habida cuenta de que la nota de los asesinos no supone novedad alguna en su estrategia, el PP decidió darle la misma respuesta que a la tregua anunciada en 2006, de modo que la manchega reprodujo el texto que el 22 de marzo de aquel año leyó Mariano Rajoy.

En consecuencia, De Cospedal certificó que su partido solo aceptará un comunicado que anuncie la disolución de la banda y el fin de sus actividades criminales y que, por tanto, estará «muy vigilante» para «impedir por todos los medios que ETA y cualquier formación filoterrorista se presente a las elecciones» municipales y forales de mayo.

Todavía más dura en lo formal se mostró la diputada de UPyD, Rosa Díez, quien consideró que la nota de ETA es una «una burla y un escarnio», porque, añadió, la banda no ha renunciado a sus objetivos y su final solo puede surgir de una «derrota» provocada por el «trabajo» de los demócratas.

UPyD cree que es «una burla y un escarnio», porque la banda no renuncia a sus objetivos



ETA ponía fin a una de sus treguas con esta bomba en Madrid en el año 2000. / EFE

[]

PÉREZ RUBALCABA
MINISTRO DEL INTERIOR



«ETA quiere mantener su posición de tutela, de garante de una supuesta negociación; pero no vamos a permitir que el fin de la violencia tenga precio»

[]

DOLORES COSPEDAL
‘NÚMERO DOS’ DEL PP



«No se menciona una sola palabra sobre disolución. La banda no se arrepiente de nada y no pide perdón por nada. Se trata de las mismas cosas de siempre»

[OPINIÓN]

Pasapalabra

PILAR CERNUDA

Ni se ha inmutado el ministro de Interior ante el comunicado de ETA. Ni caso. Como él dice, el único comunicado que piensa leer, analizar y tener en cuenta es aquel que se haga a cara descubierta, los terroristas anuncien el fin de su actividad y se muestren dispuestos a poner fecha a la entrega de las armas y explosivos. Mientras tanto, pasapalabra. A otra cosa.

El comunicado de ETA no tiene nada que ver con su anunciada disposición a abandonar la actividad terrorista; se trata de una respuesta a la Declaración de Bruselas en la que portavoces de distintos partidos y organizaciones supuestamente pacifistas pedían a ETA un cese de actividades con la aceptación de una verificación internacional. Lo ha dicho muy claro Rubalcaba: ni acepta el cese de actividad mientras no sea definitivo e incondicional, y desde luego no acepta la verificación internacional. Si alguien tiene que verificar que ETA deja el terrorismo no son los negociadores que se ganan buenos dineros haciendo de intermediarios, sino la policía y la guardia civil. Porque se trata de los cuerpos y fuerzas de seguridad españolas, y porque son los que de verdad conocen a ETA y saben de sus trifulcelas, como saben los nombres y apellidos de los que mandan y de quienes parece que mandan pero no pintan nada.

Batasuna y sus acólitos han recibido una pésima noticia con el comunicado. No es ni de lejos el que esperaban. Todo sigue igual, que a ETA le importa poco que los batasunos puedan presentarse a las elecciones y ganarse el sustento a costa de los presupuestos generales y que además se mantiene la situación de siempre, en la que ETA no cede ni un milímetro.

Una buena noticia que al fin se haya conocido el comunicado. Buena noticia porque la reacción ante su contenido demuestra que ni el gobierno ni el PP están por la labor de abrir la mano con los terroristas y sus amigos.

LA TRASTIENDA DE LA 'TREGUA'

El protagonista del vídeo fue detenido hace un año en Francia ■ La Policía cree que la nota de ETA la leyó David Pla Martín, un etarra que fue detenido en abril de 2010 en Francia en el marco de una operación de la Guardia Civil contra el entramado de abogados de la banda, pero al que la Justicia gala dejó libre por falta de pruebas. Se le vincula con Sorzabal e Izaskun Lesaka Argüelles, que le habrían aupado hasta puestos directivos en la cúpula criminal.



LAS REACCIONES

Policía y víctimas no se dejan engañar ■ Mientras la AVT rechazó el comunicado de ETA, ya que «se trata de una treta electoral para regresar a las instituciones», las principales asociaciones de la Policía y la Guardia Civil insistieron en denunciar «el lenguaje obsceno de los terroristas» y pidieron al Gobierno que mantenga la firmeza.



LA LUCHA ANTITERRORISTA

LA HISTORIA DE LA BANDA



En septiembre de 1982, se celebró en Biarritz la VII Asamblea de ETA Político-Militar, en la que dicha organización anunció una disolución que distó mucho de poner fin a los asesinatos. / EFE

858 ASESINATOS EN 50 AÑOS DE TERROR

ETA, que ya había declarado otra decena de treguas, siempre ha vuelto a matar

EFE / MADRID

Desde que en 1960 acabara con la vida de la niña Begoña Urroz hasta el anuncio de ayer, ETA tiene a sus espaldas 858 asesinatos. Así pues, por mucho que en los años 80 la banda se autodefiniera como una organización *socialista revolucionaria de liberación nacional* y durante las últimas décadas haya tratado de presentarse como la *campeona* del independentismo, lo cierto es que se trata, simplemente, de una máquina de matar a la que no cabe atribuir excusa o pretexto político alguno.

De hecho, tras 11 engaños en forma de alto el fuego, solo cabe concluir que ETA en nada se distingue de una organización mafiosa cuyo *modus vivendi* es la violencia indiscriminada y que no solo ha asesinado a militares, guardias civiles y policías, sino también a políticos, jueces y centenares de civiles.

Buen ejemplo es el ataque contra la T-4 del aeropuerto de Barajas, cometido el 29 de diciembre de hace cuatro años y que significó la ruptura *de facto* de su penúltimo alto el fuego -que mantenía teóricamente desde el 24 de marzo de 2006-. Aquel día, la banda, que no mataba desde mayo de 2003, cuando un coche bomba

acabó con la vida de dos policías nacionales en Sangüesa, se llevó por delante a dos inmigrantes, los ecuatorianos Carlos Alonso Palate y Diego Armando Estacio, que fueron sorprendidos por la explosión.

Antes, el 20 de diciembre de 1973, ETA, que actuaba por primera vez en Madrid, cometió el atentado más espectacular de su historia al segar la vida de almirante Luis Carrero Blanco. El año 1980 fue especialmente sangriento, con 98 asesinatos que suponían la cumbre de una escalada que duró hasta 1991, cuando las víctimas fueron 45. El 10 de julio de 1997 ETA asesinó al concejal del PP en Ermua Miguel Ángel Blanco, un crimen que marcó un punto de inflexión y que, a decir de muchos, *obligó* a la banda a declarar la tregua de 1998.

Desde entonces, las estadísticas del terror han ido en descenso, con tres años en blanco -1999, 2004 y 2005-, seguidos de una época muy dura para los asesinos, con sucesivas redadas que la han debilitado hasta el extremo de que la tregua anunciada ayer debe interpretarse como la demostración de que la banda necesita un respiro que le permita reorganizarse para seguir matando, tal como ha hecho otra decena de veces.

Fechas clave en la historia de ETA



Fuente: Elaboración propia

GRAFÍA

EL 'BRAZO POLÍTICO'

Batasuna se da por satisfecha con el comunicado ■ Los líderes de la izquierda *abertzale*, con Rufi Etxeberria y Txelui Moreno como cabezas visibles consideraron «valiente y de alcance histórico» el comunicado de ETA, puesto que, a su juicio, crea «las condiciones necesarias para una nueva negociación». En ese sentido, consideraron «irresponsable» discutir sobre la desaparición de la banda o analizar el comunicado «en clave de suficiencia o insuficiencia».



FUERA TAMPOCO SE FÍAN

Amnistía Internacional también exige garantías de veracidad ■ Amnistía Internacional tampoco confía en la buena fe de ETA y, tras conocer el comunicado, instó a la banda a que garantice que su decisión es «completa e irreversible». Además, pidió al Gobierno que traslade a los etarras presos a prisiones del País Vasco.



LA LUCHA ANTITERRORISTA

EL CERCO POLICIAL DA SUS FRUTOS

Las redadas tienen mucha culpa

Más allá de los cálculos políticos, la declaración de ETA viene muy forzada por el aluvión de detenciones que las Fuerzas de Seguridad han llevado a cabo durante los últimos tiempos

• El desmantelamiento en 2010 de la infraestructura que la banda había montado en Portugal fue un golpe casi definitivo a las aspiraciones de reorganización de los terroristas.

AGENCIAS / MADRID

Por más que nunca haya que perder de vista la tesis abanderada por el ex ministro del Interior Jaime Mayor Oreja, quien ayer sostuvo una vez más que el comunicado de ETA forma parte de un pacto político ya sellado entre los terroristas y el Gobierno, tampoco conviene olvidar que el alto el fuego llega precedido de una implacable persecución policial a los asesinos que ha colocado a la banda al borde de la asfixia, sin apenas capacidad operativa.

Tal situación no sería en absoluto ajena a una declaración que tiene mucho más de estrategia que de rendición y que, si el Estado cae en la trampa, permitirá a los pistoleros reorganizarse una vez más.

De ahí que la única contestación posible a la nota divulgada ayer sea insistir en una persecución que ha supuesto la detención durante el último año de más de 100 presuntos etarras, ya pistoleros, ya lacayos políticos.

Además de la importancia cuantitativa de tal cifra, cabe reseñar que las redadas han tenido lugar no solo en España y Francia, sino también en Portugal, un país en el que la banda confiaba en poder escapar del acoso policial y donde había montado una fábrica de bombas que estaba abastecida con más de una tonelada de sustancias explosivas.

Ese duro golpe a la infraestructura de ETA no tuvo lugar hace décadas, ni tan siquiera algunos años atrás, sino el pasado 5 de febrero, cuando la banda ya estaba supuestamente inmersa en su *conversión* democrática.

El chalé de Obidos fue entonces abandonado precipitadamente por Oier Gómez -en paradero desconocido- y Andoni Zengotitabengoa, detenido el 12 de marzo en el aeropuerto de Lisboa, cuando pretendía huir a Venezuela, que se ha convertido en el nuevo paraíso bolivariano para los asesinos.

Su hermano, Luis María Zengotitabengoa, también fue detenido el pasado año, en agosto, pero en la ciudad belga de Ostende, en relación con el alquiler de una furgoneta cargada de explosivos que fue interceptada el 9 de enero en



El 'Comando Imanol' fue uno de los que cayó a lo largo de 2010. / EFE

el pueblo zamorano de Bermillo de Sayago

No obstante, pese a esas *incurSIONES* lusas, el refugio por excelencia de la cúpula de ETA con-

El arresto en febrero de Gogeascoechea supuso el quinto descabezamiento de la organización

tinúa siendo Francia, un territorio donde, no obstante, la colaboración de la Gendarmería permitió en febrero descabezar la banda por quinta vez. Aquella redada, que se produjo el 28 de febrero, acabó con Ibon Gogeascoechea, el supuesto jefe militar, entre barrotos. También cayeron los *liberados* (terroristas a sueldo) José Lorenzo Ayestarán, implicado en 10 asesinatos perpetrados y Beñat Aguinagalde, hasta ese momento a la sombra de Mikel Kabikoitz Carrera, alias *Ata* y presunto verdugo de Isaías Carrasco e Ignacio Uría. Carrera, que sustituyó a Gogeascoechea en el aparato militar, fue

detenido también el 20 de mayo y lo fue en compañía de quien teóricamente debía sustituirle, Arkaitz Agirregabiria.

Con la captura de *Ata*, relacionado con los asesinatos del dirigente aragonés del PP Manuel Giménez Abad y de dos policías en Sangüesa, se ponía a la sombra al último miembro del *comité de dirección* de la banda que decidió romper la tregua con el atentado de la T-4.

Rubalcaba dijo que, dada la situación en la que se encontraba ETA en ese momento, la detención de Carrera era más importante que la del propio Garikoitz Aspia-

El pasado año cayó también la red de abogados que mantenía 'a raya' a los presos menos obedientes

zu, *Txeroki*, arrestado en noviembre de 2008.

Pese a tales esfuerzos, no se pudo evitar el asesinato el 16 de marzo de un agente francés en un tiroteo con varios presuntos etarras que intentaban robar en un concesionario de coches. Uno de ellos, Joseba Fernández Aspurz, buscado por *kale borroka*, fue detenido.

TAMBIÉN EN ESPAÑA. Por lo que respecta al territorio patrio, la persecución también ha sido asfixiante, hasta el punto de que el 16 de febrero, la Policía Nacional detuvo en Portbou a Faustino Marcos Álvarez, un etarra que, tras permanecer ocho años en la clandestinidad, había regresado a España con la misión de instalar un almacén y un taller de explosivos.

Al día siguiente cayeron en Girona Jon Rosales y a Adur Arístegi Aragón, cuando intentaban huir al país vecino. Ambos estaban vinculados a Ibai Beobide, la semana anterior cuando circulaba en bicicleta y que los habría captado para integrar dos *talde*s de legales.

También la *Ertzaintza* detuvo en enero a nueve terroristas no fichados y localizó cuatro zulos en Ondarroa. No menos importante fue la redada en la que la Guardia Civil arrestó en abril a 10 personas -entre ellas tres abogados de los presos-, acusadas de servir de correos con la banda y gestionar la huida de pistoleros.

[OPINIÓN]

No es la noticia

ANDRÉS ABERASTURI

Efectivamente, «esta no es la noticia», como muy bien ha dicho Rubalcaba; puede que sea una noticia, pero, lamentablemente, no es la primera vez que la banda terrorista ETA anuncia un alto al fuego que luego rompe de forma sanguiñaria y brutal. No, no es la noticia y creo que, como el resto de los españoles, sólo espero que el Gobierno -presidente incluido- lo entienda así y el acuerdo PSOE-PP se mantenga inalterable, seguro y sin fisuras.

El comunicado de la banda no aguanta una lectura responsable a partir ya de la cuarta línea en la que afirma la necesidad de dar una solución «justa y democrática al secular problema político». ¿Cómo se atreven a usar la palabra democracia los responsables de cientos y cientos de asesinatos, de secuestros inhumanos y chantajes a vida o muerte? ¿Es que alguien puede confiar siquiera un poco en lo que estos personajes puedan entender por «democracia»? Después de semejante afrenta, la banda se permite el lujo de imponer cómo debe ser ese proceso para luego recomfortarnos con que ETA ha decidido declarar un alto el fuego «que puede ser verificado por la comunidad internacional» lo cual no deja de ser una incongruencia porque lo que se puede verificar es la entrega de las armas pero una declaración de alto el fuego no es verificable a priori y en todo caso es la sociedad toda la que según pasen los días sin atentados, secuestros ni chantajes podrá ir viendo día a día si se cumple o no. ¿O la comunidad internacional hubiera sido informada del atentado de la T4 también en plena tregua?

Naturalmente ETA ni habla de las víctimas, ni renuncia a la lucha para conseguir sus fines; es más, dice explícitamente lo contrario. ¿A qué lucha se refiere? ¿Cómo puede calificarse de democrático un proceso al que preceden casi mil muertos y que ETA pretende tutelar con la pistola dispuesta en el cinto?

LA LUCHA ANTITERRORISTA

REACCIONES EN CASTILLA Y LEÓN

La Junta advierte a ETA de que la única salida pasa por su disolución

El Gobierno regional manifiesta su total convencimiento de que solo la unidad de los demócratas puede lograr el fin de la banda

• En un comunicado, el Ejecutivo autonómico recuerda que no es la primera vez que declara esta situación y después es «anulada» con acciones «violentas y criminales».

ICAL / VALLADOLID

La Junta de Castilla y León acogió con «máxima prudencia» el anuncio realizado por la banda terrorista ETA, si bien advirtió de que la única salida de la organización criminal es su disolución sin condición alguna y la entrega inmediata de las armas.

En un comunicado emitido, el Gobierno regional recordó que no es la primera vez que ETA declara esta situación que después es «anulada a través del único lenguaje que conocen: las acciones violentas y criminales que siembran muerte y dolor entre los ciudadanos de bien».

Por ello, el Ejecutivo presidido por Juan Vicente Herrera manifestó de nuevo su total convencimiento de que la única manera para conseguir el fin de la violencia terrorista es la unidad de los demócratas a través de la actuación del Estado de Derecho, del trabajo de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado y de los

Tribunales, así como de la colaboración internacional en la lucha antiterrorista.

ETA emitió ayer un comunicado tras meses de rumores y fechas frustradas sobre su publicación y diez meses después de la Declaración de Bruselas. La banda terrorista ha declarado un «alto el fuego permanente y de carácter general, que puede ser verificado por la comunidad internacional». En el comunicado que emitió, la banda condiciona además el alto el fuego a la negociación con el objetivo de la independencia. Esta es la quinta tregua total de la banda, que ha decretado otras cinco parciales a lo largo de su historia. Entre la última declaración de alto el fuego de marzo de 2006 y el recién declarado, la banda terrorista ha matado a doce personas.

La banda ha decretado un alto el fuego general, permanente y verificable internacionalmente, pero pide que se logren acuerdos en el ámbito del País Vasco en relación con «la autodeterminación, el derecho a decidir e incluso la independencia» de lo que ha calificado el «núcleo del conflicto político». ETA asegura además que «no cesará en su esfuerzo y lucha por impulsar y llevar a término el proceso democrático, hasta alcanzar una verdadera situación democrática en Euskal Herria».

López expresa su «prudencia» ante el anuncio de la banda terrorista

ICAL / VALLADOLID

El secretario general del PSOE-PSCyL, Óscar López, manifestó su «prudencia» ante el comunicado emitido por la banda terrorista ETA.

Este argumento era compartido por la dirección provincial del partido en Valladolid, la dirección que aseguraba que «deberán demostrarlo con hechos y sin condiciones», aunque se trata de una noticia «importante». En este sentido, aseguraron que «esta nueva situación es fruto del trabajo y la estrategia del Gobierno y de los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad y también de la colaboración internacional». Por otra parte, también afirmaron que «es el momento de que a sociedad y los partidos políticos estemos a la altura».

IU considera que el comunicado no «cambia nada la situación»

ICAL / VALLADOLID

El coordinador de Izquierda Unida en Castilla y León, José María González, calificó el último comunicado de la banda terrorista ETA como «uno más que no cambia en nada la situación». «Desde Izquierda Unida acogemos con prudencia este nuevo paso de ETA, aunque lo consideramos claramente insuficiente», sostuvo el coordinador de la formación política a través de un comunicado. En su opinión, el comunicado de la banda terrorista sigue haciendo «regates oportunistas» a la exigencia general de que haga pública su desaparición. A IU no le basta ninguna declaración de ETA en la que no figure el «cese irreversible e incondicional» de su actividad armada.



[]

Juan Vicente Herrera
Presidente de la Junta

«La única manera para conseguir el fin de la violencia terrorista es la unidad de los demócratas»



[]

Óscar López
Secretario regional del PSOE

«Hay que ser muy prudentes ante el comunicado emitido por la banda terrorista»



[]

José María González
Coordinador regional de IU

«Desde IU acogemos con prudencia este nuevo paso, aunque lo consideramos claramente insuficiente»



[]

Juan José Aliste
Víctima del terrorismo

«Es la misma tregua que presenta cada vez que una formación abertzale desea concurrir a las elecciones»

Aliste espera que pueda significar el fin de la violencia

E. PRESS / SALAMANCA

El capitán y víctima de ETA Juan José Aliste consideró que el comunicado de ETA plantea «una nueva trampa».

El militar salmantino, que resultó herido muy grave y mutilado por la explosión de un artefacto colocado por la banda en los bajos de su coche en el año 1995, ha recalcado que parece «la mis-

ma tregua» que ETA presenta cuando se acerca una convocatoria electoral y una de las formaciones abertzale pretende concurrir.

A este respecto, el militar advirtió de que durante los últimos meses tiene la sensación de que el Gobierno de España busca la negociación por detrás, si bien también reconoció que el trabajo

de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado ha sido efectivo.

Sin embargo, recalcó que «todos», tanto las víctimas como los ciudadanos en general, esperan, a su juicio, que el comunicado pueda significar «el fin definitivo de la violencia». Por último, lamentó que el texto incluyera «exigencias».



El presidente del Partido Popular, Mariano Rajoy, está convencido de que el cambio de Gobierno es la única vía posible para sacar a España de la crisis. / EFE

El PP zanja el 'caso Cascos' y fija su hoja de ruta para la cita de mayo

Los 'populares' lamentan la marcha del ex ministro, pero reiteran que la elección de su candidata en Asturias se adoptó en atención «al interés general» y al de todo el partido

• Los conservadores calientan motores de cara a los comicios autonómicos y locales, y los días 21, 22 y 23 celebrarán una Convención Nacional en Sevilla para perfilar su programa.

AGENCIAS / MADRID

El PP, que no está dispuesto a devolver protagonismo al *ala aznarista* en detrimento del bien consolidado liderazgo de Mariano Rajoy, dio ayer por zanjada la polémica que ha protagonizado el ex ministro Francisco Álvarez-Cascos y, aprovechando la primera reunión del año de la Ejecutiva Nacional, el partido conservador prefirió centrarse en el futuro, convencido de que es la única alternativa para que España recupere la confianza.

Tras lo ocurrido desde el 30 de diciembre, con la designación de Isabel Pérez Espinosa como candidata *popular* en Asturias y la consiguiente salida del partido de Cascos, la cita de ayer era el escenario idóneo para calibrar la reacción de los *barones* del partido an-

te las controvertidas decisiones adoptadas por Génova y contra las que se ha manifestado expresamente la presidenta madrileña, Esperanza Aguirre.

Ya antes del comienzo del cónclave y todavía en la céntrica calle madrileña que acoge la sede central del PP, varios dirigentes conservadores se apresuraron a manifestar su absoluto respaldo a la actuación del partido. Entre ellos estaba el presidente fundador, Manuel Fraga, quien fue incluso más allá al calificar de «lamentable» el comportamiento que está teniendo el ex secretario general.

«Cuando no se es leal a lo profundo del partido, tienes que marcharte», sentenció el gallego.

Por su parte, el líder conservador en Asturias, Ovidio Sánchez, consideró que la *espantada* de Cascos obedece a un «cabreo momentáneo y puntual» y deseó «que se le pase cuanto antes». Más impersonal, el canario José Manuel Soria declaraba: «Cualquiera que piense que está por encima de lo que es la gaviota se equivoca del todo». En suma, y sin que resulte sorprendente, solamente la citada

Aguirre se mostró crítica con el devenir de los acontecimientos, pues proclamó que le parece «lamentable» que la formación *popular* «pierda» al que fuera su secretario general. «Algo se habrá hecho mal desde el partido», apostilló.

EVITAR PUGNAS DOMÉSTICAS.

Ya en el ámbito del Comité, solo se produjeron dos intervenciones sobre el asunto, protagonizadas por Ovidio Sánchez y por la jefa del partido en Aragón, Luisa Fernanda Rudi, que tomó la palabra para decir que los cuadros directivos del PP han actuado correctamente, aunque sí quiso lamentar las declaraciones «poco correctas» de algunos compañeros a los que no se refirió por sus nombres. Sánchez coincidió con tales apreciaciones y pidió que en el futuro se eviten ese tipo de enfrentamientos internos.

La postura oficial la ofreció tras el cónclave la secretaria general, María Dolores Cospedal, quien declaró que la decisión del Comité Electoral sobre el candidato del partido para el Principado se tomó atendiendo al «interés general» y

al del PP, que lamenta, añadió, la marcha de Cascos.

Además del ex ministro, la cúpula *popular* realizó un análisis «crisis económica, social y política» que vive España e insistió en que no se recuperará la confianza si no hay un cambio de Gobierno. «Lo mejor para esa recuperación es hacer un llamamiento a todos los españoles a las urnas», resaltó la manchega antes de puntualizar que, en todo caso, su partido seguirá apoyando al Ejecutivo en las medidas que considere buenas para el país, pero sin olvidar que el «proyecto fiable» del PP es hoy «la alternativa».

Así, con la vista puesta en la cita autonómica y municipal, el PP celebrará en Sevilla, del 21 al 23, una Convención Nacional, que servirá para constatar que el cambio es la única vía para salir de la crisis. Antes, -los días 14 y 15- el partido de Rajoy reunirá en León a sus dirigentes en el exterior en una convención que inaugurará el ex presidente Aznar. Además, aunque no hay fecha, el PP celebrará las habituales reuniones interparlamentaria e intermunicipal y presentará su programa y sus candidatos.

► CLIMA PREELECTORAL

El PSOE abre el curso político con el propósito de dar la vuelta a las encuestas

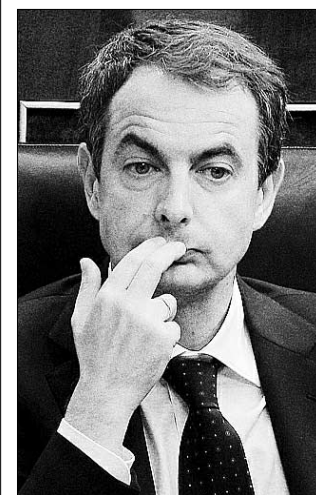
EUROPA PRESS / MADRID

El PSOE abrió ayer *oficialmente* el curso político manifestando su confianza en que las reformas impulsadas por el Gobierno «van a dar frutos», en un año que está marcado por las elecciones de mayo, unos comicios que los socialistas dicen no dar por perdidos en ningún territorio.

Tales reflexiones las trasladó a los medios de comunicación el secretario de Organización de la formación de Ferraz, Marcelino Iglesias, tras la reunión de la Ejecutiva Federal, la primera del año y que, pese a que estuvo presidida por Rodríguez Zapatero, no abordó el debate sobre si el leonés debe desvelar cuanto antes si va o no a repetir como aspirante del PSOE en las próximas elecciones generales. «Nuestro candidato es el que es, el presidente del Gobierno, y con ese dato es con el que estamos trabajando», se limitó a precisar Iglesias.

Bastante más locuaz se mostró Felipe González, quien aseguró que, si él fuera aspirante a Moncloa, las encuestas le otorgarían «mejor valoración» que a todos los actuales ministros.

Con ello, el andaluz quiso dar a entender que la memoria es engañosa y que, a día de hoy, él «saldría probablemente mejor valorado que Zapatero, que Rubalcaba y que Blanco», porque la gente «se ha olvidado de las barbaridades» que hizo durante su presidencia. En cualquier caso, añadió que no ve ni al ministro del Interior, ni a la jefa de Defensa, Carme Chacón, en una «pelea» en el ámbito de unas primarias socialistas para suceder a Zapatero.



José Luis Rodríguez Zapatero.

Lo que necesitan urgentemente

NO SON UNOS ZAPATOS
lo que necesitan, es tener una vida digna.

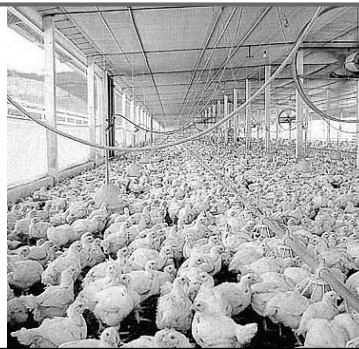
APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.

+ de 25 años
ayuda en
Acción
www.ayudaenaccion.org
902 402 404



ALEMANIA

La contaminación por dioxinas se originó por pesticidas ■ Residuos de pesticidas se encuentran en el origen de la contaminación con dioxinas de los aceites y grasas industriales utilizados para la producción de piensos para animales en Alemania, según un análisis efectuado por la organización para la defensa del consumidor germana Foodwatch.



[LA FRASE]

«Ya quisiera el Congreso parecerse al circo»

TERESA RABAL
ARTISTA

Londres subasta impresionismo

Un bodegón de Paul Gauguin titulado *Nature morte à l'Espérance* será la estrella de la subasta de arte impresionista y moderno que celebrará Christie's en Londres el próximo 9 de febrero. El cuadro, que representa unos girasoles, realizado por Gauguin en 1901 durante su estancia en Tahití, podría alcanzar un precio de unos 12 millones de euros, según la casa de subastas. El mismo día se ofrecerán al mejor postor cuatro obras de las que ha decidido deshacerse el Art Institute of Chicago: *Nature morte à la guitare*, del cubista George Braque; una pintura temprana de Pablo Picasso titulada *Sur l'impériale traversant la Seine* (1901), además de un bodegón cubista del mismo artista español, *Verre et pipe*, de 1919, y un retrato de mujer firmado por Henri Matisse. / EFE



► DERECHOS DE AUTOR

Los internautas piden al Senado que no «reanime el cadáver» de la ley Sinde

EFE / MADRID

Varias asociaciones de internautas y del sector informático presentaron ayer en el Senado un documento en el que piden a los senadores que «no reanimen el cadáver» de la ley Sinde, rechazada en el Congreso, e instan a todos los partidos a reformar con «sosiego» la Ley de Propiedad Intelectual.

En él, piden a la Cámara Alta que respete las decisiones adoptadas en el Congreso de los Diputados y que «no se introduzcan nuevas disposiciones adicionales» relacionadas con la propiedad intelectual en la tramitación parlamentaria de la Ley de Economía Sostenible (LES).

Todos los grupos parlamentarios, salvo el PSOE, rechazaron el pasado 21 de diciembre en la comisión de Economía del Congreso de los Diputados la disposición final segunda de la LES, conocida como ley Sinde, que permitía el cierre o bloqueo de páginas web de descargas de contenidos ilegales por orden judicial.

Los firmantes instan a reformar la Ley de Propiedad Intelectual «sobre las bases del diálogo, la transparencia y el sosiego que requiere una reforma que a va a condicionar nuestro futuro como país».

► MEDICINA

Consiguen encapsular material genético en nanodiscos

EFE / BARCELONA

Un grupo de investigadores de la Universidad Autónoma de Barcelona (UAB) ha conseguido encapsular material genético en unos nanodiscos y liberarlo directamente dentro del núcleo de las células humanas, como una nueva técnica para combatir enfermedades. Según informó ayer la UAB, los nanodiscos creados por los investigadores catalanes atraviesan rápidamente la membrana celular y se concentran en el núcleo, lo que supondrá una mayor eficacia en el proceso de transferencia genética. Este estudio significará un avance en la terapia génica, uno de cuyos retos es evitar los efectos secundarios indeseados de las actuales técnicas.

Eclipse de la campechanía

Fallece de un paro cardíaco a los 86 años el actor cómico Juanito Navarro, destacado intérprete de numerosas comedias teatrales, revistas y películas de los años del 'destape'

• El artista cambió radicalmente de registro en su último papel, ya que encarna a un psiquiatra que intenta retener en prisión a un psicópata relacionado con el tráfico ilegal de órganos.

AGENCIAS / MADRID

El actor Juanito Navarro, figura destacada del género de la revista y protagonista de películas como *Las leandras*, *Torrente II*, *El erótico enmascarado* o *Esto es un atraco* (1987), falleció en la madrugada de ayer en su domicilio de Madrid a los 86 años, según informó un familiar. La capilla ardiente con los restos del actor, nacido en la capital el 8 de julio de 1926, fue instalada en el tanatorio de la M-30 y el entierro tendrá lugar hoy a las 11 de la mañana en el cementerio de la Almudena. «Un paro cardíaco, debido a su avanzada edad» fue la causa de su muerte, según la familia.

Juan Navarro Rubio, aunque cursó estudios de Ingeniería Aeronáutica, desde sus inicios se convirtió en especialista en papeles cómicos de revista y protagonizó títulos del género como *La blanca doble* (1947), *La chispa de la vida* (1981) o *A por todas* (1987), junto a vedettes como Pilarín Bravo, Raquel Daina, Ethel Rojo o Addy Ventura.

Desde mediados de los años 60 trabajó durante más de una década en espectáculos de ese tipo en la



El cómico Juanito Navarro. / ALBERTO MARTÍN (EFE)

compañía de Matías Colsada junto con la actriz Lina Morgan, pero a finales de los 70 creó su propia compañía, en la que trabajó con actrices como Bibí Andersen o Gina.

También dedicó parte de su carrera profesional al género del *music-hall*, colaborando en piezas como *Esta noche contigo* (1980), con la que recorrió España en una gira; la comedia musical *La vida comienza cada mañana* (1983) o la obra *Corrupción y saqueo de burros* (2002).

Además de teatro, durante la década de los 70 actuó en gran número de películas, sobre todo en las que revolucionaron la cartelera española de la época con el fenó-

meno cinematográfico denominado *destape*, de las que destacan *Las leandras* (1969), *Me has hecho perder el juicio* (1973) o *La coquito* (1977). También protagonizó títulos como *El erótico enmascarado* (1980), *¡Queremos un hijo tuyo!* (1981), *El hijo del cura* (1982) o *El Equipo Aahhgg* (1989).

ÚLTIMOS PAPELES. Una de sus últimas apariciones en la gran pantalla fue en la película *Torrente II: Misión en Marbella* (2001), de Santiago Segura, con quien acababa de rodar la cuarta entrega de la saga de *el brazo tonto de la ley*, todavía sin estrenar.

Sin embargo, la última inter-

pretación en la gran pantalla de Juanito Navarro tuvo lugar hace apenas cuatro meses, en el rodaje de la película *Nos veremos en el infierno*, una cinta de miedo psicológico muy alejada del género habitual que transitó, en la que el artista encarna a un psiquiatra que intenta impedir que un psicópata salga libre de donde está internado. Curiosamente, la última imagen del actor en el filme es su muerte a manos del asesino en una trama sobre las mafias de donación ilegal de órganos.

En televisión participó en espacios cómicos, musicales y de variedades. En concreto, en Televisión Española trabajó en la producción *Napoleón quiere vivir tranquilo* (1968) y en programas de éxito como *La chispa de la vida* y el concurso *Un, dos, tres...*

Otros programas en los que destacó fueron *Un señor de negro*, *La rosa azafrán*, *Los claveles* y *La dolorosa*.

Para Telecinco grabó *Entre platos anda el juego* (1990), *Desde Palma con amor* (1991), *Humor 5 estrellas* (1992), *Querida Concha* (1992) o *Mi querida España* (1994).

Casado y con dos hijas, Juanito Navarro era un gran aficionado del Real Madrid. De hecho, el domingo pasado ocupó su asiento en la tribuna del Santiago Bernabéu. Y, aunque en varias ocasiones se presentó como candidato a la presidencia del club de fútbol, nunca llegó a ocupar el cargo.



SUDÁN

36 muertos en los enfrentamientos ensombrecen el referéndum

■ Al menos 36 personas han muerto en los enfrentamientos registrados estos días cerca de la frontera entre la región del sur y la zona septentrional de Sudán, a pesar de que la semana pasada Barack Obama advirtiera de que no se utilizasen fuerzas militares durante los comicios.

LA CIFRA

3.000

Son los millones de dólares aprobados ayer por la Comisión Interina para la Reconstrucción de Haití, por lo que se espera que el proceso se acelere durante este año para materializar dicha ayuda.



Tras la masacre del sábado, las banderas ondean a media asta en el exterior del Capitolio, el edificio que alberga las dos Cámaras del Congreso de EEUU. / EFE

El trágico tiroteo de Arizona sitúa al Tea Party en el ojo del huracán

Después del atentado contra Gabrielle Giffords, con un balance de seis muertos, son muchas las voces que señalan como caldo de cultivo el lenguaje inflamatorio de los ultraconservadores

• La congresista continúa en estado crítico y los médicos son «prudentemente optimistas». El presidente Barack Obama desvela que la demócrata todavía lucha por su vida.

PACO G. PAZ (EFE) / WASHINGTON

El tiroteo en Arizona fue preparado y ejecutado aparentemente por un joven en solitario, aunque muchos apuntan como caldo de cultivo el lenguaje inflamatorio de algunas facciones políticas, como el del ultraconservador Tea Party.

El columnista y escritor Joe Klein, autor del libro *Primary Colors*, fue uno de los que ayer criticó el lenguaje combativo que han lanzado personalidades como el comentarista político Glenn Beck, uno de los defensores del movimiento que lidera la ex gobernadora de Alaska, Sarah Palin.

«Glenn Beck trafica con las teorías conspirativas más locas y ridículas. Cuando te encuentras con figuras promoviendo puntos de vista como éste, eso hace que la temperatura se eleve», dijo en una entrevista con la CNN.

Otros expertos culpan al Tea Party de haber introducido en el debate político términos violentos o militares. Palin, ex candidata republicana a la vicepresidencia de EEUU, hizo famoso su lema *No te retires, vuelve a la carga*, para movilizar al votante conservador en

las últimas elecciones legislativas. Palin precisamente había puesto a la congresista Gabrielle Giffords, gravemente herida en el atentado, en su «punto de mira» durante las últimas elecciones, en un mapa en el que se veían varios «objetivos» a batir.

El oponente republicano de Giffords, basó su campaña en un lema tan peculiar como *Ayuda a quitar a Gabrielle Giffords de su puesto e invita a sus seguidores a disparar un rifle automático M16 con Jesse Kelly*.

La propia congresista, cuyas oficinas fueron atacadas el día que la Cámara de Representantes aprobó la re-

forma sanitaria, había denunciado públicamente esta violencia verbal contra su figura, en unas imágenes que ahora han sido emitidas de nuevo por las televisiones.

El domingo, cuando unos periodistas preguntaron a su padre a la entrada del hospital si la congresista tenía enemigos, no dudó en contestar. «Sí, todo el Tea Party».

En este entorno combativo, hay quien defiende que, aunque el lenguaje político es pura retórica, hay mentes desequilibradas que pueden verse invitadas a usar la violencia.

Una de las voces más claras

ha sido la del *sheriff* del condado de Pima, en Arizona, Clarence Dupnik, quien al calor de las investigaciones no dudó ayer en afirmar que el debate inflamatorio de los últimos meses podría haber servido de germen para el ataque del sábado.

«Cuando se calienta la retórica sobre el odio, sobre la desconfianza hacia el Gobierno, eso inflama la opinión pública durante las 24 horas al día, durante siete días a la semana. Esto impacta en la gente, especialmente en los más desequilibrados», señaló.

Pero el Tea Party no ha tardado en salir a defenderse. Uno de sus simpatizantes, el comentarista Steve Malzberg, negó que el uso de términos bélicos sea patrimonio exclusivo de los conservadores.

«Todo el mundo utiliza este vocabulario», sostuvo en una entrevista televisiva. «No es un lenguaje violento, lo hemos utilizado durante años. ¿Acaso el presidente Obama no lo hace?», se preguntó.

Por otro lado, la congresista Gabrielle Giffords, que recibió un disparo en la cabeza el sábado el atentado durante un acto político en Tucson, continúa en estado «crítico», según el último parte médico difundido ayer por la noche, aunque los médicos siguen siendo «prudentemente optimistas» sobre su situación. El presidente de EEUU, Barack Obama, declaró que «aún está luchando» por su vida.



► SIN GOBIERNO

Bélgica vive otro parón político mientras baja la imagen de su economía

EFE / BRUSELAS

El rey de los belgas, Alberto II, retrasó contra todo pronóstico hasta hoy por la tarde su decisión sobre si acepta o no la dimisión del enésimo mediador en la crisis política mientras empeora la imagen de la economía de su país, cuyo diferencial de deuda alcanzó ayer un nuevo récord.

El nuevo aplazamiento, debido a la mala salud de la madre del mediador -el senador socialista Johan Vande Lanotte-, provocó que la atención se centrara en los mercados, donde se empiezan a hacer visibles las consecuencias de 211 días sin Gobierno.

Alberto II no recibió ayer a nadie en el palacio de Laeken, pese a que quiso aprovechar el día para, desde su papel de elemento unificador en el país, pedir al Ejecutivo en funciones un presupuesto con un recorte del déficit aún más ambicioso que el prometido a la Comisión Europea (CE) del 4,1 por ciento del PIB.

Para el propósito del monarca, se podría optar por materializar la propuesta Didier Reynders, que aboga por un Gabinete provisional con competencias limitadas que pueda aprobar los presupuestos y calmar a los mercados.

► TÚNEZ

El Gobierno ordena el cierre de las escuelas y universidades

EFE / TUNICIA

El Gobierno tunecino ordenó ayer el cierre indefinido de todas las escuelas y universidades en respuesta a la ola de disturbios que está viviendo el país y que ya ha dejado, hasta ahora, al menos 14 muertos, según informó la agencia estatal TAP.

«Tras la violencia en universidades e institutos y a la espera de una investigación que esclarezca quién o quiénes fueron los responsables de incitar a los estudiantes, hemos decidido suspender todas las lecciones en los centros educativos a partir de este martes, hasta nuevo aviso», señaló en una nota el Ministerio de Educación, citado por la fuente oficial.



FÚTBOL SALA

COPA DEL REY

El primer partidazo del año

El Caja Segovia buscará derribar al todopoderoso ElPozo Murcia para alcanzar las semifinales de la Copa del Rey

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Después de media temporada en la que al Caja Segovia le ha tocado jugar fuera de casa contra todos los conjuntos fuertes de la División de Honor, llega ahora el primer partidazo del año en el Pedro Delgado, el que medirá al equipo de Jesús Velasco con ElPozo Murcia, vigente campeón de Liga y Copa y actual líder de la competición, en la eliminatoria de cuartos de final de la Copa del Rey.

Si ya de por sí, un Caja-Pozo tiene todos los alicientes de los grandes clásicos de la Liga Nacional de Fútbol Sala, el hecho de que esta eliminatoria se dispute a partido único le otorga al encuentro una dosis extra de espectáculo, ya que ninguno de los dos conjuntos podrá especular con el resultado, y tendrán que salir a ganar, algo que (por otra parte) suele formar parte de la idiosincrasia tanto de segovianos como de murcianos.

El Caja Segovia se ejerció en la tarde de ayer en la única sesión que dispuso Velasco para preparar el encuentro de esta noche. La ausencia de David es prácticamente segura debido a la fuerte contusión que sufre en su pierna izquierda fruto de un choque con un contrario. Velasco valoró esta baja como "importante, porque David es un jugador que en casa



Matías defiende a Barroso durante uno de los encuentros disputados por Caja Segovia y ElPozo. / JUAN MARTÍN

suele aportar mucho desequilibrio en el ataque".

Daniel será duda de cara al partido, tras el fuerte golpe que se produjo en el hombro tras una caída prácticamente en la última jugada del encuentro ante el Gestesa. Así que es más que posible que el técnico tenga que echar

mano del filial a la hora de completar la convocatoria.

En las filas de ElPozo, la ausencia de Rafa bajo los palos ha quedado bien cubierta por Chico, un portero que se está mostrando como de buenas garantías para el cuadro murciano, aunque quizá el hecho de no haber disputado citas

importantes como la de esta noche pueda jugar a favor del Caja.

Llegan los dos equipos en buen momento a este partido. El Caja, tras golear al Gestesa, continúa mostrando una evidente mejoría en su juego, mientras que ElPozo consiguió derribar el fortín del Xacobeo Lobelle para seguir ocupan-

do la primera plaza de la clasificación en la liga regular. La tripleta formada por Kike, Álvaro y Vinicius resulta extraordinariamente solvente tanto en el apartado defensivo como en el ofensivo, y por ello Jesús Velasco tiene claro que, si el Caja quiere pasar esta eliminatoria y entrar en las semifinales de la Copa del Rey tiene que hacer un gran partido "y que ElPozo no le haga tan bueno como nosotros, porque de hacerlo así, lo pasaremos mal. Va a ser una buena piedra de toque pasar saber en qué momento nos encontramos de cara a los partidos tan importantes que tenemos a partir de ahora, con la Copa de España y los partidos de segunda vuelta que van a decidir si merecemos clasificarnos para los play off por el título".

Tradicionalmente los encuentros que han jugado segovianos y pimentoneros en el Pedro Delgado han sido muy igualados, "y en esta ocasión no tiene por qué ser una excepción", señaló el técnico del Caja, "porque ya en Murcia, aún siendo ElPozo mejor y ganándonos con justicia, sí estuvimos en todo momento metidos en el partido. Jugando en casa, con el apoyo de nuestra afición, y valorando el momento en el que nos encontramos, hay que pensar que tenemos opciones".

LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO

COPA DEL REY

MARTES
11 Enero
20,30 h

CAJA SEGOVIA F.S.

EL POZO MURCIA

EL PARTIDO

HORA

20:30 horas

PABELLÓN

Pedro Delgado

ÁRBITROS

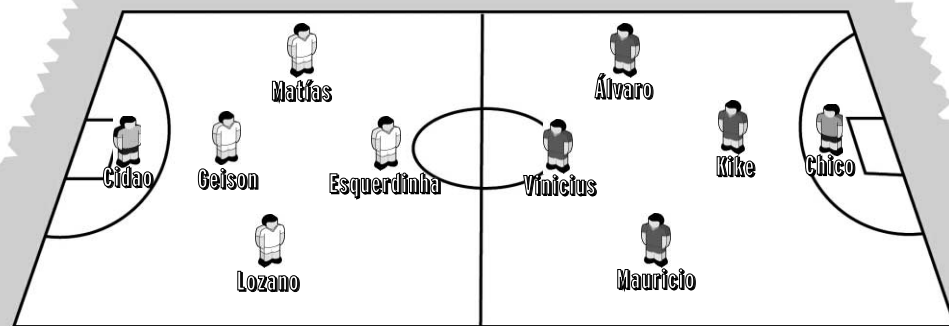
Gutiérrez y Lope (Madrid)

CAJA SEGOVIA

ELPOZO MURCIA

ENTRENADOR JESÚS VELASCO

ENTRENADOR DUDA



BANQUILLO

Alberto, Tobe, Borja, Antoñito, Sergio, Daniel, David

BANQUILLO

Chivi, Barroso, Saúl, De Bail, Salgado, Alex, Jesús García,

ALTAS Y BAJAS

►Caja Segovia: David, con una contusión en un muslo, y Daniel, con un golpe en un hombro, serán duda hasta última hora.

►ElPozo: Rafa y Raúl, lesionados, no serán de la partida. Los jugadores del filial, Chivi y Alex, entran en la convocatoria de Duda.

"Tengo buen pálpito"

Francisco Monedero se encuentra en la Patagonia chilena junto con otros 35 expedicionarios a la espera de que un avión especial les transporte hasta al continente antártico, donde les espera el monte Vinson

Paco Monedero ha iniciado la expedición que deberá llevarle hasta la cima más alta del continente antártico, el monte Vinson, de más de 5.000 metros de altura. La llegada a la Patagonia chilena no estuvo exenta de cierto agobio, y de momento hay que esperar a que el tiempo ofrezca una tregua para que otro avión pueda trasladar a los expedicionarios hasta la Antártida, donde los esperan temperaturas de menos 40 grados.

PACO MONEDERO /CHILE

"Escribo estas líneas desde la punta extrema del sur de Chile, en la Patagonia chilena. Llegué ayer (sábado), después de interminables horas de vuelos y esperas en aeropuertos cargados con petates... ¿El destino? El Monte Vinson, la montaña más alta del continente Antártico.

Para conseguir salir de la Patagonia chilena y alcanzar la Antártida debemos coger un vuelo "especial" que hemos contratado de forma privada entre expedicionarios de todo el mundo. Hoy hemos tenido una reunión todos los que vamos a la Antártida, para enterarnos de que se puede y no se puede hacer en esta parte de la tierra, así como tener muy claro dónde nos dirigimos, en todos los aspectos, como pueden ser temas de ropa, comida, basura, y un largo etcétera.

Pocos días antes de irme no tenía muy claro cuántas personas íbamos a integrar la expedición, pero al llegar aquí me he encontrado con que somos más de 35 personas en total los que viajamos en ese vuelo especial. Hay rusos, ingleses, americanos, franceses, uno de Holanda, otro de Australia, otro de Nueva Zelanda, un catalán y uno de Segovia. Algunos son médicos, otros científicos, también hay meteorólogos... pero no todos vamos a subir la montaña. Un grupo nos dirigimos al monte Vinson, mientras que otro se va a dirigir hacia el Polo Sur.



Paco Monedero, durante una expedición anterior. /EL ADELANTADO

El avión especial que nos llevara al continente helado nos deja a todos en el mismo lugar, a unos 80 grados latitud sur del globo (hay que recordar que a los 65 grados comienza el Círculo Polar Antártico.)

Yo personalmente no me encuentro nada bien. La gripe que me traía de España (de pata ne-

gra...) se me ha agravado con los eternos vuelos y transfers, y estoy bastante tocado, lo que viene a unirse a que psicológicamente he venido en un momento duro, por algunos temas personales. El caso es que estoy a punto de entrar en el continente helado, con el pulmón echando flemas, y la cabeza humo...

¡qué buen rollito!

Pero, eso sí, no estoy demasiado preocupado porque ¡tengo buen pálpito!. Siempre que he comenzado una expedición mal, luego me he venido "arriba en banderillas" (algo que ya me ha pasado en otras montañas) y he ido de menos a más, logrando más cumbres de esta manera,

que cuando todo iba de color de rosa.

El caso es que no quiero preocupar a nadie. Espero que se me vaya pasando todo... y con cumbre o sin ella, como siempre decimos los montañeros, porque es una gran verdad, lo importante es volver.

Próximo contacto: Antártida.



MUNDO LABORAL



instituto municipal de deportes segovia



2016
SEGOVIA
CANDIDATURA
CAPITAL EUROPEA DE LA CULTURA



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

www.aventurasannapurna.com

"la Caixa"



El foto "MATÓN"

Unas gafas muy particulares

Los nueve goles que le endosó el Caja Segovia al Gestesa ofrecieron la oportunidad de hacer curiosas celebraciones

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Marcar un gol siempre es sinónimo de alegría, y por ello los jugadores suelen tener en la cabeza mil y una formas de celebrar la consecución de un tanto. Los hay que se señalan el dorsal, los que se ponen a dar brincos, los que se besan el anillo, los que simplemente se abrazan a sus compañeros, los que se levantan la camiseta y muestran al mundo una frase... hay tantas y tan variadas celebraciones que ya sorprenden bastante poco las que se realizan por esos campos de Dios. La celebración que usó Tobe para festejar uno de los nueve goles que el Caja Segovia le marcó al Gestesa Guadalajara el pasado sábado es poco ortodoxa, pero tiene su gracia, y más teniendo en cuenta que normalmente eso de ponerse las "gafotas" suele hacerse con los árbitros y sus asistentes, reprochándoles algunas acciones polémicas. Pues nada, habrá que verlo un poco más claro.



Tobe celebra de forma muy particular la consecución de uno de los goles que el equipo marcó al Gestesa Guadalajara. / JUAN MARTÍN



Daniel sufre un fuerte agarrón por parte de un contrario. / JUAN MARTÍN



El obispo, con la camiseta del Madrid. / J.M.



El defensa del San José realiza una voltereta. / JUAN MARTÍN



Durán, disgustado tras sufrir la lesión de rodilla. / JUAN MARTÍN



David, celebrando un gol con dedicatoria. / JUAN MARTÍN

FÚTBOL SALA

SOLIDARIDAD



Los jugadores del Caja/Rivas, celebran el título. / EL ADELANTADO

EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



El Caja Segovia-Rivas logra el doblete en el torneo benéfico de A.D. La Fuencisla

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El torneo benéfico de Reyes organizado por la A.D. La Fuencisla a beneficio de la Fundación FundAme contra la atrofia muscular espinal, celebrado el pasado fin de semana en el pabellón Pedro Delgado, fue un gran éxito tanto a nivel deportivo como a nivel solidario. Y es que la solidaridad del público asistente a este evento, bien con aportaciones, o bien participando en las nu-

merosas actividades solidarias que se llevaron a cabo, permitió la obtención de numerosos fondos para que FundAme continúe en su labor de lucha e investigación.

Mientras tanto en la cancha más de 150 jugadores de las categorías infantil y cadete lucharon por conseguir llevar a sus respectivos equipos a lo más alto, algo que finalmente consiguieron los dos equipos del Caja Segovia- Rivas

Atlantis, que se llevaron para Madrid los títulos en ambas categorías.

En categoría infantil lo hicieron con absoluta solvencia, imponiéndose con justicia al C.D. La Escuela Caja Segovia en semifinales y al Gestesa Guadalajara en la final (antes Gestesa derrotó al ADJ San Pedro en los penaltis en semifinales), por un contundente 5-0, merced a un trabajo muy serio a lo largo de todo el encuentro.

Más problemas tuvieron los jugadores de categoría cadete del Caja Segovia Rivas para hacerse con el trofeo, tras una final que se decidió desde la tanda de penaltis ante un Inter Movistar que igualó el choque hasta en cuatro ocasiones pero que en la tanda final no pudo hacerse con la victoria. En semifinales Rivas e Inter batieron con solvencia a Benavente y C.D. La Escuela Caja Segovia, mostrando el

gran nivel de la cantera madrileña.

Concluidos los encuentros se dio paso a la entrega de trofeos, con la presencia de Daniel Ibañez, presidente de honor de la A.D. La Fuencisla, y del jugador de Caja Segovia Tobe, que hicieron entrega de los trofeos a los campeones. En la entrega de premios también hubo un reconocimiento por parte de la organización al "jugador con mayor esfuerzo" de cada equipo, antes de dar por concluida, con una paella también solidaria, una nueva edición de este torneo benéfico, que año tras año sale adelante gracias a la implicación desinteresada de muchos voluntarios, así como la colaboración de las instituciones.

16 de enero de 2011 a las 16:30

En el Estadio Municipal de La Albuera

Gimnástica Segoviana C.F.

VS

C.D. Aguilar



**GININÁSTICA
SEGOVIANA C.F.**

www.gimnasticasegoviana.com

Gimnástica Segoviana. Contigo, formamos un equipo de primera.



Sin premio para España

Messi repite galardón y rompe los pronósticos que apuntaban a Iniesta o Xavi como integrantes de la selecta lista

EUROPA PRESS / ZÚRICH

Toda una sorpresa para el fútbol español, que vociferaba el nombre de Iniesta y Xavi a los cuatro vientos como los 'nuevos balones de oro', después de su intachable trayectoria como futbolistas de la selección y del FC Barcelona. Pero, acallando bocas, fue el jugador argentino del club azulgrana Lionel Messi el designado como mejor futbolista del mundo por segundo año consecutivo y dejó sin premio al fútbol de la Roja, ya que sus compañeros Andrés Iniesta y Xavi Hernández ocuparon la segunda y tercera posición, respectivamente. «La verdad es que no me esperaba recibirlo. Era ya una felicidad estar aquí y ganarlo, aún más. Es un día muy especial para mí y quiero agradecerlo a mis compañeros, ya que sin ellos no estaría aquí. Se lo dedico a todos los barcelonistas y a los argentinos», manifestó 'la Pulga' al recoger el galardón de manos de Pep Guardiola durante la gala celebrada en Zúrich.

El balompié español se volvió a quedar sin el mayor premio individual del mundo -Luis Suárez se mantiene solo en esa lista-.

Sin saber exactamente qué se valora, cuál es la naturaleza del galardón, poca gente duda de que el de Rosario es el mejor jugador del mundo. El Mundial fue su piedra en el zapato, pero fue el máximo goleador de Europa y llevó al Barcelona al campeonato con más puntos de la historia. Es un talento nato, un fuera de serie que ya puede ser comparado con los más grandes. Mientras, el fútbol nacional se queda sin nada, como de costumbre. El ser campeones del mundo en Johannesburgo no ha sido suficiente aval para Andrés Iniesta, que, a pesar de marcar el gol más importante de la historia del fútbol nacional, finalizó segundo. Tercero, como en el 2010 fue Xavi Hernández.

LOS DESTACADOS. Además, Marco van Basten fue el encargado de anunciar el mejor equipo del año. El holandés, tres veces galardonado con el 'Balón de Oro' -años 1988, 1989 y 1992- desveló el mejor once, con el portero del Real Madrid Iker Casillas bajo los palos, Pu-



El entrenador del FC Barcelona, Pep Guardiola, hace entrega del Balón de Oro al delantero argentino Lionel Messi. / JUANJO MARTÍN (EFE)

yol, Piqué, Lucio y Maicon en defensa, Sneijder, Xavi, Iniesta en el centro del campo y una delantera de ensueño con Cristiano Ronaldo, Villa y Messi se forma la mejor escuadra de 2010.

A continuación, llegó el turno para el premio al juego limpio, que fue a parar a la Asociación del Fútbol de Haití. La capitana de la selección sub-17, Hayana Jean Francois, manifestó que «sin el fútbol su país no será igual».

Más tarde, el seleccionador español de fútbol, Vicente del Bosque, subió al estrado para entregar el galardón a la mejor entrenadora del mundo, que acabó recalando en la alemana Silvia Neid, que a su vez entregó el trofeo a su 'colega' masculino.

El preparador del Real Madrid, José Mourinho, se impuso al selec-

cionador campeón del mundo y a Josep Guardiola y subió al estrado para ser reconocido como mejor entrenador del mundo, después de un año espectacular en el que ganó el campeonato italiano, la 'Champions' y la Copa de la Liga, antes de desembarcar en la capital de España. Otro de los momentos emotivos del acto tuvo lugar cuando el presidente Joseph Blatter entregó el premio presidencial. El reverendo sudafricano Desmond Tutu fue la cabeza visible de un país que fue el centro del mundo durante el verano pasado.

La FIFA innovó llevando la mayor competición futbolística a

Sudáfrica y no se equivocó. «Todos hemos jugado el Mundial este verano y ha sido un evento histórico. Es un orgullo entregar este premio a una personalidad que ha

El ser campeones del mundo en Sudáfrica no ha sido suficiente aval para obtener el galardón más importante del mundo en 2010

demonstrado su bondad durante toda su vida», manifestó el máximo mandatario del fútbol mundial.

«Estoy abrumado. Me quedo con la pasión que demostró mi país durante la competición y también quiero felicitar a la organización y la gobierno sudafricano, fue mucho más de lo que esperamos», aseguró Desmond Tutu.

Además, el reverendo quiso ensalzar y ofrecer palabras de ánimo

al mundo sobre su continente. A continuación, el centrocampista turco Halil Altintop ganó el 'Premio Puskas' al mejor gol, logrado en la fase de clasificación para la próxima Eurocopa de Polonia y Ucrania ante Kazajistán. Precisamente, el guardameta al que le marcó el espectacular tanto desde fuera del área le entregó el trofeo.

Más tarde y como antesala al gran momento, compareció de nuevo Joseph Blatter para darle el premio a la mejor jugadora del mundo a la brasileña Marta, que se hizo con el galardón por quinta vez en su carrera.

«Siempre lloro, pero este año estoy muy emocionado. Conseguí varios éxitos y además fui elegida embajadora de la ONU. Se lo dedico a todos mis compañeros», aseguró casi llorando.

REACCIONES

►XAVI HERNÁNDEZ

«Es un premio a la cantera, a la filosofía del club»

El centrocampista español Xavi Hernández, que finalmente ha quedado en tercer lugar en la elección del Balón de Oro, se mostró contento con la elección de su compañero Messi, ya que el galardón «se queda en casa». «Es un premio a la cantera, a la filosofía del club», comentó el de Terrassa. «Había una posibilidad y siempre tienes ganas, pero no ha podido ser», concluyó.

►ANDRÉS INIESTA

«Es la decisión de la gente que lo vota»

El futbolista del FC Barcelona Andrés Iniesta señaló tras finalizar segundo en la votación del Balón de Oro que su compañero Messi «es el justo ganador» ya que, aunque cualquiera podía serlo y él es un jugador «único». «La decisión la toma la gente que lo vota. Ha sido él y estamos contentísimos por la segunda pelota que consigue», manifestó el internacional autor del tanto en la final del Mundial.

►VICENTE DEL BOSQUE

«Los tres futbolistas son extraordinarios»

Vicente del Bosque, seleccionador nacional español, señaló al final de la Gala Balón de Oro 2010 que ganó Leo Messi, que a sus pupilos Andrés Iniesta y Xavi «nadie les va a quitar lo que son, todo el mundo les tiene un afecto especial». «Es una valoración de entrenadores y capitanes y hay que aceptar la decisión. Los tres son extraordinarios», apuntó Del Bosque, quien alabó la calidad de Xavi e Iniesta.

►ÍKER CASILLAS

«Es una decepción como español que soy»

El capitán de la selección española, Iker Casillas, calificó como «una decepción» el resultado del FIFA no por el hecho de que se lo entregaran a Leo Messi, sino porque no lo recibió un español en un año en el que «el Mundial tiene que valer bastante». «La verdad es que es una pena porque teníamos todos muchas ilusiones puestas en el premio más importante de todos. No hemos tenido fortuna», apuntó.

►JOSÉ MOURINHO

«Lamento que el elegido no fuera Xavi»

José Mourinho, técnico del Real Madrid, aseguró que «un Balón de Oro en manos de Messi siempre está en buenas manos», aunque lamentó que el elegido no fuese Xavi Hernández porque considera que «se lo merecía». «Messi es un jugador de otro mundo. Un Balón de Oro en sus manos siempre está en buenas manos. Lo siento por Sneijder, Casillas, Iniesta y especialmente por Xavi», concluyó.

FIFA Balón de Oro 2010

Balón de Oro:
Leonel Messi (Argentina)

Equipo:	Barcelona
Edad:	23 años
Trayectoria:	Barcelona (2005-)

Balón de Plata:
Andrés Iniesta (España)

Equipo:	Barcelona
Edad:	26 años
Trayectoria:	Barcelona (2003-)

Balón de Bronce:
Xavi Hernández (España)

Equipo:	Barcelona
Edad:	30 años
Trayectoria:	Barcelona (1998-)

FIFA
BALLON
D'OR 2010

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

Daba igual

Papin, Sammer, Owen, Nedved, Shevchenko, Cannavaro... Son los nombres que sacan a la palestra quienes desean menguarle prestigio al Balón de Oro, los que piensan y defienden a ultranza que un reconocimiento individual en un deporte colectivo es poco menos que una patochada. Convendría responderles con Di Stefano, Kopka, Eusebio, Charlton, Rivera, Muller, Cruyff, Beckenbauer, Keegan o Platini. Sería muy fácil caer en la provocación, e incluso sería relativamente sencillo darles la razón en la sinrazón que supone premiar a un tipo que juega rodeado de otros diez que, a la postre, resultan fundamentales para que el premiado haga su trabajo. Pero esa «sinrazón» no es «intrascendencia», y el Balón de Oro es un premio trascendente.

El que más, sin duda, quitando la Copa, la Liga, la Champions, el Mundial, la Eurocopa, el Mundialito, la FA Cup, la Carling, la Liga escocesa, la ucraniana, la Copa de Letonia, la de Luxemburgo e Islas Feroe... Es decir, quitando todos los premios que se alcanzan dentro de un equipo o selección.

Prefiero escribir estas líneas antes de la concesión del galardón. El fútbol son impulsos. Gustos. Subjetivismo vital y emociones muy personales que, después, se trasladan al campo o al graderío para hacer masa. Mi candidato era Xavi (¿Habré acertado?), después Iniesta y tercero Messi. Y este orden porque nos impulsaron los finalistas, porque este año era casi obligado que tipos como Sneijder o Casillas estuvieran ahí arriba.

Pero este año ha habido algo diferente y especial: el guiño que una concesión individual ha hecho a una manera de entender un colectivo, el Barça como creador de figuras mundiales. Si llegan a elegir «Mundial», estaría Iker. Si llegan a elegir «palmarés», estaría Wesley. Pero eligieron «estilo», así que -en el fondo, piénselo fríamente- daba exactamente igual quién levantase el galardón.



PALMARÉS

2 Copas de Europa (2006 y 2009), **1 Supercopa de Europa** (2009), **1 Mundial de Clubes** (2009), **4 Ligas** (2005, 2006, 2009 y 2010), **1 Copa del Rey** (2009), **4 Supercopas** (2005, 2006, 2009 y 2010) y **1 Oro Olímpico** (2008)

PALMARÉS

1 Mundial (2010), **1 Eurocopa** (2008), **2 Copas de Europa** (2006 y 2009), **1 Supercopa de Europa** (2009), **1 Mundial de Clubes** (2009), **4 Ligas** (2005, 2006, 2009 y 2010), **1 Copa del Rey** (2009) y **4 Supercopas** (2005, 2006, 2009 y 2010)

PALMARÉS

1 Mundial (2010), **1 Eurocopa** (2008), **2 Copas de Europa** (2006 y 2009), **1 Supercopa de Europa** (2009), **1 Mundial de Clubes** (2009), **5 Ligas** (1999, 2005, 2006, 2009 y 2010), **1 Copa del Rey** (2009) y **4 Supercopas** (2005, 2006, 2009 y 2010)

Fuente: L'equipe/FIFA

Redacción: A. García / Infografía: E. Ample / GRAF&A

LA 'PULGA' PESA QUILATES

El argentino, con dos Balones de Oro, iguala a Cruyff como máximo galardonado del FC Barcelona • Al 'crack' solo le queda lograr con la albiceleste el cetro de campeón del Mundo

EUROPA PRESS / ZÚRICH

El delantero del FC Barcelona Lionel Messi, recién ganador del FIFA Balón de Oro 2010, ha dado un paso más en su particular carrera para ser considerado el mejor jugador de la historia al conseguir este trofeo por segundo año consecutivo a sus 23 años, emulando a Marco Van Basten (88 y 89), Johan Cruyff (73 y 74), Karl-Heinz Rummenigge (80 y 81) y Michel Platini (83,84 y 85).

Pocos títulos le quedan por ganar y cada vez está más cerca de los registros de las grandes leyendas del deporte rey. Los inicios del astro argentino no fueron nada sencillos, pues un problema hormonal afectó a su crecimiento y a punto estuvo de truncar su ahora brillante carrera futbolística. Fue el FC Barcelona quien vio en él un gran futuro y apostó por aquel 'loco bajito', 'La Pulga' como le puso su primer entrenador en el Potrero, que ahora brilla con más quilates que nadie en el fútbol actual.

Sin embargo, el tratamiento recibido anuló el problema de aquel niño que no se arrugaba ante chicos mayores y que, con la formación en La Masía del club blaugrana, primero, y la experiencia adquirida en todas las categorías hasta debutar con el primer equipo, después, han hecho de Messi un jugador 'de oro'.

Aúna velocidad, desequilibrio

y gol, sus características más fuertes y que en muchas ocasiones pone en juego a la vez para conseguir goles estratosféricos, como el conseguido ante el Getafe, en Copa del Rey (2007), en el que emuló a su ídolo Diego Armando Maradona y su gol ante Inglaterra. Su rapidez y fortaleza, pese a

los 169

centímetros de estatura, hace que sea muy complicado derribarle una vez inicia la carrera.

Hasta el año pasado, Messi había desbordado principalmente llegando desde la banda, pero tras un reordenamiento táctico del técnico, Josep Guardiola, ha demostrado que como falso nueve es igual de efectivo, quizá incluso más letal. Tras este nuevo título, al 'crack' argentino solo le queda conseguir con la albiceleste el cetro de campeón del mundo. Sin duda, el hecho de coincidir con grandes futbolistas en el Barcelona, como Xavi o Iniesta (ambos finalistas al premio), ha contribuido a que con el tiempo se haya convertido también en un buen asistente.

Tras dos años peleando por el Balón de Oro, siendo tercero en 2007 y segundo en 2008, y ganarlo en la pasada edición, este curso ha sido el primer jugador en la historia en conseguir el galardón que se ha unido al FIFA World Player. Por lo que el título demuestra el consenso obtenido entre los corresponsales y redactores de la revista *France Football* y los seleccionadores y capitanes.



Lionel Messi celebra un gol con el FC Barcelona.

/ EFE

BREVES

VALENCIA

Albelda, cuatro semanas de baja

■ David Albelda, centrocampista del Valencia, estará cuatro semanas más de baja después de que ayer fuera sometido a una artroscopia en la rodilla derecha en el Hospital 9 de Octubre por parte del doctor Enrique Gastaldi. Al futbolista ‘ché’ le realizaron un lavado articular, a consecuencia de los derrames sinoviales de repetición que presentaba en el último mes y medio. El jugador disputó su último partido el pasado 21 de diciembre, en la ida de los octavos de final de la Copa del Rey ante el Villarreal.

VILLARREAL

Recurrirá la tarjeta mostrada a Bruno

■ El Villarreal recurrirá la tarjeta que vio, el pasado domingo en el Santiago Bernabéu, su centrocampista Bruno Soriano, ya que considera «surrealista» la explicación de la amonestación que el árbitro Fernández Borbalán dio en el acta al reflejar que fue por «protestar una decisión». Desde la entidad castellanense se asegura que, tras visionar las imágenes de la jugada, no se aprecia nada que se pueda calificar como punible en la actitud del internacional. Desde el Villarreal se apunta que es el centrocampista del Real Madrid, Ángel Di María, el que provoca al jugador castellanense.

INGLATERRA

Dalglish confía en Fernando Torres

■ El nuevo técnico del Liverpool, Kenny Dalglish, está convencido de que puede hacer de Fernando Torres uno de los goleadores más temidos del mundo y considera que el club tiene ahora una función: «devolverle la confianza». «Fernando Torres tiene una varita mágica. Tenemos grandes objetivos que conseguir y depende de nosotros que él vaya adelante», indicó Dalglish, el escocés que sustituyó el pasado sábado a Roy Hodgson como entrenador de los ‘reds’. El internacional español sufre una sequía de goles, ya que solo ha anotado seis en 22 partidos.

ARGENTINA

Maradona recibe una oferta para dirigir a un club de la Premier

■ El ex seleccionador argentino Diego Armando Maradona aseguró que en febrero viajará a Inglaterra «a escuchar una oferta firme» para dirigir un equipo de la Premier. «Si me convencen, por ahí agarro», señaló el astro del fútbol albiceleste. Algunas fuentes cercanas al ex futbolista, de 50 años, indicaron que la entidad que le ha tentado como entrenador es el Fulham. «No me desespero, sé que algún día volveré a ser entrenador de algún equipo», afirmó.

Ridículo rojiblanco en Alicante

El Hércules saca a relucir todo su potencial ofensivo en una primera mitad primorosa

HÉRCULES	ATCO MADRID
4	1

HÉRCULES: Calatayud; Cortés, Abraham Paz, Pamarot, Peña, Fritzler, Abel Aguilar, Tote (Cristian, m. 64), Valdez (Rufete, m. 75), Thomert (Sendoa, m. 51) y Trezeguet.
ATLÉTICO DE MADRID: De Gea; Ujfalusi, Godín, Domínguez, Filipe Luis, Raúl García (Koke, m. 59), Assunção, Mario Suárez (Fran Mérida, m. 46), Reyes, Diego Costa y Kun Agüero (Forlán, m. 77).

ÁRBITRO

Paradas Romero (C. Andaluz). Amonestó a Peña, del Hércules.

GOLES

1-0. M. 11: Tote. 2-0. M. 23: Valdez. 3-0. M. 32: Thomert. 4-0. M. 45: Trezeguet. 4-1. M. 88: Reyes.

EFE / ALICANTE

El Hércules humilló con un 4-1 al Atlético de Madrid en el encuentro disputado en el estadio José Rico Pérez y que sirvió para cerrar el décimo octavo capítulo liguero, antesala del gran derbi de la capital de España que se vivirá en la Copa del Rey.

El conjunto alicantino, que vivía turbulencias dentro y fuera del césped en las últimas fechas por la situación de Royston Drenthe, que se negaba a entrenar tras las vacaciones y no estuvo ni en el banquillo, sentenció el envite en una primera parte primorosa, donde sacó a relucir todo su potencial ofensivo, ayudado por la fragilidad de la zaga rojiblanca.

El conjunto local dejó el partido visto para sentencia en una brillantísima primera mitad en la que practicó un buen fútbol pero, sobre todo, hizo gala de una efectividad en el remate propia de los grandes de la competición.

El Atlético arrancó el enfrentamiento con ganas de buscar la portería alicantina, pero se vino abajo con el primer gol del Hércules.

Tote, que regresó al once tras recuperarse de su lesión, abrió el marcador al poco del inicio del



Tote controla el balón ante la defensa de los jugadores del Atlético Reyes (i) y Assunção. / MORELL (EFE)

choque al aprovecharse de un error del guardameta David de Gea, que cedió su palo ante la internada del madrileño. El tanto tranquilizó a un Hércules que tocó bien en el centro del campo con una facilidad pasmosa y superó una y otra vez al Atlético, que pudo igualar el partido en un centro chut de Filipe Luis.

El festival local no se detuvo y a la media hora Valdez y Thomert, con un gran cabezazo, allanaron un triunfo que redondeó el francés Trezeguet antes del ecuador. La segunda mitad quedó simplemente para que el Atlético de Madrid intentara lavar su imagen en sus primeros compases, en los que buscó la portería de un relajado Hércules, aunque sin éxito.

La segunda parte quedó para que el Atlético de Madrid intentara lavar su imagen y se encomendó sin éxito al ‘Kun’

El equipo de Quique Sánchez Flores, sin fútbol en el centro del campo, se encomendó como casi siempre al ‘Kun’. Agüero lo intentó tras la reanudación y estrelló un balón en el palo tras una falta directa en el minuto 54, que tuvo su réplica poco después con otro lanzamiento a la madera de Fritzler.

Con el ariete argentino y José Antonio Reyes a los mandos, los ‘colchoneros’ empezaron a apretar a Calatayud, pero la losa acumulada en el primer acto fue insalvable, a pesar de que el andaluz marcara el tanto del honor en los últimos instantes. Con esta goleada, los de Esteban Vigo se distancian nueve puntos del descenso, mientras que los atléticos se alejan a siete de la cuarta plaza. A pocos días de medirse a su eterno rival en los cuartos de final de la Copa, el ‘Atleti’ vuelve a mostrar una imagen que parecía ya olvidada.

Si fuera por jugadores y momento de forma, la eliminatoria ya estaría teñida de blanco, pero con una escuadra tan impredecible no se pueden hacer pronósticos.

LA FE DE CRISTIANO

El futbolista del Real Madrid confía en que el Barcelona «pinchará algún día» • Ronaldo es pichichi con 23 goles, cinco más que Messi

AGENCIAS / MADRID

Cristiano Ronaldo tiene muy claro que quiere ayudar al Real Madrid a conseguir títulos. El pasado domingo ante el Villarreal, después de marcar tres de los cuatro goles, el luso aseguró que quiere dar caza al conjunto azulgrana, y que «hay que creer» que el Barcelona pinchará «en algún momento» de lo que queda de Liga. «El Barça es el mejor equipo junto con nosotros. Es difícil ir detrás en el marcador porque eso significa presión para ganar y no alejarte del primero. Hay que creer en que el máximo rival va a pinchar», añadió.

Al ser preguntado por si él es el delantero que necesita José Mourinho para sustituir a Gonzalo Higuaín, indicó que su entrenador «sabe» en qué posición puede rendir. «Pero tenemos que jugar los

que estamos, no hay otros. El equipo está bien y quiero aprovechar para agradecer a la afición su seguimiento. Notamos su calor. Yo estoy haciendo lo que me compete. Sin mis compañeros no habría marcado goles. Pero hay que pelear hasta el final de la temporada. Estoy muy a gusto y motivado para ayudar al Real Madrid a ganar algo importante», señaló.

Ronaldo quiso hacer partícipe del mérito de su situación a Mourinho, ya que «en un partido tan complicado como el del Villarreal, el místico solo afirmó que todavía faltaban 45 minutos, reaccionamos y ganamos», subrayó.

DE RÉCORD. El portugués amplió su distancia en el camino hacia el ‘Pichichi’ tras firmar un nuevo ‘hat-trick’ ante el ‘submarino amarillo’,

que le permite computar un total de 23 goles en la Liga BBVA 2010-11, a cinco dianas por encima de Lionel Messi. Es el cuarto triplete de Cristiano Ronaldo con el conjunto blanco, el tercero de la presente temporada.

Con los tres tantos, Ronaldo se convierte en uno de los 30 mejores goleadores en la historia del Real Madrid en Liga, donde ya ha igualado a Velázquez, con un total de 48 goles en los 47 partidos jugados por el portugués. El último jugador blanco que consiguió más de 20 goles en las 18 primeras jornadas fue Puskas, con 21.

Cristiano Ronaldo podría terminar la temporada con más de 70 goles si mantiene la proyección anotadora que ha mostrado en los cuatro meses y medio de competición. El portugués ha conseguido



Cristiano Ronaldo celebra un gol.

32 goles en los 30 encuentros que ha jugado con el Madrid y con Portugal. En la mejor temporada de su carrera, la 2007-08, anotó 51 goles para el United. En la pasada, la segunda más productiva, sumó 34, solo dos más de los que lleva hasta el momento.

MOTOR

RALLY DAKAR



Marc Coma, durante la octava etapa del rally, entre las localidades chilenas de Antofagasta y Copiapó. / ERIC GAILLARD (REUTERS)

Coma domina y Sainz flaquea

El piloto español de KTM reafirma su liderato en motos y el de Volkswagen lo cede en coches

AGENCIAS / COPIAPÓ (CHILE)

El piloto español Marc Coma (KTM) afianzó ayer su liderato al frente de la clasificación de motos en el rally Dakar, al adjudicarse el triunfo en la octava etapa del mítico 'raid', entre las localidades chilenas de Antofagasta y Copiapó sobre 508 kilómetros. Mientras que, la jornada fue aciaga para Carlos Sainz (Volkswagen) en coches, que cedió el primer puesto ante el catari Nasser Al Attiyah.

El catalán volvió a ser el mejor en el complejo desierto de Atacama y, tras liderar la jornada desde

los primeros compases, terminó entrando el primero en meta. El de Aviá, vencedor en las ediciones de 2006 y 2009, volvió a superar por 1:55 al francés Cyril Despres (KTM) y por 4:21 al chileno Francisco 'Chaleco' López (Aprilia), que también marchan segundo y tercero en la general. Coma cuenta ahora con 9:19 de renta sobre el piloto galo.

El brasileño Jean de Azevedo (KTM) fue octavo y el español Joan Pedrero, noveno, a casi tres cuartos de hora de su compañero Marc Coma. Jordi Viladoms (Ya-

maha), que el domingo perdió mucho tiempo tras circular durante buena parte de la etapa sin freno trasero, ayer tuvo problemas con el sistema de navegación.

La también española Laia Sanz (Honda), que participa en su primer Dakar tras ganarlo todo en el trial, llegó en la posición 42 y lidera la categoría femenina.

Por otro lado, el piloto catari Nasser Al Attiyah (Volkswagen) ganó ayer la octava etapa y arrebató el liderato al español Carlos Sainz (Volkswagen), que llegó segundo a seis minutos y 36 segun-

dos de su compañero de equipo. Al Attiyah ocupa ahora la primera plaza en la clasificación general, con 5:14 de ventaja sobre Sainz, que se quedó dos veces encallado en las dunas del desierto entre Antofagasta y Copiapó. La jornada fue redonda para Volkswagen, que copó las cuatro primeras posiciones. El español Joan 'Nani' Roma (Nissan) completó una buena etapa y fue quinto a más de 50 minutos del vencedor, mientras que el francés Stéphane Peterhansel (BMW) fue sexto a 1:13:41 del ganador.

ANTIDOPAJE

Hallan muerto en su casa a un implicado en la operación 'Galgo'

Alberto León, ex corredor de mountain bike, podría haberse suicidado

EFE / MADRID

El ex corredor de ciclismo mountain bike Alberto León, uno de los imputados en la operación antidopaje 'Galgo', apareció ayer muerto en su domicilio de San Lorenzo del Escorial (Madrid), según admitieron fuentes de la investigación, que añadieron que, según los primeros indicios, podría tratarse de un suicidio. En la casa procedió una comisión judicial para el levantamiento del cadáver.

León estaba imputado de un delito contra la salud pública por tráfico de sustancias estupefacientes, que, según las averiguaciones,



Alberto León fue profesional del ciclismo mountain bike.

era el presunto suministrador de algunas de las sustancias.

Entre los 14 imputados, se encuentran la atleta Marta Domínguez, campeona del mundo de 3.000 metros obstáculos, el médico Eufemiano Fuentes, los entrenadores Manuel Pascua y César Pérez, el atleta Alberto García y el representante José Antonio Valero.

En la fase de explotación de la 'operación Galgo', desarrollada el pasado 9 de diciembre en Madrid, Las Palmas, Alicante, Segovia y Palencia, la Guardia Civil detuvo a 14 personas como presuntos autores de los delitos. Además, se efectuaron un total de 15 registros domiciliarios en los que se intervinieron anabolizantes, esteroides, así como material para la realización de transfusiones sanguíneas.

Uno de los detenidos el pasado 9 de diciembre, P.M.R., considerado el supuesto intermediario en la compra-venta de productos dopantes, se negó ayer a declarar ante la magistrada Mercedes Pérez Barrios, titular del Juzgado madrileño que instruye el caso.

TENIS

Federer reduce distancias con Nadal en la ATP

El tenista suizo Roger Federer ha reducido ligeramente las diferencias con el español Rafa Nadal, líder del ranking de la ATP, gracias a su triunfo en el torneo de Doha. El de Basilea ha comenzado el curso 2011 como acabó el anterior ejercicio, con un título y eso le ha permitido limar las distancias con el mallorquín, que aquejado de un proceso gripal se despidió en el torneo catarí, donde fue finalista el pasado año, en semifinales. Del resto de la 'Armada', David Ferrer se mantiene en el séptimo puesto, Fernando Verdasco en el noveno y Nicolás Almagro se sitúa decimocuarto. Además, Albert Montañés sigue vigesimoquinto y Juan Carlos Ferrero, vigésimoctavo.

Remontada de Robredo en Auckland

El tenista español Tommy Robredo superó la primera ronda del torneo de Auckland, perteneciente a la ATP, después de ganar con mucho trabajo al desconocido neozelandés Michael Venus en tres mangas (6-7, 6-3, 6-0), mientras que su compatriota Daniel Gimeno-Traver cayó eliminado por el colombiano Santiago Giraldo.

CICLISMO

El Tribunal suizo mantiene hasta 2012 la sanción a Valverde

El Tribunal Federal Suizo desestimó el último recurso del ciclista español Alejandro Valverde contra la sanción de dos años que le impuso el TAS y que le impide correr en todo el mundo hasta enero de 2012, al considerar probada su implicación en la Operación Puerto. La corte helvética ya resolvió en contra del murciano el pasado mes de noviembre.

BALONCESTO

Los Lakers enlazan su cuarto triunfo

Los Ángeles Lakers siguen mostrando su clara mejoría en este inicio de 2011 tras superar con claridad a unos New York Knicks (109-87), que llegaban en un gran momento al Staples Center, pero que no pudieron evitar que los locales encadenaran su cuarta victoria seguida. Destacó Kobe Bryant, con 27 puntos, 10 rebotes y cinco asistencias, bien secundado por Pau Gasol, con 20 puntos y 14 capturas.



Amancio Ortega propone a Pablo Isla como su sucesor ■ El presidente y fundador del gigante textil Inditex, Amancio Ortega, propondrá en la junta general de accionistas de la compañía en julio la designación del actual vicepresidente y consejero delegado, Pablo Isla, como líder del grupo. De esta forma se despeja la incógnita sobre la sucesión.

36%

Es el porcentaje de ciudadanos españoles que no cuenta con ningún tipo de ahorro para afrontar eventuales emergencias, y tan solo el 18% podría financiar sus gastos corrientes un año.

Mal año para el mercado laboral

Aunque la ministra de Economía, Elena Salgado, asegura que el objetivo vital del Gobierno es crear empleo, solo 100.000 ciudadanos llegarán a encontrar un trabajo fijo durante 2011

• La vicepresidenta recordó que en el ejercicio pasado España comenzó «tímidamente» a crecer y el paro, aunque se incrementó, lo hizo de manera «más moderada».

EUROPA PRESS / MADRID

Mientras el número de parados sigue aumentando las perspectivas no son nada halagüeñas. De poco sirve consultar las páginas de economía para quienes están a la búsqueda de un puesto de trabajo, ya que la economía española, dicen ahora, comenzará a crear empleo neto en la segunda mitad del año, aunque de manera «moderada».

En concreto, se establecerán «algo» menos de 100.000 puestos a tiempo completo, aunque la creación de trabajo «se acelerará mucho» en 2012, según aseguró ayer la vicepresidenta económica, Elena Salgado, en una entrevista a una emisora de radio.

Salgado destacó que el objetivo fundamental del Gobierno es la incentivación del empleo y la reducción del número de parados, y recordó que en 2010 la economía española «comenzó tímidamente a crecer» y el paro, aunque se incrementó, lo hizo de manera más moderada que en 2009, año que, para la vicepresidenta, fue peor que 2010.

En 2011, la mandataria señaló que la economía continuará con esa tendencia de mejora iniciada el ejercicio anterior, aumento que, a su juicio, se acelerará con las reformas que está llevando a cabo el Ejecutivo.

«El futuro nos lo jugamos si somos capaces de llevar adelante las reformas que hay sobre la mesa»,

aseveró Salgado, que citó la renovación de pensiones, la del sector financiero y la reforma laboral, de la que dijo que debe comenzar «a dar frutos».

En este sentido, afirmó que los efectos del cambio laboral han empezado a notarse, «aunque de manera tímida todavía», y explicó que éstos se acelerarán cuando el crecimiento económico sea más fuerte. En todo caso, señaló que esta transformación debe completarse con la de la negociación colectiva, actualmente en discusión entre empresarios y sindicatos.

Al ser preguntada por si se cumplirá el objetivo de lograr un déficit público del 9,3% del PIB en 2010, Salgado indicó que el dato definitivo no se tendrá hasta finales de febrero o primeros de marzo, el Gobierno podrá dar una estimación antes de finales de enero «que confirmará que se va a cumplir las previsiones, y tal vez con algún pequeño margen».

Sobre de qué manera influyen Francia y Alemania en las políticas económicas del Gabinete español, la vicepresidenta aseguró que, aunque se trata de países de mucho peso dentro de Europa, las decisiones que toma el Eurogrupo son siempre «compartidas». «Somos 17 países con voz y eventualmente con voto», insistió.

AFFECTADOS POR ERES. Por otra parte, el número de trabajadores afectados por Expedientes de Regulación de Empleo (ERE) aprobados por las autoridades laborales se redujo a la mitad en los 10 primeros meses del año 2010 en comparación con igual período del año anterior, y los expedientes autorizados bajaron un 16,6%, según los últimos datos del Ministerio de Trabajo e Inmigración.



Elena Salgado, vicepresidenta segunda y ministra de Economía. / EFE

En concreto, un total de 230.517 empleados se vieron afectados por un ERE hasta octubre, frente a los 462.997 de igual período de 2009, lo que, implica un descenso del 50,2%, después de haber estado el año pasado subiendo a tasas de hasta cuatro dígitos.

Capítulo aparte merecen los ERE de reducción de jornada, un instrumento que permite combinar la reducción de jornada con el cobro de prestación por desempleo, y que da derecho a una bonificación del 50% en las cuotas empresariales a la Seguridad Social.

El debate sobre las pensiones queda paralizado por unos días

EFE / MADRID

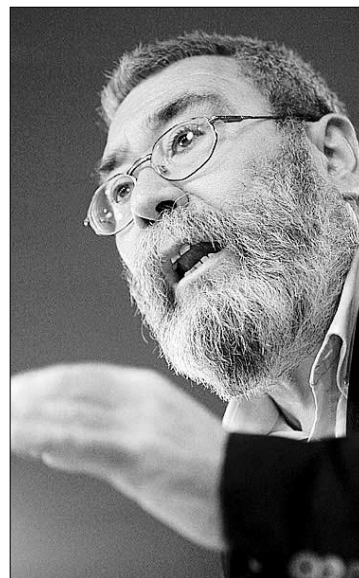
La cuarta reunión entre Gobierno y sindicatos para buscar un acuerdo en la reforma de las pensiones concluyó ayer tras menos de dos horas, y los participantes quedaron en analizar por separado el impacto económico de las medidas y volver a reunirse en unos días.

Fuentes de UGT informaron del término de la reunión, a la que asistieron los secretarios generales de este sindicato, Cándido Méndez, y de CCOO, Ignacio Fernán-

dez Toxo, así como el ministro de Trabajo, Valeriano Gómez, y los vicepresidentes Alfredo Pérez Rubalcaba y Elena Salgado.

De nuevo el encuentro concluyó sin acuerdo y, según fuentes de Trabajo, las partes se dieron unos días para analizar al detalle la propuesta de reforma del Ejecutivo y estudiar el impacto económico de las medidas que contiene, aunque no se concretó qué día de esta semana retomarán la negociación.

La de ayer fue la cuarta reunión consecutiva entre el Ejecutivo y los sindicatos para tratar la reforma de las pensiones, en un clima de pesimismo en el que las organizaciones de los trabajadores insisten en rechazar la pretensión del Gobierno de elevar la edad de jubilación a los 67 años. No obstante, la vicepresidenta segunda señaló que ve posibilidades de llegar a un pacto con los sindicatos, pese a admitir que es un tema complicado y que hay que continuar las conversaciones.



Cándido Méndez, líder de UGT.

► SERVICIOS

La llegada de turistas crece un 1,4% en 2010 tras dos años de registrar caídas

F. FRANCO / MADRID

España recibió 53 millones de turistas extranjeros en 2010, lo que supone un incremento del 1,4% respecto al año anterior, crecimiento que se produce tras dos años de registrarse caídas en las llegadas, según los datos provisionales del Ministerio Industrial, Turismo y Comercio.

El ministro Miguel Sebastián destacó ayer que también aumentó el gasto realizado por estos visitantes, que, según los datos provisionales, creció un 2,5%, tras ascender a 49.140 millones de euros.

Esta cifra supone un gasto medio por viajero de cerca de 930 euros, con un aumento de un 0,3% respecto al año anterior, con un gasto medio diario de 98 euros por persona.

Con los datos del cierre del 2010, España vuelve a cifras positivas, tras dos años de decrecimientos (del 2,3% en 2008 y del 8,7% en 2009), aunque se queda 6,2 millones por debajo de los 59,2 millones alcanzados en 2007,

Pese a estas cifras, Sebastián mostró cautela y, aunque reconoció que se está en la senda de la recuperación, pidió prudencia de cara al futuro, porque aunque «hay indicadores positivos para el 2011, debemos de ser prudentes».

► DEUDA PÚBLICA

La prima de riesgo española llega a los 275 puntos básicos

EFE / MADRID

La prima de riesgo española se situó ayer en los 275 puntos básicos poco después de la apertura del mercado, aunque logró relajarse a mediodía, al bajar hasta los 268 puntos básicos.

Con el repunte registrado ayer, el diferencial entre el bono nacional y el alemán volvió a niveles de finales de noviembre, aunque aún está lejos de los 300 puntos básicos que llegó a rozar entonces.

Hace días, las alertas saltaban porque España estaba entre los 10 países del mundo que presentaban mayor riesgo de impago de la deuda soberana tras su segunda peor evolución financiera en el último trimestre de 2010.

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:45	09:13	09:50
SD	10:15	10:43	11:20
LMXJV	11:15	11:43	
SD	12:00	12:28	
LMXJVSD	15:30	15:58	16:35
LMXJVSD	17:30	17:55	
LMXJVSD	19:15	19:43	20:20
LMXJV	20:00	20:28	
LMXJVSD	21:05	21:33	22:10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV	06:45	07:22	07:50
LMXJV		07:00	07:28
LMXJV		08:00	08:28
SD		09:05	09:33
LMXJVSD	09:32	10:09	10:37
LMXJVSD	15:30	16:07	16:35
LMXJVSD		18:20	18:48
LMXJVSD	19:35	20:12	20:40
VSD	21:30	21:07	21:35

AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D
9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
SANGARCIA: 13:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)
SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D
12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D
14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D	16.00 D
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D
13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D
17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

AREVALO: 13:00 horas.
AYLLON: 14:00 horas.
BERNARDOS: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 13:00 horas.
FUENTESAUCO: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
RIAZA: 14:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
SACRAMENIA: 13:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

DOMINGOS Y FESTIVOS
AYLLON: 18:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 18:30 horas.
FUENTESAUCO: 19:30 horas.
NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
PRADENA: 18:30 horas.
RIAZA: 18:30 horas.
SACRAMENIA: 19:30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

SALIDAS HACIA SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORALES
ALDEALCORVO: 7:00 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)
BERNARDOS: 8:10 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.
HOYUELOS: 9:00 horas.
JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
MUNOPEDEDO: 7:45 y 15:55 horas.
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.
PEDRAZA: 7:30 horas.
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.

TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.

SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 10:50 horas.
AREVALO: 7:15 horas.
AYLLON: 9:00 horas.
BERNARDOS: 9:20 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
COCA: 8:00 horas.
FUENTESAUCO: 8:30 horas.
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.
PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.
PRADENA: 9:45 horas.
RIAZA: 9:15 horas.
SACRAMENIA: 8:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10;

LA SEÑORA

D^a Felipa Requero Robledo

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 9 de enero de 2011

A los 95 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Andrea, María de los Ángeles y Felipe Matamala Requero; hijos políticos, José-Luis García y María-Teresa Pérez; nietos, José-Luis, Beatriz, Marta, María-Eugenia y Gema-Laura; hermanos, María del Socorro y Florentino; biznietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 11, a las 11:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 12, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a María Piedad Avial López

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 10 de enero de 2011

A los 78 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposo, Juan-José Aguado Lázaro; hija, Gema Aguado Avial; hijo político, José-Luis del Bosque; hermana, Juliana; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 11, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 12, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a Juliana Lozoya Isabel

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 10 de enero de 2011

A los 94 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su familia, vecinos y amigos,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 11, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 12, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a Francisca Manzanares Velasco

Ha descansado en la paz del Señor en Palma Planes el día 10 de enero de 2011

A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, José-Luis y Marisa Herranz Manzanares; hijos políticos, nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

La inhumación del cadáver tendrá lugar hoy día 11, a las 12:00 horas, en el cementerio de Villafranca de Bonany (Mallorca).

CASA DOLIENTE: TANATORIO DE BON SOSEC (PALMA)

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

Agencia Funeraria Santa Teresa

Cuando más nos necesitas

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61

En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net

agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

IAC

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EMPRESA CERTIFICADA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ganadores sorteos adelantado

Caja Segovia F.S. - El Pozo de Murcia

Martes 11 de enero, 20:30 h.

Mariano Ruano Peña

Julia Vaquero Martín

Millán Alonso Alonso

Antonio Jesús Sanz Sastre

Rafael de Benito Esteban

AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
18:15H	19:00H	20:00H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
12:00H	12:50H	13:30H
14:00H	14:50H	15:30H
18:15H	19:00H	19:25H
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)
SEGOVIA	BOCEGUILLAS	
14:00H	15:35H	
SEGOVIA	CANTALEJO	
21:00H	21:50H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)

ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
7:00H	7:50H	9:05H
16:30H	17:10H	18:05H
SEPULVEDA	SEGOVIA	
7:15H	8:40H	
CANTALEJO	SEGOVIA	
9:30H	10:30H	
SEPULVEDA	CANTALEJO	SEGOVIA
9:30H	10:10H	11:05H
CANTALEJO	SEGOVIA	
15:00H	16:00H	
ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
16:30H	17:10H	18:10H

SABADOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
14:00H	14:50H	15:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	
18:00H	18:50H	

ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
-----	09:30H	10:30H
10:00H	10:45H	11:45H
-----	16:45H	17:45H
SEPULVEDA	SEGOVIA	
7:15H	7:40H	

DOMINGOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
19:30H	20:20H	-----

ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
17:30H	18:05H	19:10H

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid		Valladolid - Cuéllar - Segovia			
De lunes a viernes					
R D 5:55	6:45	8:05		D S 6:00	6:35 7:45
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35 8:35
* 7:45	8:45	9:40		* 7:45	8:35 9:45
9:00	9:55	10:50		9:00	9:50 10:50
D 9:00	9:40	10:30		D 9:00	9:40 10:30
# 11:00	11:55	12:50		# 11:00	11:50 12:50
12:00	12:55	13:50		12:00	12:50 13:50
* # 13:00	13:55	14:50		# * 13:00	13:50 14:50
14:00	14:55	16:00		14:00	14:50 15:50
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50 16:50
D 15:00	15:40	16:30		D 15:00	15:40 16:30
16:00	16:40	17:30		16:00	16:40 17:30
17:00	17:55	18:50		17:00	17:50 18:50
D 17:00	-	18:30		D 17:00	- 18:30
18:00	18:55	19:50		18:00	18:50 19:50
# 19:00	19:55	20:50		# 19:00	19:50 20:50
+ * 20:00	20:55	21:50		/ # 20:00	20:50 21:50
# 21:00	21:55	22:50		# 21:00	21:50 22:50
Sábados					
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35 8:35
* 9:00	9:55	10:50		* 9:00	9:50 10:50
11:00	11:55	12:50		11:00	11:50 12:50
* 13:00	13:55	14:50		* 13:00	13:50 14:50
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50 16:50
* 17:00	17:55	18:50		* 17:00	17:50 18:50
19:00	19:55	20:50		19:00	19:50 20:50
21:00	21:55	22:50		21:00	21:50 22:50
Domingo y festivos					
-	8:00	8:50		* 9:00	9:50 10:50
* 9:00	9:55	10:50		11:00	11:50 12:50
11:00	11:55	12:50		* 13:00	13:50 14:50
* 13:00	13:55	14:50		* 17:00	17:50 18:50
L	16:00	16:50		19:00	19:50 20:50
* 17:00	17:55	18:50		L 20:00	- 21:30
19:00	19:55	20:50		21:00	21:50 22:50
21:00	21:55	22:50		23:00	23:50 -
R: Recorrido Campus # : Ruta y directo * : Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo + : Julio y agosto solo hasta Navalmanzano / : Julio y agosto sólo hasta Arrabal D : Directos lectivos de octubre a junio S : Sólo en Cuellar - Navalmanzano y Carbohero L : Sólo días lectivos de octubre a junio * Pasan por El Henar					

Segovia - Ávila - Salamanca

	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45

Salamanca - Ávila - Segovia

	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SIETE DIFERENCIAS

 Aries 21 marzo a 19 abril.

Salud regular. Su prestigio le hará ganar mucho dinero. Su hogar y su pareja podrían darle algún disgusto.

 TAURO 20 abril a 20 mayo.

 Intente reponer fuerzas y descansar. En el campo laboral al fin logrará el ascenso tanto tiempo deseado. El amor podría darle problemas.

 Géminis 21 mayo a 20 junio.

 **Salud buena.** Hoy tendrá una especial habilidad para atraer el dinero de otras personas. Jornada bastante relajada en el amor.

 CÁNCER 21 junio a 22 julio.

Salud muy buena. No aplaste a sus compañeros de trabajo con toda su energía. Actitud pacífica en el amor.

 LEO 23 julio a 22 agosto.

 No se deje llevar por las tensiones. Ponga las cartas boca arriba y no siga jugando con fuego. En el amor tendrá pocos momentos de felicidad.

 VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.

Salud regular. La urgencia por viajar, puede hacerle descuidar su trabajo y perder dinero. Experimentará nuevos afectos en esta jornada.

 LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.

Preste atención a su salud. Un pequeño error le obligará a aplazar sus planes laborales. El amor romántico y la estabilidad del hogar serán sus dos desafíos.

 ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.

 **Salud buena.** En el terreno laboral, sus criterios son acertados: actúe conforme a ellos sin temor. Hoy vivirá una loca pasión amorosa.

 SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.

 **Salud débil.** Dudará a la hora de tener que elegir entre el sentimiento de seguridad y poder o las innovaciones. Buenas perspectivas en el amor.

 CAPRICORNIO 22 dicembre a 19 enero.

Salud regular. Se sentirá inmerso en el caos y buscará desesperadamente algo a lo que agarrarse. En el amor, salga de su caparazón y sea dialogante.

 ACUARIO 20 enero a 18 febrero.

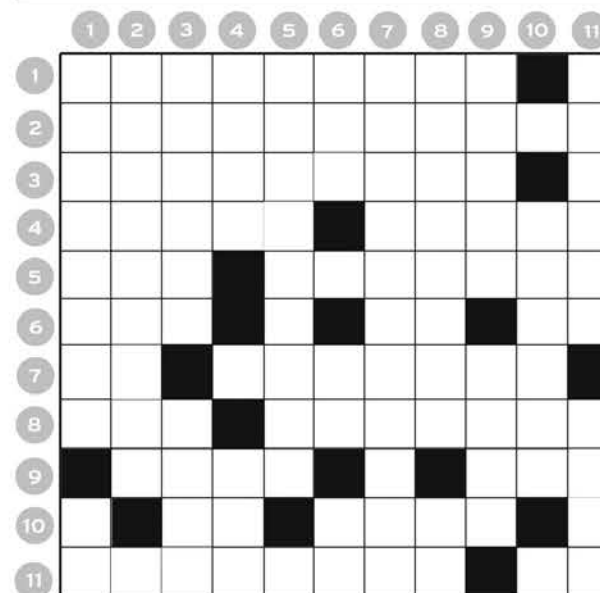
Salud excelente. Estará completamente volcado en los asuntos laborales. Momento de llevar a la práctica su amor.

 PISCIS 19 febrero a 20 marzo.

Se sentirá aliviado. Podrá planear con cautela su estrategia para salir triunfante en el plano profesional. Los nuevos amores empezarán con buen pie.



CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.- 1: Expresión latina que significa abundancia, grandeza o confusión.- 2: Inapropiados.- 3: Al revés, causan fastidio o enfado.- 4: Sutil, perspicaz. Al revés, gran toldo que cubre un circo.- 5: Prenda militar. Muchachos de corta edad.- 6: Afluente del Ebro. Artículo. Nombre de letra.- 7: Pro-nombre personal. Al revés, gemía.- 8: Ninfa griega. Escarmiento.- 9: Esfera celeste o terrestre. Oficial del ejército turco.- 10: Símbolo químico. Extirpas enteramente una cosa.- 11: Al revés, dispuesto con asechanzas. Dona.

VERTICALES.- 1: Almiar. Negación.- 2: Relativo al sentido místico de la Sagrada Escritura encaminado a dar idea de la bienaventuranza eterna.- 3: Ciudad de Dalmacia, en Croacia. Lugar donde iban a parar los muertos, según la Roma clásica.- 4: Tiempo que ha vivido una persona. Interjección.- 5: Digno de memoria.- 6: Al revés, ánade. Al revés, interjección. Nota musical.- 7: Goma translúcida que se obtiene haciendo incisiones en el tronco de cierto árbol de la India, de la familia de las sapotáceas (PI).- 8: Al revés, paralizan el tráfico. Interjección.- 9: Al revés, cierta oración. Soga de esparto machacado, tejida como trenza, para atar fardos (PI).- 10: Al revés, percutir, aporrea.- 11: Al revés, insuficiente. Género de ofidios venenosos al que pertenecen la cobra y el áspid.

SOLUCIONES

A	V	S	E	S	O		V	A	L	
U	R			D	A	M	E		R	E
T	A	M	E	I	N	E	C	S	I	S
O	S		O	N	A	R	A	O	J	M
D	A	J	O			R	O			
E	P		V	J		S	E	T	S	A
F			R	E	S		I	P	E	D
I	R					C	L	A	M	O
N	E	C		M	E	N			T	C
I	N		S	I	N		S	O	S	A
D	O	N	A				C	R	C	E
O	P		E	S			E	N		O
	R				S	O	S	O	R	E
					C	O			I	N

CRUCIGRAMA

HORIZONTALS:
3: mare-
magno; 2: inacidados;
4: quiddo
apagados; 5: Ros; Rapaces;
6: Ega; El Pe; 7: TI, aborili-
8: Eco; Lección; 9: Otre.
DAG; 10: Ca; Raes; 11: osoñ-
VERBALS:
1: Minarete,
No; 2: Andagüico; 3: Ragu-
son; Oroco; 4: Edad; Bah; 5:
Memorable; 6: acio; ae.
Ro; 7: Guiparches; 8:
maspiacil; 9: oderc;
Lías; 10: epiog.; 11: osac-
se, Naja.

DEDUCCION

**SIETE
ERRORES**

SUDOKU

7	3	1	8	5	6	2	9	4
8	5	4	3	2	9	1	6	7
9	2	6	1	4	7	5	8	3
3	1	7	5	8	2	9	4	6
5	6	8	4	9	1	7	3	2
4	9	2	6	7	3	8	1	5
6	7	5	9	1	4	3	2	8
2	4	9	7	3	8	6	5	1
1	8	3	2	6	5	4	7	9

JEROGLÍFICO

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

ALON NOTAR S

Esa reunión es de

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

Q	U	I	N	C	E	2
A	N	D	U	V	O	2
D	E	T	R	Á	S	4
L	U	S	T	R	E	4
I	N	C	U	B	A	2
C	H	I	F	L	A	2

	S	T			A
--	---	---	--	--	---

AUTODEFINIDO

Meter									
Árbol del que se hace el chocolate	→							↑	
↑							Cien Nota musical Gravosos	→	
							→ Apropióse Río italiano Se pareciese ←		
				Plantigrado Pigmeo Maga que aparece en la Odisea	→		↓		
							Empleen Preposición Malos, torcidos Carreras pedestres	→	
		Número Movimiento inventario Medida de capacidad (PI)	↑	Caballero Punto cardinal	→	Número (PI) Acuna Cincuenta	↓		
Cloruro sódico Mun. de Ciudad Real	→	↓		Griterio Comparativo de malo	→	↓			↓
↓				↓	→ Malgaste la hacienda Cabeza de ganado	→		↓	Restituir Sirviera de modelo a un pintor
		En la célula nerviosa (PI) Barrio Plural letra	←		Onomatopeya de la risa Valor	←	Sarcásticos Fósforo Consonante	→	↓
		Litio Letra griega Merienda campestre	→	Número (PI) Camino que abrevia Adv. lugar	→		↓		
		↓		↓			→ Sánanos Azufre Adverbio de cantidad	→	
				Diosa egipcia Cinematógrafo Regala	→		↓		
	Que no admiten división Vocal Cincuenta	← Consonante Concedeme Mil	→	↓			Terminación verbal Punto cardinal	→	
↓	↓	↓		Adquiero cordura Apela	←		↓		

EL TIEMPO

SOLEADO

NUBES

CHUBASCOS

LLUVIA DÉBIL

CUBIERTO

LLUVIOSO

NIEBLA

GRANIZO

TORMENTA

NIEVE

El sol sale a las 08:41 y se pone a las 18:08

NUEVA

03/02

CRECIENTE

12/01

LLENA

19/01

MENGUANTE

26/01

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Qué consecuencias tiene el calentamiento?

El calentamiento de la Tierra está provocando, entre otras cosas, que la temperatura media del aire y el mar aumente, la superficie de hielo y nieve disminuya, y que suba el nivel del mar.

Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

HOY

11° MÁX.

2° MÍN.

Abertura de claros

El cielo estará nublado la mañana del martes. Por la tarde, aumento progresivo de los claros, y por la noche la nubosidad será variable. En el llano caerá lluvia fina por la mañana. Temperaturas sin cambios. Mínimas alrededor de 2°C, máximas en torno a 11°C. Soplarán vientos flojos del oeste.



NIVELES DE LOS EMBALSES	Burgomillodo		Linares		Venciás	
	Últimos datos disponibles	hm ³	Últimos datos disponibles	hm ³	Últimos datos disponibles	hm ³
		14	58	5		
		CAPACIDAD	CAPACIDAD	CAPACIDAD		
		5	38	4		
		NIVEL ACTUAL	NIVEL ACTUAL	NIVEL ACTUAL		

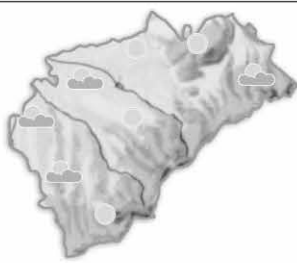
MAÑANA

Buen tiempo

12° MÁX.

3° MÍN.

Se apreciarán nubes altas el miércoles por la mañana. A medida que avance el día, buen tiempo. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 3°C a primeras horas y en torno a 12°C a mediodía.



JUEVES

Algunas nubes altas

12° MÁX.

6° MÍN.

El cielo estará poco nublado la mañana del jueves. Por la tarde no habrá ni una nube, y por la noche se apreciarán algunas nubes poco importantes. En el llano existencia de nubes altas por la tarde.

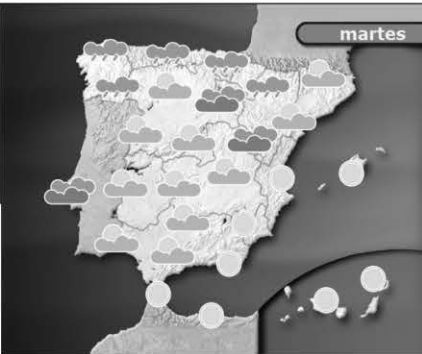


VIENTO	RAYOS UV	SENSACIÓN TÉRMICA
14 km/h	Índice de radiación bajo	7°
DIRECCIÓN	COTA DE NIEVE	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN
Sur	1600 m	40%

EN ESPAÑA

HOY

Las nubes taparán por la mañana el norte y oeste del país, con lluvias más copiosas en el Cantábrico. El sol dominará en el Mediterráneo y sur del país, que ganará terreno hacia el centro peninsular. Temperaturas en ascenso.



MAÑANA

El anticiclón llega al centro del país agudizando más la estabilidad atmosférica. Los cielos sólo estarán más nubosos en el norte, con posibilidad de alguna tímida gota. En el resto hará sol con nieblas matinales.

JUEVES

Con el anticiclón afinado sobre la vertical de la península Ibérica, los cielos estarán despejados en todo el país. A primeras horas del día habrá bancos de niebla en las zonas del interior. Las temperaturas subirán.

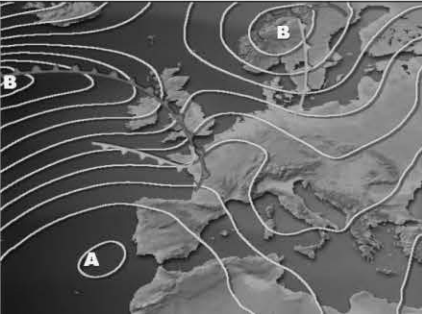
TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	16°	9°	Cáceres	14°	7°	Guadalajara	9°	4°	Madrid	12°	3°	Pontevedra	14°	10°
Albacete	11°	2°	Cádiz	17°	11°	Huelva	14°	10°	Málaga	18°	11°	S. Sebastián	16°	6°
Alicante	18°	9°	Castellón	16°	10°	Huesca	12°	3°	Melilla	18°	13°	Salamanca	12°	4°
Almería	18°	11°	Ceuta	16°	12°	Jaén	14°	2°	Murcia	18°	6°	S.C. Tenerife	23°	17°
Ávila	9°	2°	Ciudad Real	13°	3°	Las Palmas	24°	18°	Ourense	14°	5°	Santander	16°	9°
Badajoz	16°	5°	Córdoba	15°	5°	León	11°	5°	Oviedo	13°	8°	Segovia	11°	2°
Barcelona	18°	9°	Cuenca	9°	1°	Lleida	12°	2°	Palencia	12°	4°	Sevilla	16°	7°
Bilbao	16°	8°	Girona	14°	6°	Logroño	13°	6°	Palma	17°	8°	Soria	8°	0°
Burgos	9°	3°	Granada	15°	2°	Lugo	13°	6°	Pamplona	13°	3°	Tarragona	15°	6°

EN EUROPA

HOY

Tras el paso de un frente nuboso muy desgastado por el norte del país, llegará un potente anticiclón. El frente se alejará por el nordeste dando entrada a vientos de norte. Las borrascas se situarán en el norte de Europa.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	6°	-1°
Atenas	14°	12°
Belgrado	13°	4°
Berlín	3°	-3°
Berna	3°	-8°
Bruselas	8°	1°
Bucarest	3°	-2°
Estocolmo	0°	-2°
Londres	11°	6°
Moscú	0°	-4°
París	9°	4°
Praga	2°	-3°
Roma	13°	8°
Varsovia	6°	-4°

BONOLOTO

Lunes 10 de enero

12

13

15

25

28

32

Complem. 44

Reintegro 8

BONOLOTO

Viernes 7 de enero

7

20

23

30

42

48

Complem. 35

Reintegro 5

LOTería PRIMITIVA

Jueves 6 de enero

1

11

21

33

34

44

Complem. 42

Reintegro 4

LOTería PRIMITIVA

Sábado 8 de enero

6

7

11

18

38

42

Complem. 10

Reintegro 8

GORDO PRIMITIVA

Domingo 9 de enero

18

26

33

39

46

Nº Clave (Reintegro) 4

EUROMILLONES

Viernes 7 de enero

1

22

32

48

50

Estrellas 6

7

EL 7/39

Jueves 6 de enero

1

6

20

21

22

35

37

Reintegro 2

Domingo 9 de enero

5

7

19

31

34

35

36

Reintegro 2

ONCE

Lunes 10 de enero

41835

Domingo 9 de enero

12406

Sábado 8 de enero

19517

Viernes 7 de enero

03593

Jueves 6 de enero

38908

Miércoles 5 de enero

93654

Martes 4 de enero

82664

SUPER ONCE DE LA ONCE

Lunes 10 de enero

1

6

14

15

16

18

29

31

35

41

42

43

51

63

64

66

69

73

77

78

Contra el hambre, defiende la Tierra

Manos Unidas

CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

HAZTE SOCIO - HAZTE VOLUNTARIO

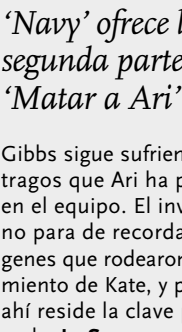
902 40 07 07

www.manosunidas.org

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL DOMINGO			
Telecinco, en su llamado Día Disney y gracias a <i>La bella y la bestia</i> , fue la única cadena capaz de evitar un nuevo pleno de TVE 1.			
PRESENTADORES	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. IRON MAN	4.670.000	24,1%	TVE 1
2. TELEDIARIO 2	3.706.000	19,4%	TVE 1
3. EL TIEMPO 2	3.403.000	16,5%	TVE 1
4. LA BELLA Y LA BESTIA	2.656.000	17,6%	TELECINCO
5. TELEDIARIO 1	2.547.000	18,1%	TVE 1

SHARE	
24,1% IRON MAN La película de la noche de los domingos suele firmar resultados positivos en la primera cadena pública. De cualquier modo, la obra protagonizada por Robert Downey Jr. se mostró especialmente brillante y arrasó en la jornada.	 <i>Nuevo programa especial del concurso ‘Saber y ganar’</i> El veteranísimo espacio ha optado por empezar el año con cuatro propuestas innovadoras. Esta tarde llega el turno del duelo <i>Patrimonio de la Humanidad</i>, acerca de los lugares españoles con esta distinción. TVE 2. 15,30 HORAS

<i>En ‘Fama’ se pone en juego la primera inmunidad</i> La presión en este concurso es máxima desde el inicio y nadie puede relajarse. Cinco parejas de bailarines se enfrentarán y el jurado, compuesto por Lola González, Javier Gurruchaga y Vanexxa, emitirá rotundos veredictos. CUATRO. 17,05 Y 21,00 HORAS	
---	---

<i>‘Destino: España’ regresa esta noche a la capital, Madrid</i> El programa, centrado en extranjeros que residen en el territorio patrio, pasará por el Retiro, la Gran vía, la Plaza mayor, Chueca y Malasaña, entre otras zonas. La audiencia conocerá a un estadounidense escalador y un cubano trapeceista. TVE 1. 00,05 HORAS	 <i>‘Navy’ ofrece la segunda parte de ‘Matar a Ari’</i> Gibbs sigue sufriendo los estragos que Ari ha provocado en el equipo. El investigador no para de recordar las imágenes que rodearon el fallecimiento de Kate, y piensa que ahí reside la clave para detenerlo. LA SEXTA. 19,00 HORAS
--	--



tve1	tve2
06:00 Noticias 24 horas 06:30 Telediario matinal 09:00 Los desayunos de TVE 10:15 La mañana de La 1 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón. Espacio de crónica social 15:00 Telediario 1 16:05 El tiempo 16:15 Amar en tiempos revueltos 17:05 El clon 18:20 España directo. Programa de actualidad 20:00 Gente. Con María Avizanda 21:00 Telediario 2 22:05 El tiempo 22:15 Españoles en el mundo. Reportajes 00:05 Destino: España 01:00 En portada 01:40 La noche en 24 horas 03:10 Teledeporte Noticias	09:30 Aquí hay trabajo 10:00 La aventura del saber 11:00 Babel en TVE 11:30 Para todos La 2 13:00 Página 2 13:30 Grandes documentales 14:30 Documentales culturales 15:30 Saber y ganar 16:00 Grandes documentales 16:55 Documentales naturaleza 17:55 Documentales culturales 18:55 Biodiario 19:00 Vive la vía 19:30 Página 2 20:00 La 2 Noticias 20:29 Premios Telefónica Ability Awards 20:30 Inquietos 20:55 La fábrica 21:00 Apocalipsis: la segunda Guerra Mundial. Incluye el Sorteo de la Bonoloto 22:00 Cine. <i>La noche de los girasoles</i>
	
06:30 Informativos Telecinco. Noticias 09:00 El programa de Ana Rosa 12:45 Mujeres y hombres y viceversa. Presentado por Emma García 14:30 De buena ley. Con Sandra Barneda 15:00 Informativos Telecinco. Noticias 15:45 Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez 20:00 Pasapalabra. Con Christian Gálvez 20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras y J. J. Santos 22:00 Vuélveme loca esta noche 22:15 Más allá de la vida 00:15 Enemigos íntimos. Con Santi Acosta 02:30 Locos por ganar 04:00 Infocomerciales 05:00 Fusión sonora	08:10 Lo mejor de La Sexta 09:00 Crímenes imperfectos 11:10 L.A. Forensic 12:05 Documental. <i>Yo detective</i> 13:00 Crímenes imperfectos: historias criminales 14:00 La Sexta Noticias 14:50 La Sexta Meteo 14:55 La Sexta Deportes 15:20 Sé lo que hicisteis... 17:05 Numb3rs 18:05 Caso abierto 19:00 Navy: investigación criminal 20:00 La Sexta Noticias 20:45 La Sexta Meteo 20:55 La Sexta Deportes 21:30 El intermedio 22:15 The Walking Dead. Estreno de esta serie 00:25 Buenafuente. Invitado: Raimundo Amador 01:45 El intermedio. Redifusión del programa
	
07:30 Capital: la bolsa y la vida 08:00 Otro gallo cantaría 10:10 Más vivir. Espacio de salud presentado por Manuel Torreiglesias 12:10 Empresas con identidad 12:30 Dando caña 14:30 Con un par de bigotes 14:58 El telediario de Intereconomía 15:40 Cine 18:00 La hora de Josemi 19:00 Especial informativo 20:30 El telediario de Intereconomía 21:35 Los clones 22:00 El gato al agua 00:00 Punto pelota. Espacio de debate sobre deportes moderado por Josep Pedrerol 02:30 La noche de Cuca 04:30 Los clones	07:25 Reportaje sobre paralímpicos 07:35 Ciclocross. Campeonato de España 08:35 World of freesport 09:00 Waterpolo. Copa de Europa 10:25 Patinaje de velocidad. Campeonato de Europa 13:15 Zona ACB 13:30 Teledeporte Noticias 13:45 Baloncesto. Liga ACB. Unicaja-Barcelona 15:20 Tenis. Torneo ATP 250 de Auckland 19:00 Teledeporte Noticias 19:15 Tenis. Torneo ATP 250 de Auckland 21:00 Rally Dakar 21:45 Tenis. Torneo ATP 250 de Auckland 22:30 Teledeporte Noticias 23:00 Tenis. Torneo ATP 250 de Auckland

		cuatro	
06:00	Noticias de la mañana	07:05	El zapping de Surferos
08:45	Espejo público	08:30	Equipo de rescate
12:30	La ruleta de la suerte	09:30	Alerta Cobra. Serie
14:00	Los Simpson. <i>Días de vino y suspiros</i> <i>Mata al cocodrilo y corre</i>	12:30	Las mañanas de Cuatro
15:00	Antena 3 Noticias 1. Informativo	13:55	Noticias Cuatro
15:50	La previsión de las 4	14:50	Deportes Cuatro
16:00	Bandolera	15:40	Tonterías las justas. Con Florentino Fernández
17:30	3D. Con Gloria Serra	17:05	Fama, ¡a bailar!
18:45	El diario. Con Sandra Daviú	19:00	¡Allá tú!
20:15	Karlos Arguiñano en tu cocina	20:00	Noticias Cuatro
21:00	Antena 3 Noticias 2. Con Matías Prats y Manu Sánchez	20:45	Deportes Cuatro
22:00	El club del chiste	21:00	Fama Non Stop
22:30	Hispania	21:30	El hormiguero 2.0. Con Pablo Motos. Invitados: Jesús Bonilla y Antonio Molero
00:15	Especial. <i>El burdel de Europa y Voces contra la trata de mujeres</i>	22:30	NCIS: Los Ángeles. Serie
		01:05	House. Serie
		02:50	Cuatro Astros
		06:20	ReCuatro
		cyl8	
07:30	CYL 7 Noticias	07:30	La zona que mola
08:30	Primera hora	08:30	CYL 7 Noticias
09:30	Sin límites: pasión por la aventura. R.	09:30	Teleserie
10:00	Castilla y León en el mundo. Redifusión	10:30	Programa de cocina
11:30	La revanca. Telenovela	11:00	Programación local
12:30	Sal y pimienta	13:00	Resumen de la Liga Nacional de Fútbol Sala
13:00	A vivir bien. Con Rodrigo Garcinuño y Rocío Herrero	13:30	Hoy en escena
14:30	CYL 7 Noticias	14:00	CYL 8 Noticias. Informativo local
15:30	Stingers: Infiltrados	14:30	Programa de cocina
16:30	Pobre millonaria	15:00	Bricolaje
18:00	Somos así	15:30	CYL 8 Noticias
20:00	Rex	16:00	Los mundos de La Ocho
21:00	CYL 7 Noticias	17:00	La zona que mola
22:00	Adelante reporteros	18:00	Documental
22:50	Espacio abierto	19:00	Teleserie
00:00	CYL 7 Noticias	20:00	Hoy en escena
00:45	Corrupción en Miami	20:30	CYL 8 Noticias. Informativo local
01:30	Palabras a medianoche. Invitada: Marta Robles	21:00	Teleserie
		21:30	Programación local
		23:30	CYL 8 Noticias
		00:00	Programación de noche
		veo7	
07:00	Telenoticias	06:30	La vuelta al mundo
08:30	El círculo	08:30	Así son las mañanas
09:30	Buenos días, Madrid	10:30	Planeta salvaje
12:00	Walker Texas Ranger	11:00	New York Undercovers
13:00	Alto y claro	12:00	Veo Cine. <i>La gran aventura india</i>
14:00	Telenoticias. Con Víctor Arribas y Cristina Ortega	14:00	El marcador. Programa de deportes
15:00	Deportes	14:30	El Mundo Noticias
15:20	El tiempo	15:10	El tiempo
15:30	Cifras y letras	15:15	Veo Cine. <i>La brigada de los condenados</i>
16:15	Cine Western. <i>Cuando el alba se tiñe de rojo</i>	17:30	Veo Cine. <i>Despiértame cuando la guerra haya terminado</i>
18:15	Madrid directo	19:30	El marcador. Programa de deportes
19:00	Cine de tarde. <i>Todos los hermanos eran valientes</i>	21:00	El Mundo Noticias
20:55	Telenoticias	21:50	El tiempo
21:45	Deportes	22:00	La vuelta al mundo
22:00	El tiempo	00:30	Bellas y ambiciosas
22:10	Madrid opina. Con Víctor Arribas	01:30	Call TV
00:00	Diario de la noche. Con Ana Samboal	05:00	Bellas y ambiciosas


**ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA**
Gimnasio
Mario Muniesa
CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22


Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Alerta Cobra	09:30	Cuatro	Acción
★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★	Bandolera	16:00	Antena 3	Drama
★★★	Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Drama
★★★	The Walking Dead	22:15	La Sexta	Terror
★★★	Hispania	22:30	Antena 3	Aventuras
★★	NCIS: Los Ángeles	22:30	Cuatro	Suspense



09:30 Alerta Cobra

(CUATRO) ★★

En un control rutinario de la autopista, la Brigada Especial de Carreteras sospecha de un camión y hace detenerse al conductor. No obstante, éste no para y se da a fuga. Tras una implacable persecución y un tiroteo, el vehículo estalla en llamas. Una vez apagado el fuego, en el interior el equipo descubre unos detonadores de mercurio muy extraños, y decide investigar. Los explosivos han sido robados de un depósito de la OTAN.

16:00 Bandolera

(ANTENA 3) ★★

Después de su esperadísimo estreno, que se produjo en el *prime time* de ayer, esta ficción nacional ocupa a partir de hoy su franja habitual, la de sobremesa. A lo largo del episodio que se emite, Sara empieza a interesarse por la figura de Carranza. Está muy a gusto en el pueblo y congenia con Flor, la maestra, pero se llevará una desagradable sorpresa cuando Miguel Romero la encierra en el calabozo.



22:15 The Walking Dead

(LA SEXTA) ★★★



Tras haber cosechado críticas muy positivas en Estados Unidos, aterriza en España esta serie, que amenaza con despegar al público de los asientos de manera continua. Cuenta con una trama básica fundamentada en una invasión de zombis. Un cataclismo convierte a gran parte de los humanos en muertos vivientes, lo que hará trabajar muy duro a los no contagiados para solucionar una situación que pone en evidente riesgo su tranquilidad.

22:30 Hispania

(ANTENA 3) ★★★

Después de una tanda de capítulos llena de emoción, la temporada de este producto patrio acaba esta noche, aunque la ficción regresará a las pantallas cuando se haya grabado la continuación. Por el momento, los rebeldes han sido derrotados por las tropas del pretor. Viriato está encadenado junto a Marco y Galba lo llevará a Roma para exhibirlo y condenarlo.



22:30 NCIS: Los Ángeles

(CUATRO) ★★

Dos marines americanos son secuestrados y otro acaba asesinado en una emboscada en la frontera del desierto con México. El equipo es requerido entonces para encontrarlos en una misión contrarreloj, en la que sospechan que todo se basa en un asunto de tráfico de drogas. Durante la misión, Kensi y Deek pasan mucho tiempo juntos, por lo que estrechan su relación y aprenden a trabajar juntos. Mientras tanto, Nate vuelve de su misteriosa operación.

informativos

	MAÑANA	MEDIODÍA	TARDE	NOCHE
TVE 1	06:30	15:00	21:00	-
TVE 2	-	-	20:00	-
Antena 3	06:00	15:00	21:00	-
Cuatro	-	13:55	20:00	-
Telecinco	06:30	15:00	20:55	-
La Sexta	-	14:00	20:00	-
CYL 7	07:30	14:30	21:00	00:00
CYL 8	08:30	14:00 y 15:30	20:30	23:30
Veo 7	-	14:30	21:00	-
TVE 24 H	24 HORAS			



Matías Prats
(Antena 3)

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★	La gran aventura india	12:00	Veo 7	Western
★★	La brigada de los condenados	15:15	Veo 7	Bélica
★★	Despiértame cuando la guerra haya...	17:30	Veo 7	Drama
★★★	La noche de los girasoles	22:00	TVE 2	Suspense



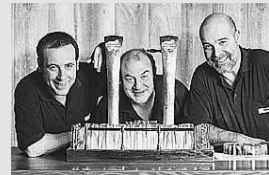
22:00 La noche de los girasoles (TVE 2) ★★★

España, año 2006. 120 minutos. Director: Jorge Sánchez-Cabezudo. Reparto: Carmelo Gómez, Judith Diakhate, Celso Bugallo, Manuel Morón y Mariano Alameda. Esteban (Carmelo Gómez) y Pedro (Mariano Alameda) son dos espeleólogos que llegan a una zona montañosa para estudiar el hallazgo de una cueva y determinar si tiene interés científico o no. En la misión les acompaña Gabi (Judith Diakhate), la novia de Esteban, quien les espera al pie de la montaña. Sin embargo, cuando los espeleólogos ya están en el interior de la cueva, un desconocido se acerca a Gabi.

entretenimiento

butaca de programas

La ruleta de la suerte	12:30	Antena 3
Saber y ganar	15:30	TVE 2
Karlos Arguiñano en tu cocina	20:15	Antena 3
El hormiguero 2.0	21:30	Cuatro
Adelante reporteros	22:00	CYL 7
Espanoles en el mundo	22:15	TVE 1
Más allá de la vida	22:15	Telecinco



21:30 El hormiguero 2.0 (CUATRO)

Pablo Motos recibe en su programa a los actores Jesús Bonilla y Antonio Molero, dos de los protagonistas de *La daga de Rasputín*, una comedia que se estrena el próximo día 14, y que se presenta como una continuación de la primera película del propio Bonilla como director, *El oro de Moscú*. Por supuesto, él repite detrás de las cámaras, y el reparto se completa con profesionales de la talla de Antonio Resines y María Barranco.

22:00 Adelante reporteros (CYL 7)

¿Imagina cómo es el interior de una central nuclear? ¿Y cómo funciona desde dentro un *multacar*? ¿Le gustaría acceder a los rincones inaccesibles de hoteles de lujo? ¿Y saber qué proceso protagoniza el agua desde el manantial hasta los hogares? Este programa, que se estrena esta noche en la cadena regional, descubrirá los escenarios más desconocidos de la realidad más cercana. Para la edición inaugural, el equipo del espacio se une a la Policía Local de distintas ciudades de Castilla y León. Así, la audiencia podrá familiarizarse con su exigente trabajo.



22:15 Espanoles en el mundo (TVE 1)

En esta ocasión, los espectadores tendrán la oportunidad de conocer Oslo, capital y principal estandarte de un país que se ha convertido en todo un ejemplo de modernidad y estabilidad económica y social. El Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo indica que Noruega es el Estado donde mejor se vive, por lo que constituye una interesante opción para personas que deseen un cambio profundo en su existencia.

cuartos de baño
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

Roca

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA

sanitarios

FINANCIACIÓN
GRATUITA
6 meses

SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

CALVO &
MUNAR

DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

| LA ÚLTIMA | ICAL / VALLADOLID

Innovación, rentabilidad y cuidado del medio ambiente. El nuevo invento de la empresa palentina Enerpal, dedicada al diseño, construcción y explotación de plantas de generación de energía eléctrica mediante energías renovables, conjuga estos tres elementos a través de un original proyecto concebido para reciclar aluminio.

Su nombre es 'Tin Press' y es, en apariencia, similar a cualquier máquina expendedora de refrescos, salvo que ésta no dispensa, sino que recoge los envases de aluminio para su posterior reciclado. La máquina se ha diseñado para funcionar de forma autónoma con la energía captada del sol mediante la instalación de un panel fotovoltaico y un sistema de almacenamiento mediante baterías, si bien también puede conectarse de forma directa a la red de distribución de energía eléctrica, en función de la ubicación de la máquina.

Su funcionamiento es muy sencillo. Basta con abrir el cajón situado en el frontal de la máquina, introducir en él el envase y empujar el cajón hasta cerrarlo. La máquina se encarga del resto del proceso. Su sistema inteligente hace que sea capaz además de distinguir si lo que se ha introducido no es una lata o, en caso de que lo sea, si está llena de líquido, de forma que es capaz de separar los elementos no útiles para su reciclado.

La máquina 'Tin Press', de aproximadamente 180 centímetros de alto y 60 de diámetro, tiene capacidad para unas 2.600 latas con un peso de 50 kilogramos y está pensada para ser instalada en administraciones públicas (parques, edificios públicos, instalaciones deportivas, centros educativos...) y empresas privadas (cafeterías de los centros de trabajo, restaurantes de colectividades...).

La idea y el diseño básico son de Enerpal, que posee la patente del invento, que se ha desarrollado con la colaboración de un equipo multidisciplinar formado por Ingenieros de la especialidad mecánica y automática del centro tecnológico Cartif, encargado

Dar la lata al medio ambiente

Una empresa crea una máquina que recoge y prensa las latas de aluminio para su reciclado



La "Tin Press" puede ser instalada en edificios públicos / ICAL

de construir el único prototipo que ya opera en el centro tecnológico de Boecillo de Valladolid.

El trabajo, que les ha llevado aproximadamente tres años, encaja a la perfección en la filosofía de Enerpal, que "pensando siempre en el respeto al medio ambiente, algo que debe tener

cualquier actividad industrial", vio en el reciclaje de aluminio una actividad ligada al mensaje ecológico de la compañía.

GESTIÓN INTELIGENTE De forma paralela, Enerpal ha desarrollado además un sistema de gestión de recogida de latas y mantenimiento, para el caso de tener

varias máquinas en emplazamientos diferentes. De esta forma, es la propia máquina la que alerta del nivel del depósito de recogida y posibles averías, mediante el envío de un 'sms' que llega a un despacho de control en el que la aplicación informática desarrollada gestiona las rutas óptimas de recogida y mantenimiento.

Y es que el reciclaje de aluminio trae consigo innumerables ventajas medioambientales, ya que al producir aluminio a través de chatarra existe un ahorro del 95 por ciento de la energía que se necesitaría en la producción a partir del mineral primario, la bauxita. Además, el cien por cien del material puede ser reciclado, pues en el proceso de reciclaje no se debe eliminar otro tipo de materiales ya que el total de la lata es de aluminio (no existen elementos plásticos).

El aluminio es un residuo de fácil manejo: ligero, no arde, no se oxida y en el caso de las latas es fácilmente deformable por lo que se puede reducir su volumen al aplastar la lata, facilitando así el transporte y reduciendo por ello las emisiones de CO2 al medio ambiente. A todo ello hay que sumar su valor económico, ya que los botes de bebidas usados alcanzan un valor en el mercado de más de sesenta céntimos por cada kilogramo.

Con esta máquina, Enerpal pretende "animar a una gran parte de la sociedad a participar activamente en el reciclaje poniendo en su mano una forma fácil y práctica de llevarlo a cabo. Si el uso de Tin Press se generaliza, reciclar aluminio se convertirá en breve en algo tan común como reciclar papel o vidrio. Además, no debemos pasar por alto el hecho de que una gran parte de los consumidores de latas de bebidas son jóvenes, los más concienciados con el cuidado del planeta", apuntaron fuentes de la compañía.

No obstante, Enerpal se plantea la posibilidad de crear un sistema que sirva como incentivo para animar al usuario y que haga "todavía más atractivo el reciclaje de latas".

| HEMEROTECA |

AMPARO BARRIO

Segovia

hace **25** años

Estudios sobre la Huerta Herrera en Cuéllar

CON MOTIVO DE INICIAR EL ESTUDIO DE PLANEAMIENTO Y A EFECTOS DE DOTAR DE EQUIPAMIENTOS COMUNITARIOS al barrio Huerta Herrera, el Ayuntamiento de la villa ha hecho pública la suspensión de otorgamiento de licencias de parcelación de terrenos y edificación y demolición de edificios. Las calles afectadas dentro de la zona a planear comprende las adyacentes a Huerta Herrera: Lienzo sur de la muralla y ábside de San Pedro hasta la calle Madrid, calles Madrid, Barcelona y su prolongación hasta la calle Las Vacas, calle Las Vacas hasta su cruce con Chorretones y calle Chorretones hasta cerrar el perímetro de este barrio.

La suspensión de cualquier tipo de licencias de obras en esta zona permanecerá por período de un año prorrogable a otro más, si durante el primero no se produce la aprobación del Plan del área afectada.

POLÍGONO INDUSTRIAL. Con el fin de que sea revisado por los ciudadanos de Cuéllar y que éstos formulen cuantas observaciones o alegaciones crean oportunas, han sido expuestos en los salones de la secretaría del Ayuntamiento el Plan Parcial del polígono industrial. El período de tiempo que permanecerá este plan para recibir reclamaciones a cuantos se consideren afectados es de 30 días.

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas

eladelantado.com

